



## مكتبة قطر الوطنية Qatar National Library

من المصادر الإلكترونية في مكتبة قطر الرقمية ٢٠٢١/١٢/٠٩ تم إنشاء هذا الملف بصيغة PDF بتاريخ  
النسخة الإلكترونية من هذا السجل متاحة للاطلاع على الإنترنت عبر الرابط التالي:

[http://www.qdl.qa/العربية/archive/81055/vdc\\_100000000193.0x00019b](http://www.qdl.qa/العربية/archive/81055/vdc_100000000193.0x00019b)

تحتوي النسخة الإلكترونية على معلومات إضافية ونصوص وصور بدقة عالية تسمح بإمكانية تكبيرها ومطالعتها بسهولة.

### "تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط"

المكتبة البريطانية: أوراق خاصة وسجلات من مكتب الهند

IOR/R/15/1/438

٣٠ مارس ١٩٢٦-٣١ يوليو ١٩٢٨ (ميلادي)

الإنجليزية والعربية في اللاتينية بالأحرف والعربية

مجلد واحد (٤٥ ورقة)

غير معروف

المؤسسة المالكة

المرجع

التاريخ/ التواريخ

لغة الكتابة

الحجم والشكل

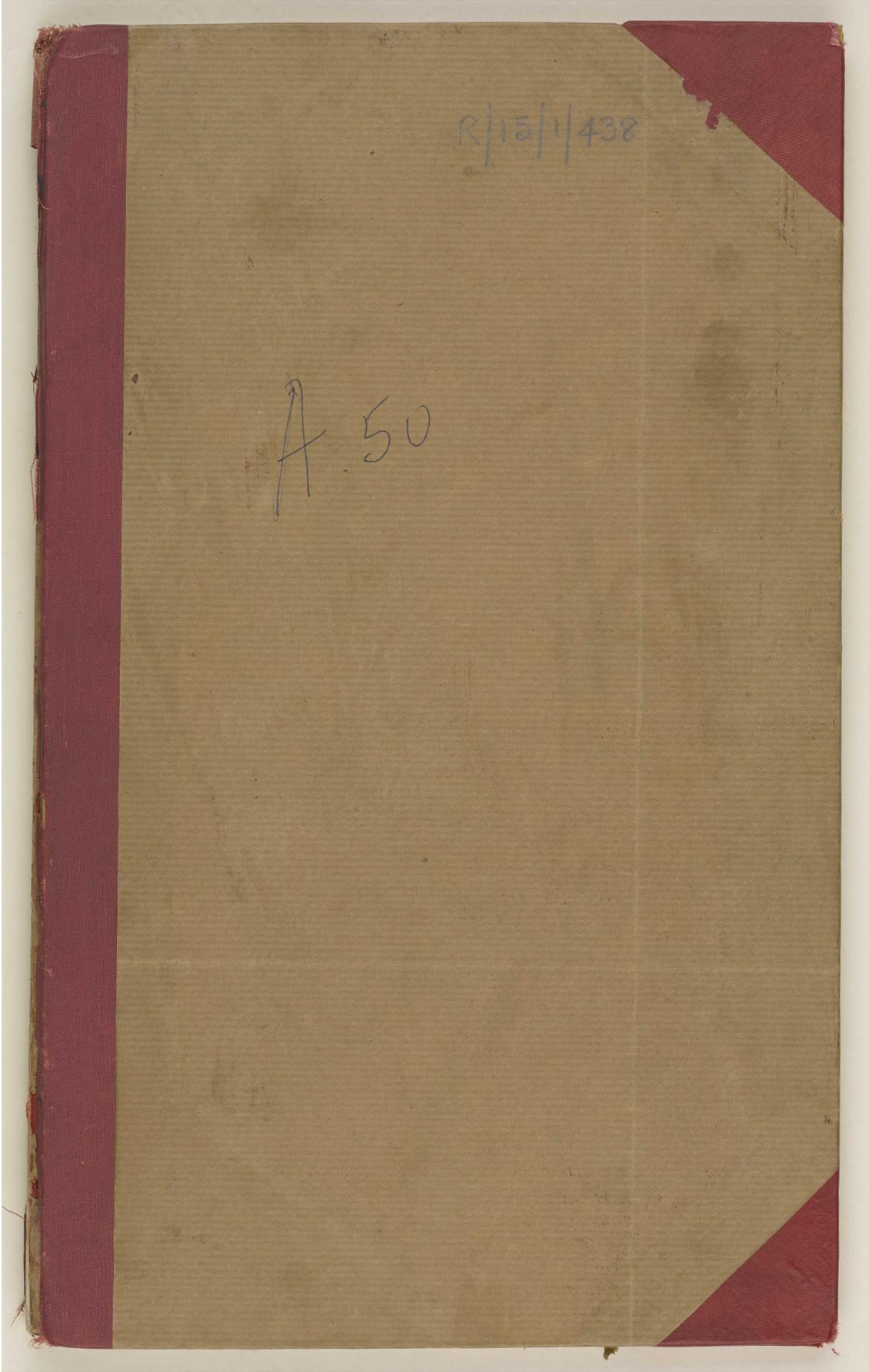
حق النشر



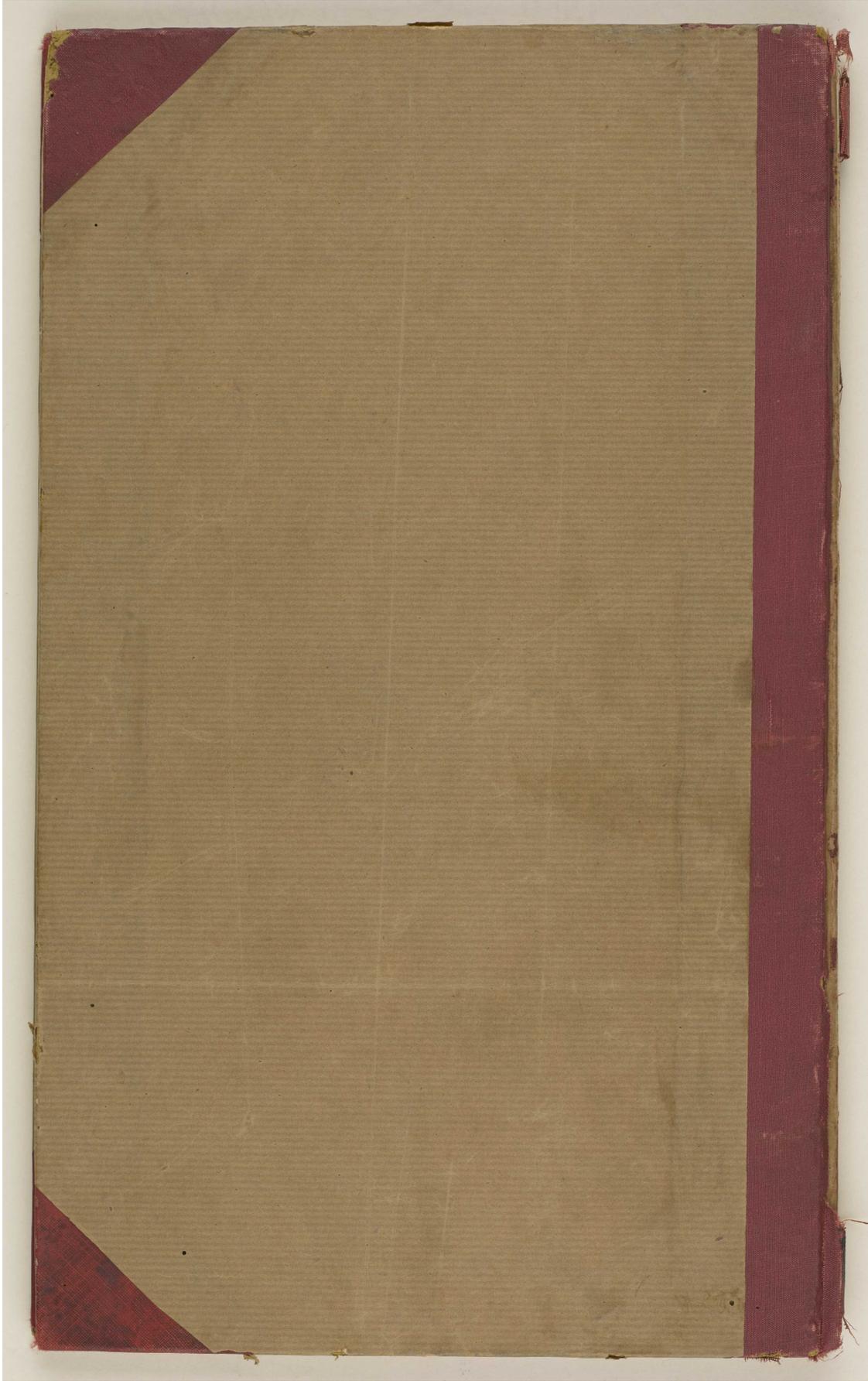
### حول هذا السجل

مراسلات حول تعليم سعيد بن تيمور، نجل سلطان مسقط تيمور بن فيصل. رسائل تناقش تعليمه في كلية مايو في أجمر في مدرسة لأبناء الحكام الهنود. تمنى له السلطان تيمور بن فيصل الدراسة في مدرسة مناسبة للعرب لتحسين لغته العربية كأحد الأسباب. واقترح المسؤولون البريطانيون المدرسة الأمريكية التبشيرية في بيروت، لكن السلطان رأى أن ذلك لم يكن مناسباً. تناقش الرسائل دراسته في مدرسة في بغداد والترتيبات اللازمة لذلك مثل استئجار منزل.

"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [أمامي] (١٠٣/١)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [خلفي] (١٠٣/٢)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [صلب] (١٠٣/٣)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [حافة] (١٠٣/٤)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [رأس] (١٠٣/٥)



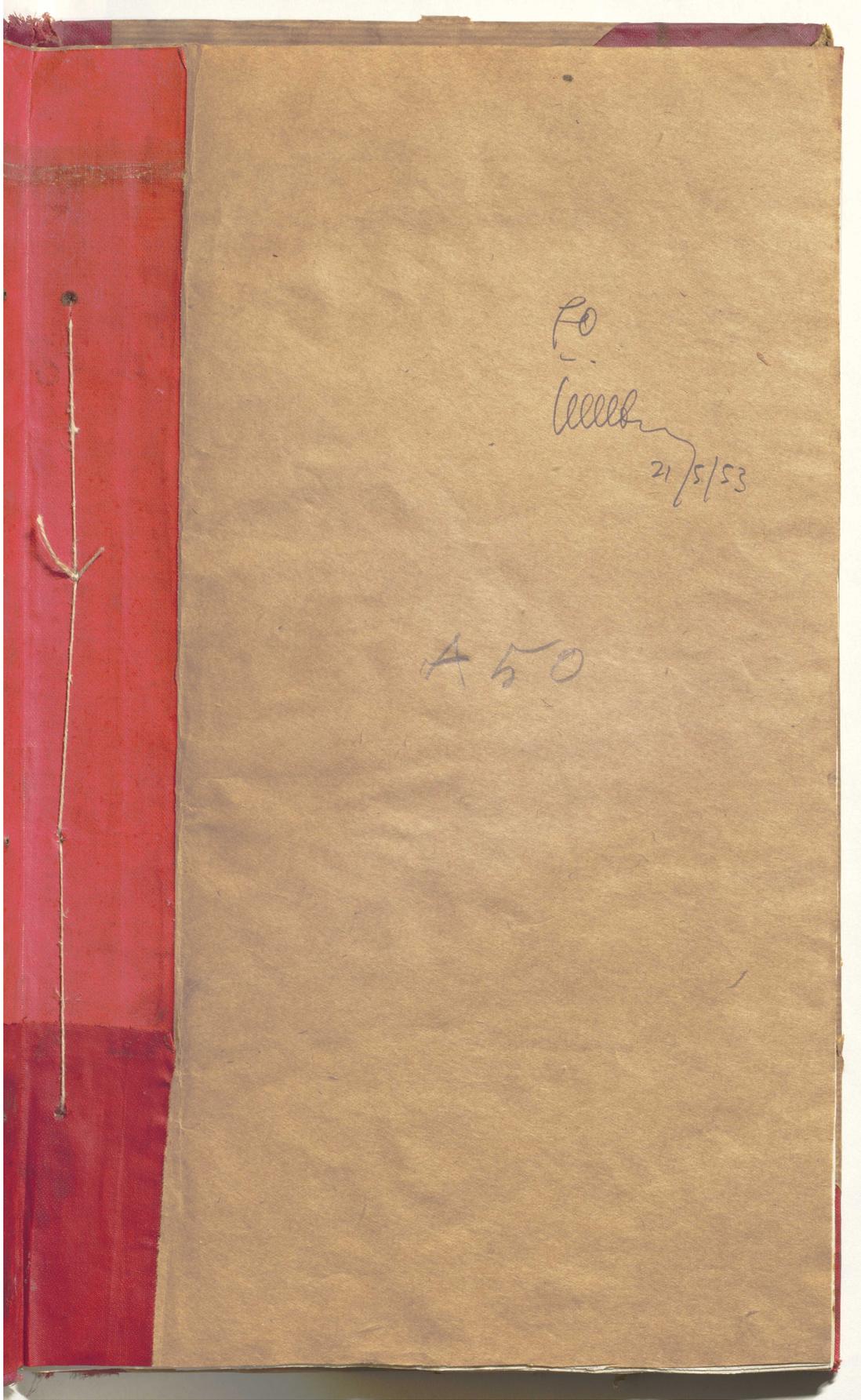
"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [ذيل] (١٠٣/٦)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [أمامي-داخلي] (١٠٣/٧)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [i-و] (١٠٣/٨)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [ز-ظ] (١٠٣/٩)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [١] (١٠٣/١٠)

R/15/1/438<sup>(1)</sup>

A-50.

FILE No: 35/126.

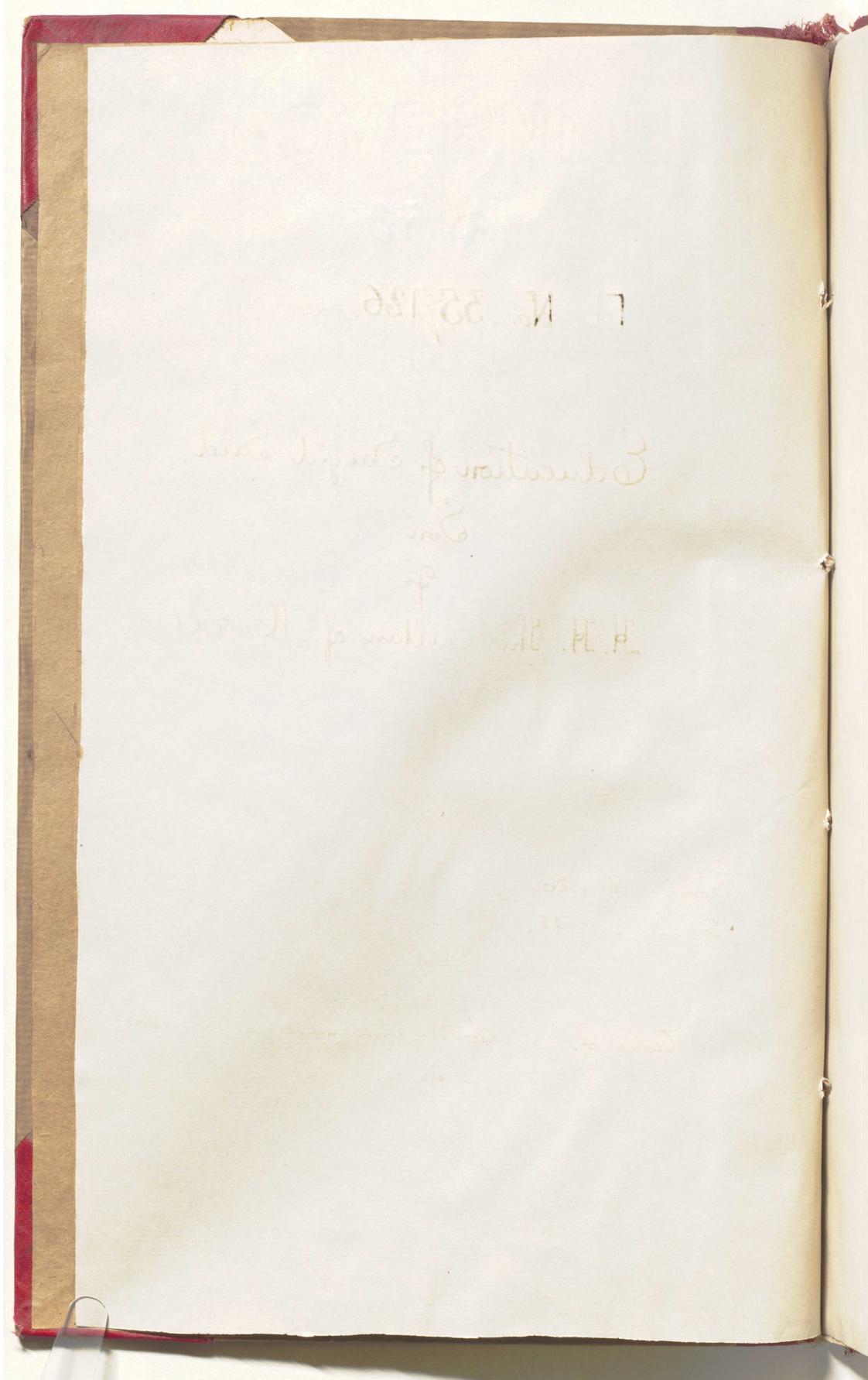
Education of Saiyid Said,  
Son  
of  
H. H. The Sultan of Muscat.

From: 8.4.26.

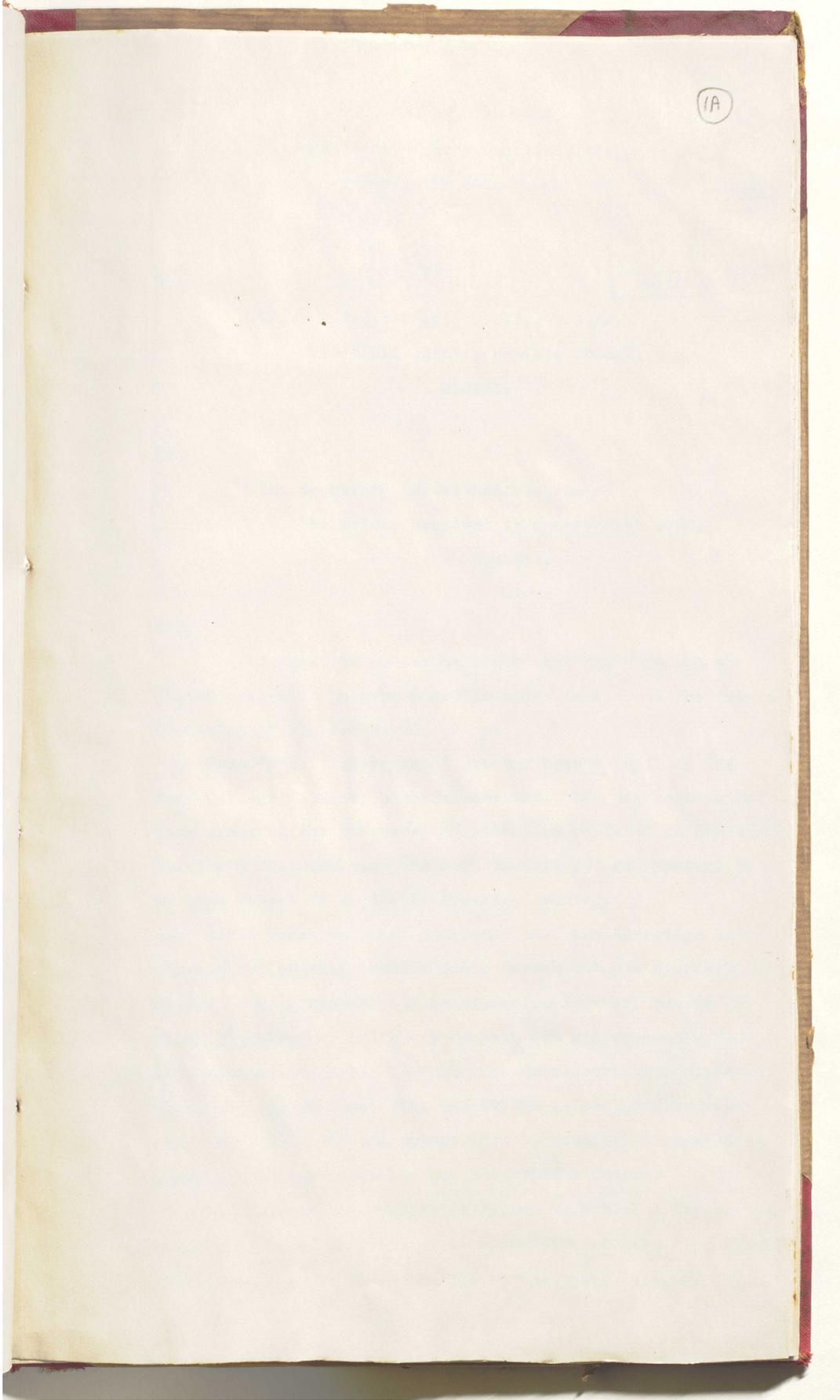
To: - 31.7.28.

Earlier pp., (re: education of Saiyid Said in Mayo College, Ajmer),  
in ~~File~~ Vol: A-35.

"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [ظ ١] (١٠٣/١١)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [أ١] (١٠٣/١٢)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [ظأ] (١٠٣/١٣)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٢ و] (١٠٣/١٤)

CONFIDENTIAL. No. 36 of 1926. 1  
2

Political Agency and Consulate,  
Muscat, the 30th March 1926.

From Major C.C.J. Barrett, C.S.I., C.I.E.,  
Political Agent & H.B.M.'s Consul,  
Muscat.

To The Secretary to the Hon'ble the  
Political Resident in the Persian Gulf,  
Bushire.

Sir,

I have the honour to state that His Highness the Sultan called on me last night in order to discuss the future education of his son Saeed.

Saeed who is 16 years of age has been a pupil at the Mayo College, Ajmere, since February 1922. His Highness while very grateful for the care and attention bestowed on him there considers that the time has now arrived for his removal to an Arab school in an Arabic speaking country.

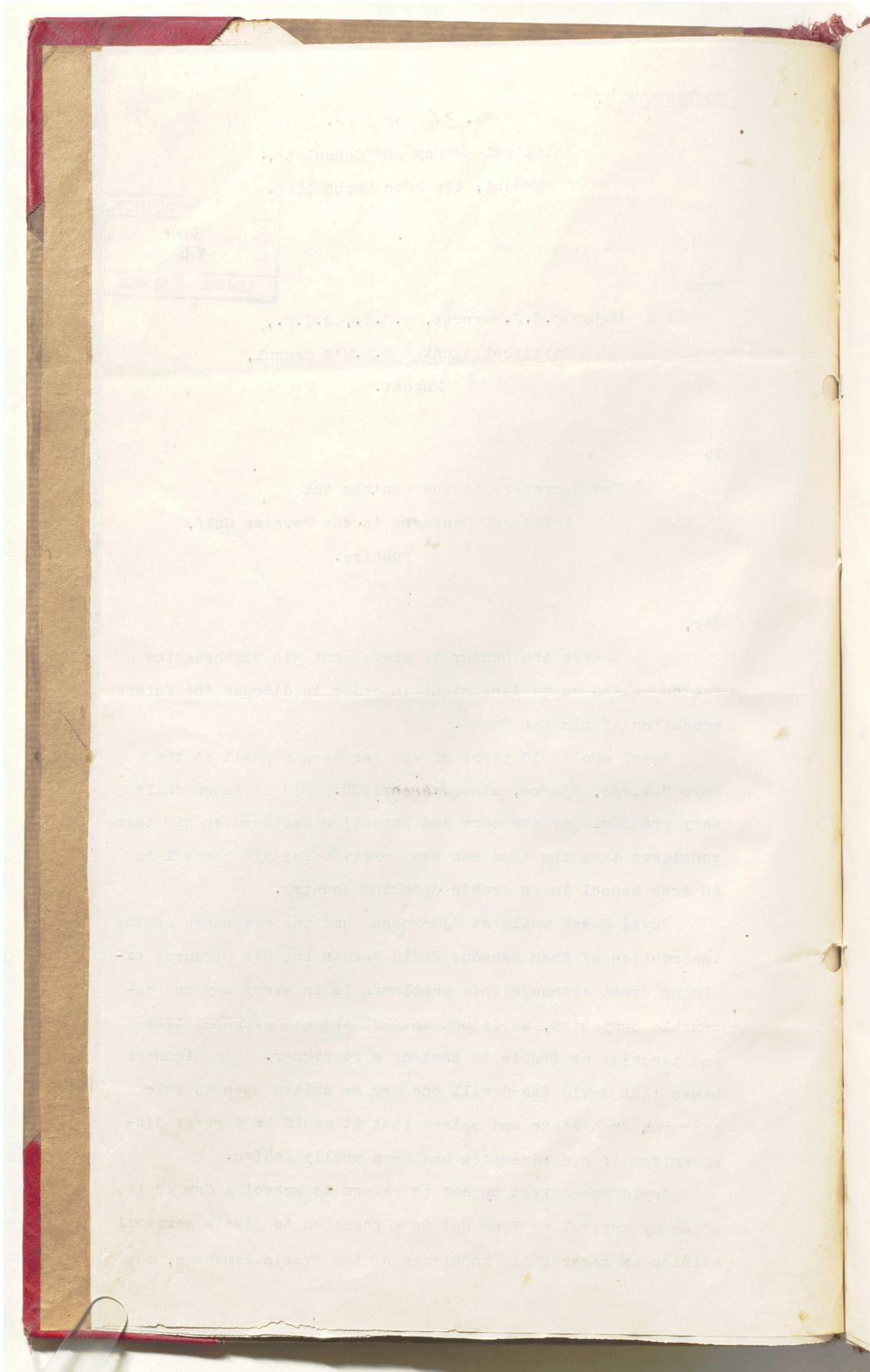
Sayid Saeed while at Ajmer has had the advantage of the instruction of Khan Behadur Sadiq Hassan but His Highness explains that although this gentleman is in every way an estimable companion, he is not an Arab and his pronunciation and teaching of Arabic is that of a foreigner. His Highness hopes that Sayid Saeed will one day be called upon to rule over an Arab state and opines that it would be a great disadvantage if his education had been wholly Indian.

Sayid Saeed left Muscat to return to school a day or two after my arrival so I am not in a position to give a personal opinion as regards his knowledge of the Arabic language, but

344

CONFIDENTIAL RECORDS.

"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٢ظ] (١٠٣/١٥)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [١٠٣/١٦] [٣]

but I understand from Mr. Thomas that his Arabic is indeed extremely poor for a youth of his age and station in life. Mr. Thomas tells me that he was astonished at his lack of knowledge of words in fairly common use.

Such being the case I recommend that the question of Sayid Saeed's future education may receive very careful consideration.

2. His Highness would prefer that his son should proceed for one year to some school in Cairo selected by the British Government. He prefers this to the alternative of a school in Baghdad as he considers that Cairo being the intellectual hub of the Mahomedan world, offers a more broadening education than the comparative parochialism of Baghdad.

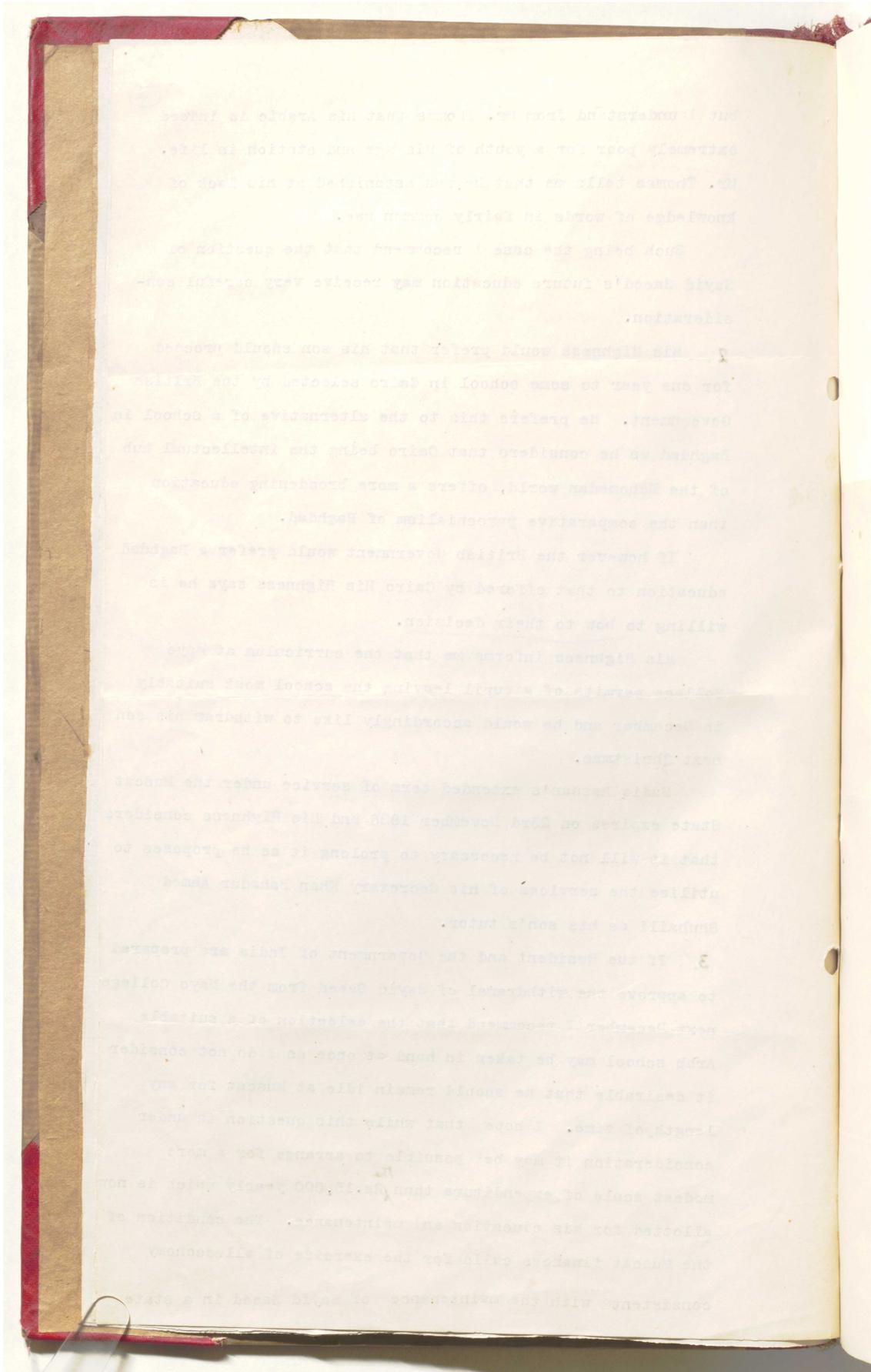
If however the British Government would prefer a Baghdad education to that offered by Cairo His Highness says he is willing to bow to their decision.

His Highness informs me that the curriculum at Mayo College permits of a pupil leaving the school most suitably in December and he would accordingly like to withdraw his son next Christmas.

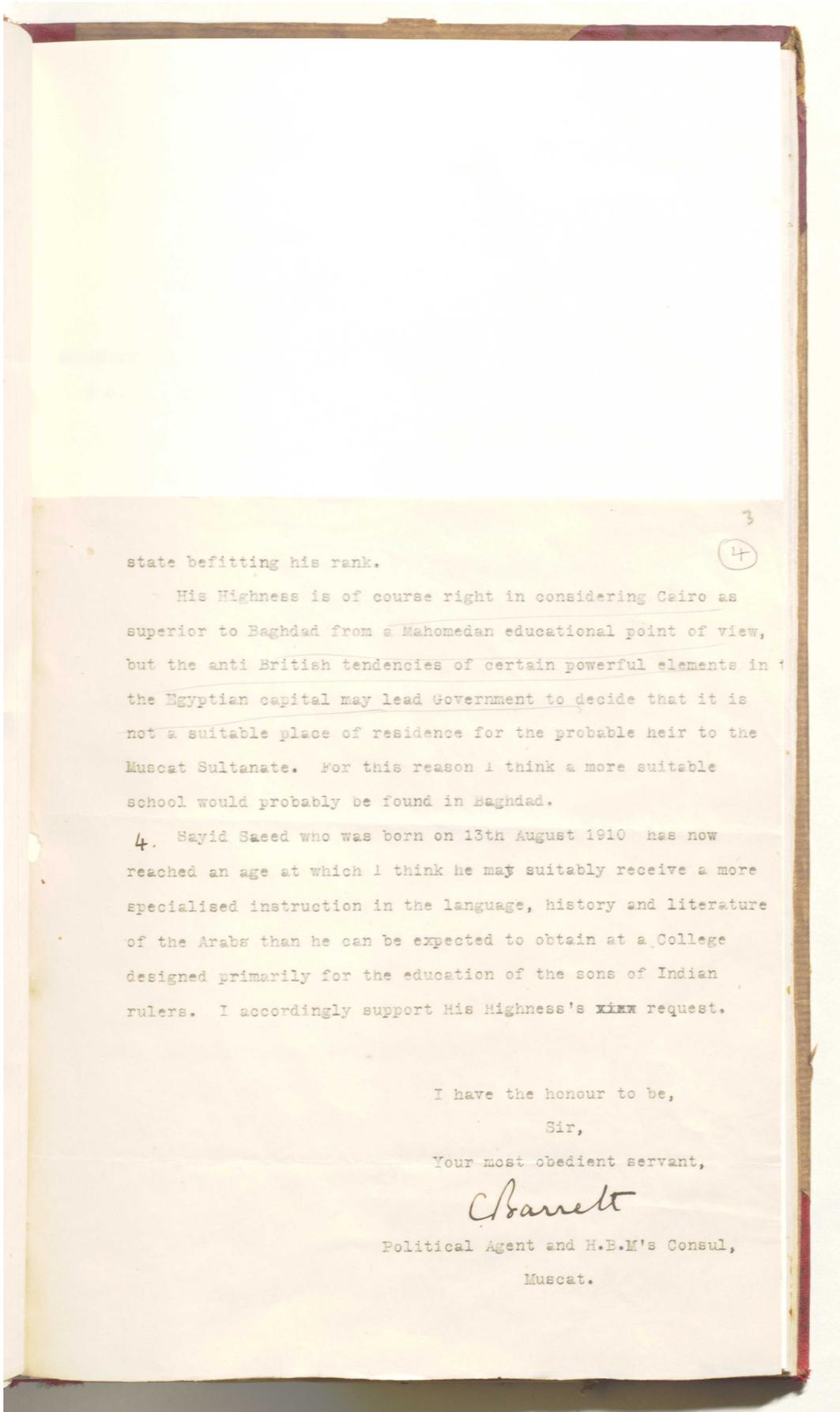
Sadiq Hassan's extended term of service under the Muscat State expires on 23rd November 1926 and His Highness considers that it will not be necessary to prolong it as he proposes to utilise the services of His Secretary Khan Bahadur Ahmed Shubaili as his son's tutor.

3. If the Resident and the Government of India are prepared to approve the withdrawal of Sayid Saeed from the Mayo College next December I recommend that the selection of a suitable Arab school may be taken in hand at once as I do not consider it desirable that he should remain idle at Muscat for any length of time. I hope that while this question is under consideration it may be possible to arrange for a more modest scale of expenditure than <sup>the</sup> Rs.15,000 yearly which is now allotted for his education and maintenance. The condition of the Muscat finances calls for the exercise of all economy consistent with the maintenance of Sayid Saeed in a state

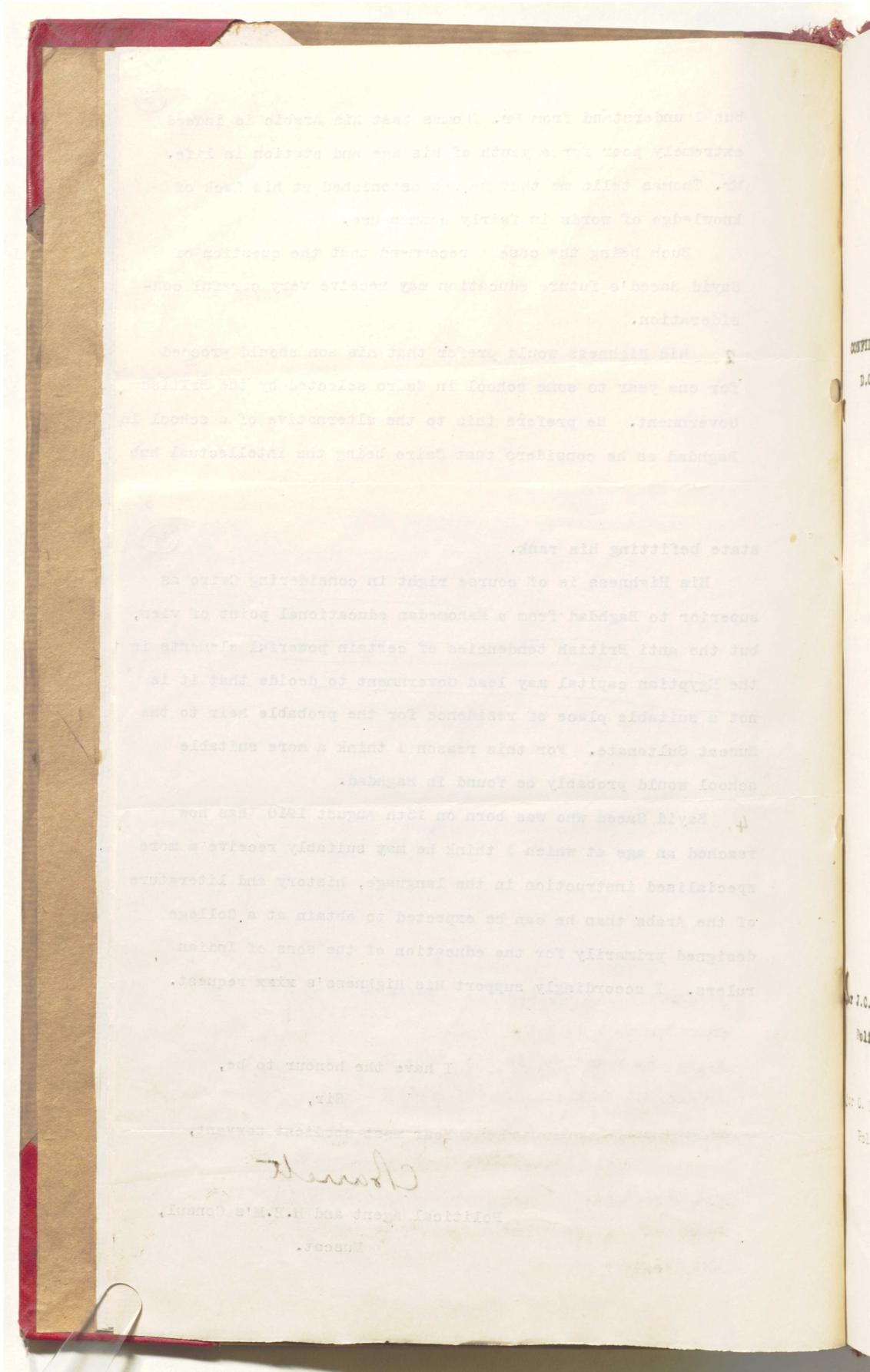
"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [ظ3] (١٠٣/١٧)



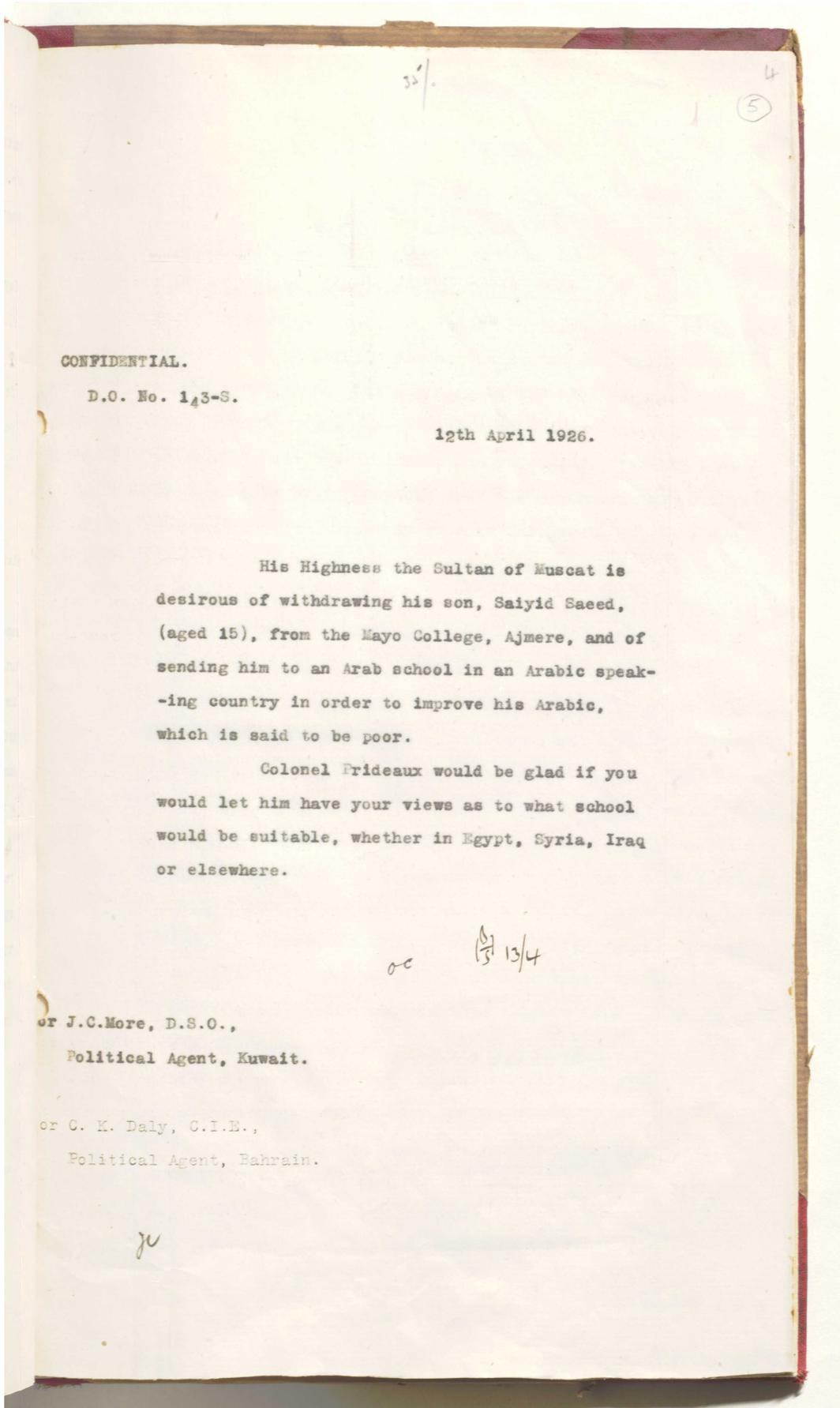
"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [و٤] (١٠٣/١٨)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٤] (١٠٣/١٩)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [و٥] (١٠٣/٢٠)



CONFIDENTIAL.

D.O. No. 143-S.

12th April 1926.

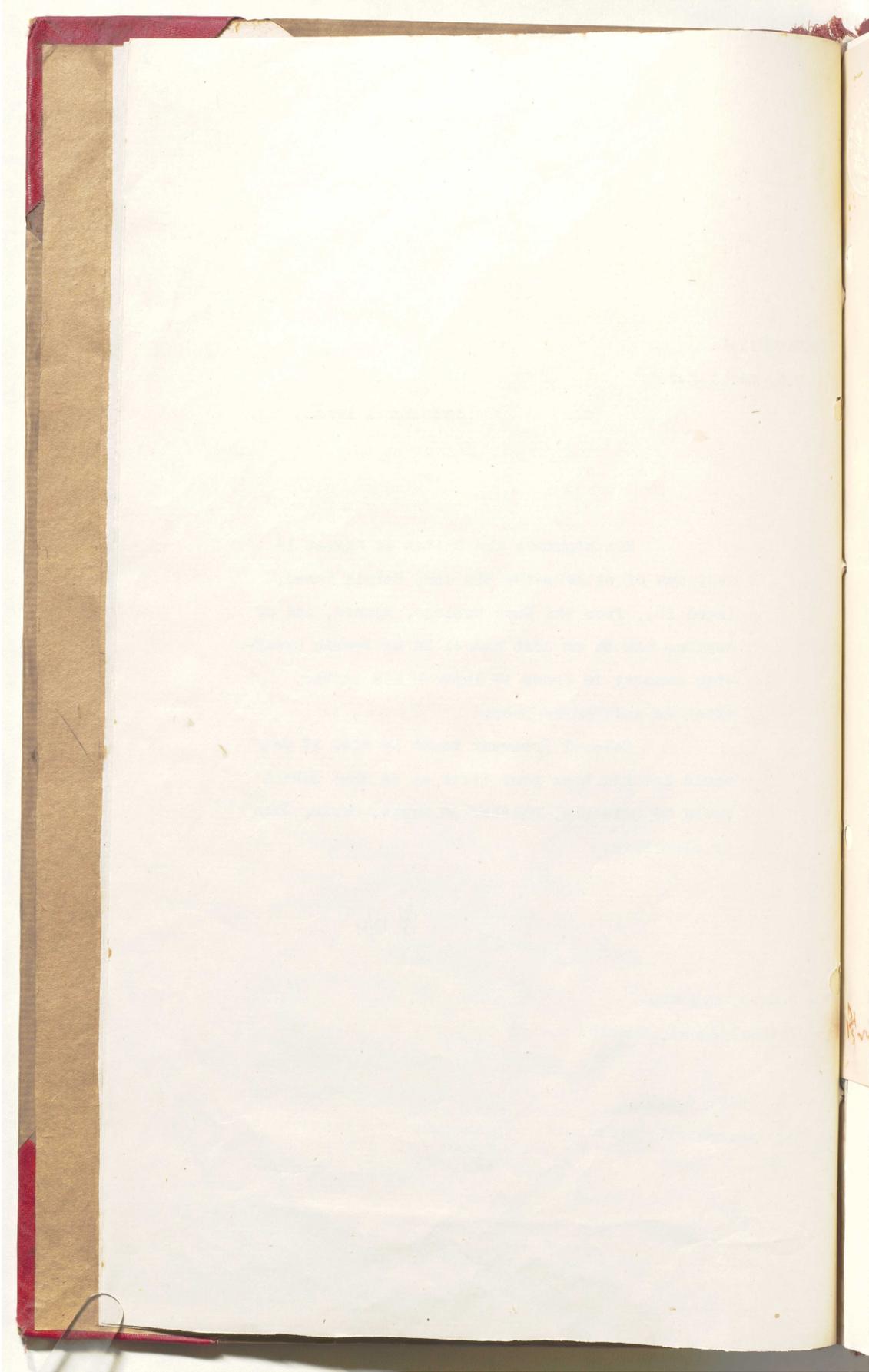
His Highness the Sultan of Muscat is desirous of withdrawing his son, Saiyid Saeed, (aged 15), from the Mayo College, Ajmere, and of sending him to an Arab school in an Arabic speaking country in order to improve his Arabic, which is said to be poor.

Colonel Frideaux would be glad if you would let him have your views as to what school would be suitable, whether in Egypt, Syria, Iraq or elsewhere.

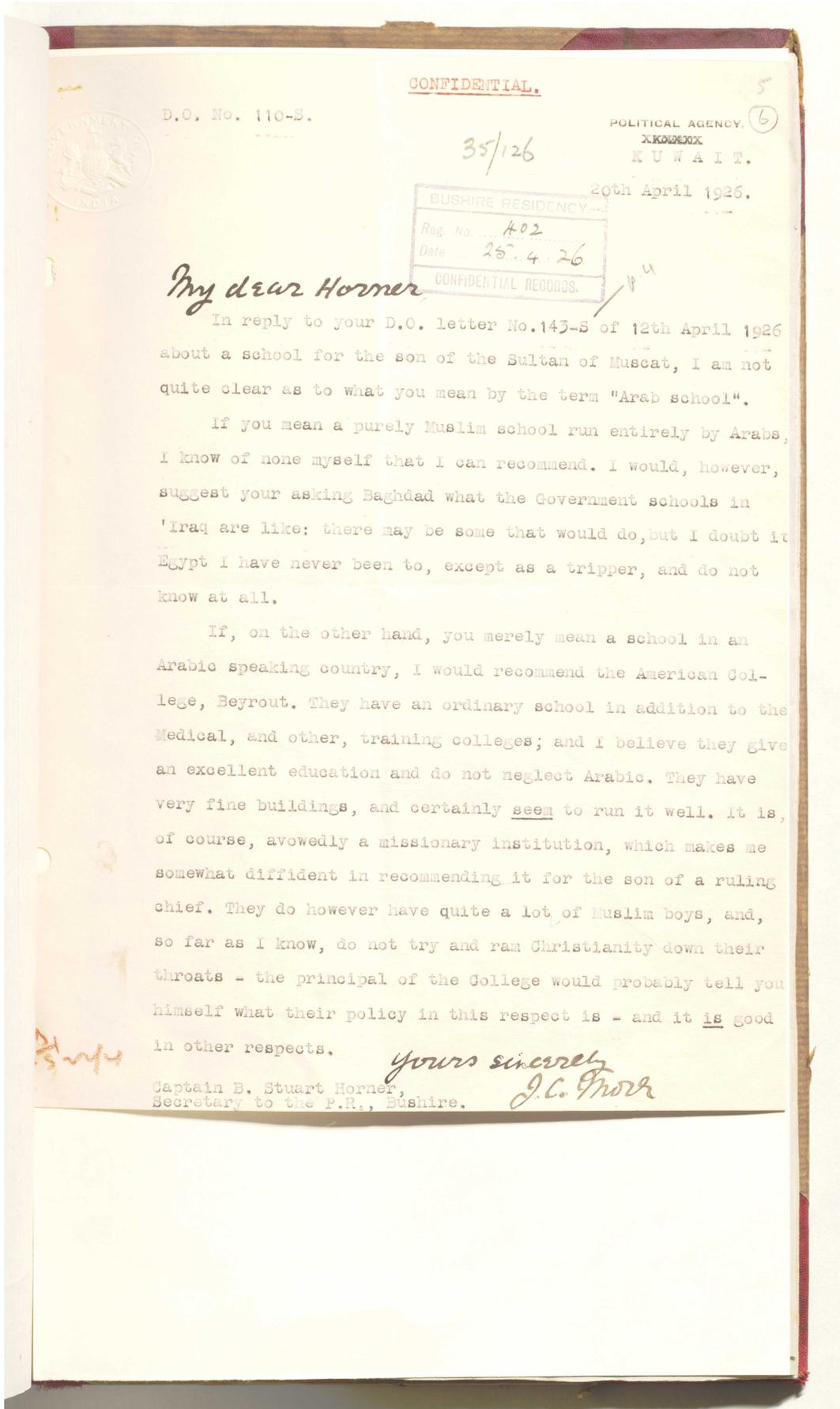
or J.C. More, D.S.O.,  
Political Agent, Kuwait.

or C. K. Daly, C.I.B.,  
Political Agent, Bahrain.

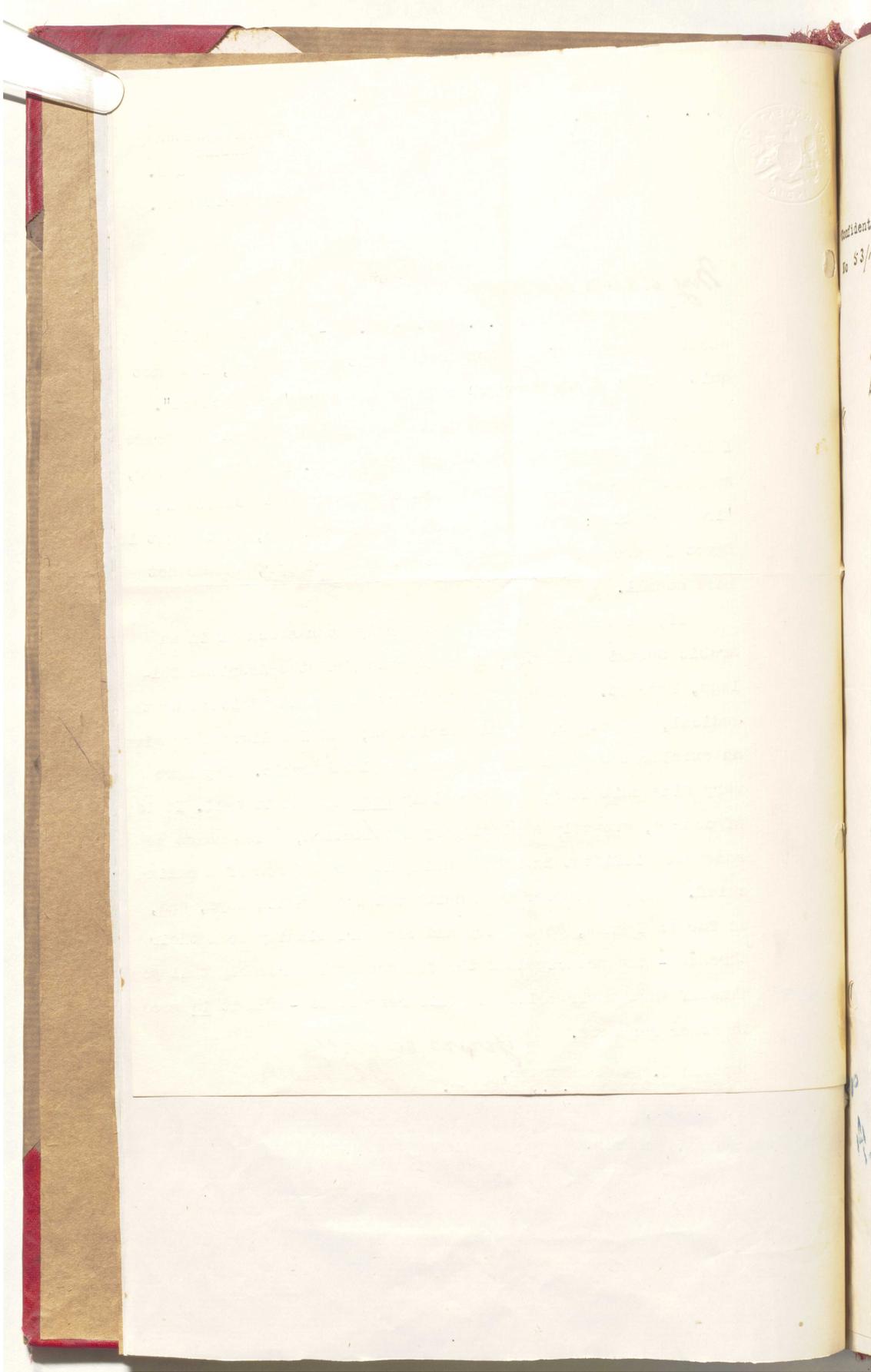
"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [ظ٥] (١٠٣/٢١)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [و٦] (١٠٣/٢٢)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [ظ ٦] (١٠٣/٢٣)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٧] (١٠٣/٢٤)

The Political Agency  
Bahrain  
Persian Gulf.  
26-4-26  
Confidential,  
No 53/1/5

35/26  
6  
7

BUSHIRE RESIDENCY.
Reg No. 413.
Date 28.4.26.
CONFIDENTIAL RECORDS.

Dear Horner,

Your D.O. No 143-S.

I know of no arab school which I would consider to be suitable for the Sultan's son, but if such a choice has to be made I would certainly advise the selection of a school in Baghdad & not in Egypt.

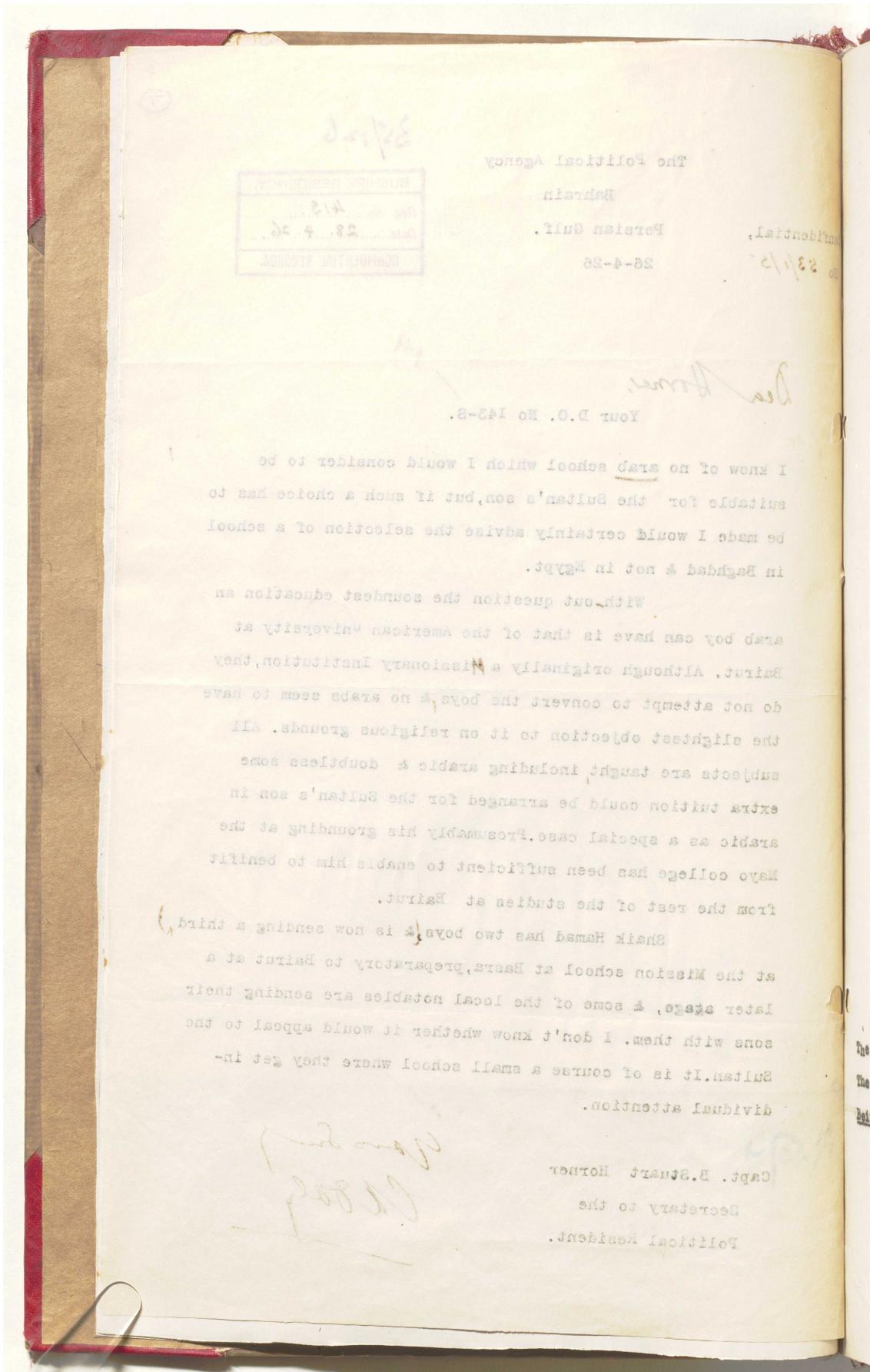
Without question the soundest education an arab boy can have is that of the American University at Bairut. Although originally a Missionary Institution, they do not attempt to convert the boys, & no arabs seem to have the slightest objection to it on religious grounds. All subjects are taught, including arabic & doubtless some extra tuition could be arranged for the Sultan's son in arabic as a special case. Presumably his grounding at the Mayo college has been sufficient to enable him to benefit from the rest of the studies at Bairut.

Shaik Hamad has two boys (& is now sending a third) at the Mission school at Basra, preparatory to Bairut at a later age, & some of the local notables are sending their sons with them. I don't know whether it would appeal to the Sultan. It is of course a small school where they get individual attention.

A-574  
Capt. B. Stuart Horner  
Secretary to the  
Political Resident.

Yours truly  
C. J. Daly

"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٧٧] (١٠٣/٢٥)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٨و] (١٠٣/٢٦)

British Residency and Consulate-General,  
Bushire, 29th April 1926.

Sir,

I am directed to ask that you will be so good as  
to forward two copies of the Prospectus of your College for<sup>x</sup>the  
information of the Hon'ble the Political Resident, as the  
question is under consideration of sending an Arab boy from  
Muscat to your College.

I have the honour to be,

Sir,

Your most obedient servant,

١٥/٤ ٢٩/٤

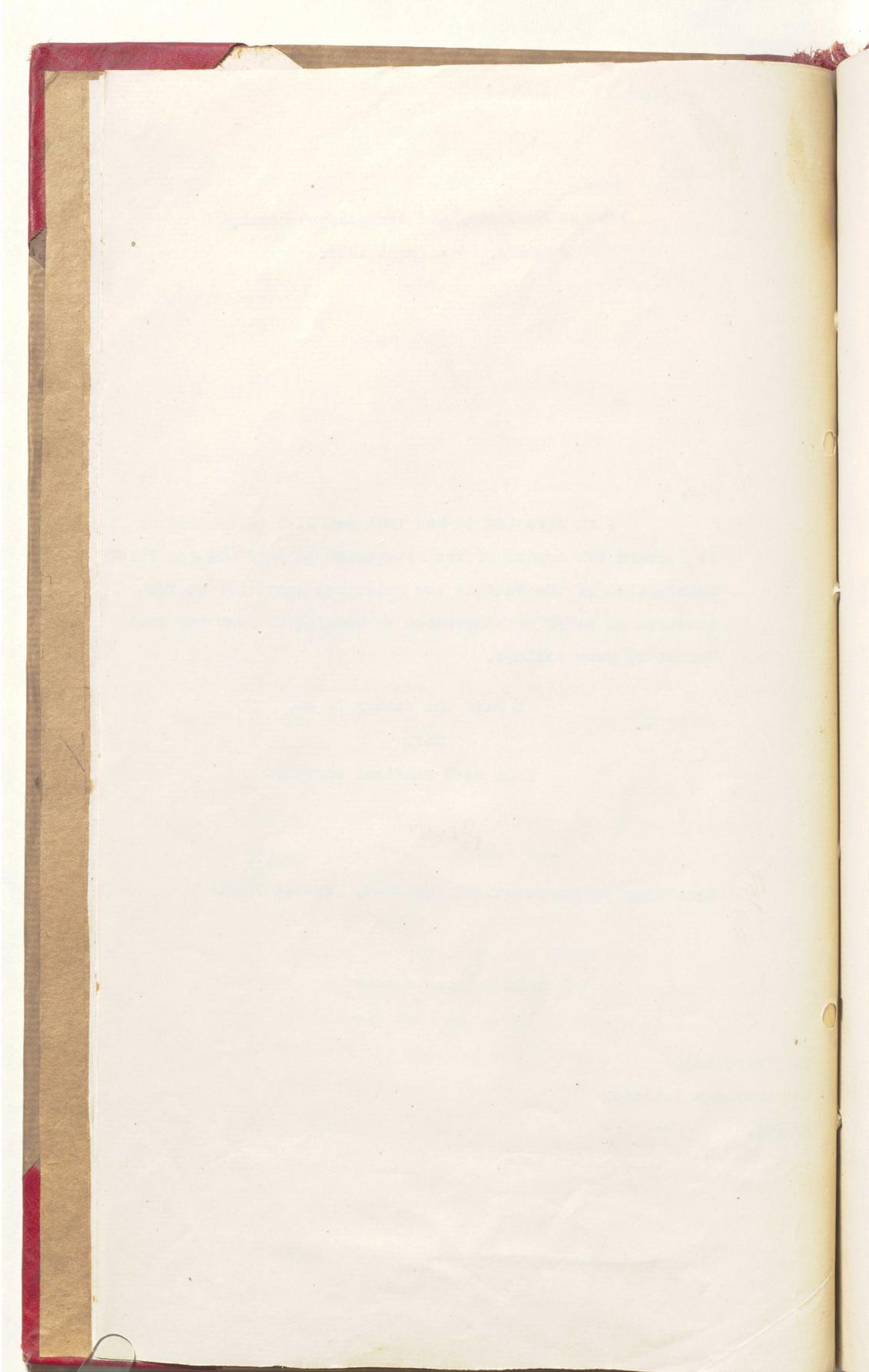
Capt.,

Secretary to the Political Resident, Persian Gulf.

The Principal,  
The American College,  
Beirut.

\* See Diary Shelf  
jc

"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [ظ ٨] (١٠٣/٢٧)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٩] (١٠٣/٢٨)

35/126  
8-9

Extract from a private letter dated the 29th May 1926, from the Political Agent, Muscat, to the Political Resident, Bushire. (9)

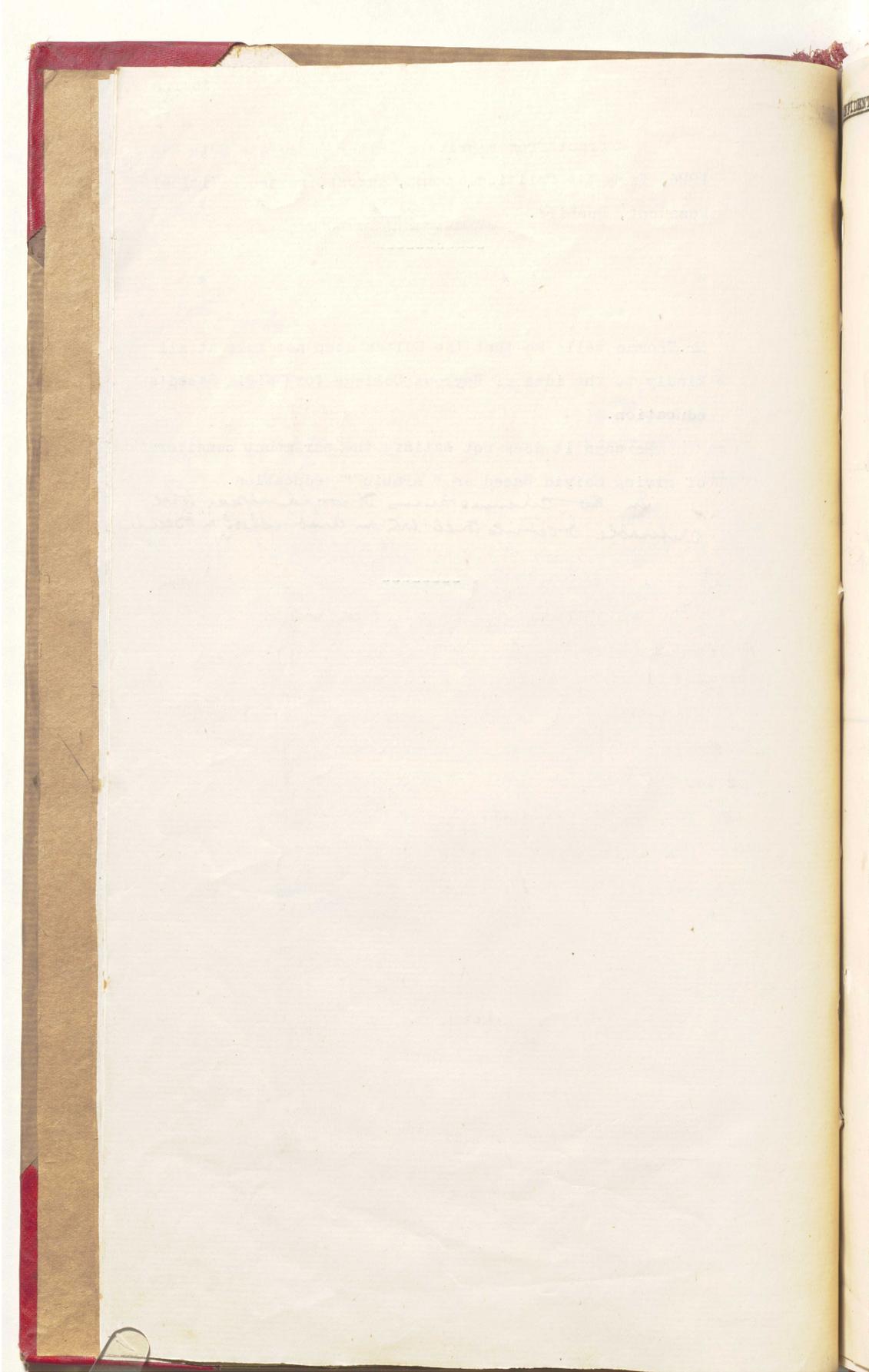
\* \* \* \* \*

Mr. Thomas tells me that the Sultan does not take at all kindly to the idea of Beyrout College for Saiyid Saeed's education.

He says it does not satisfy the paramount consideration of giving Saiyid Saeed an " Arabic " education.

*In the circumstances I would appear to be preferable to get into touch with an Arab school in Baghdad.*

"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [ظ٩] (١٠٣/٢٩)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [١٠] [١٠٣/٣٠]

CONFIDENTIAL.

No, 265-S of 1926.

British Residency and Consulate-General,  
Bushire, 28th June 1926.

Sir,

I am directed to refer to your letter No. 36, dated the 30th March 1926, regarding H.H. the Sultan's intention to withdraw his son Saeed from the Mayo College, Ajmer, in order to send him to an Arab School in an Arabic speaking country.

2. I enclose a copy of the prospectus for 1925-26 of the American University at Beirut, and am to add that enquiries are being made from His Excellency the High Commissioner concerning the existence of any schools in Iraq suitable for the sons of Arab noblemen.

3. The Hon'ble the Political Resident wishes you, however, to suggest to Mr. Thomas that he should try and persuade His Highness to send his son to Beirut, if possible, as it is reported to be an excellent school, where Arabic is taught, and no attempt is made to convert the boys. In fact no Arab is said to have any objection to it on religious grounds.

I have the honour to be,

Sir,

Your most obedient servant,

O.C.

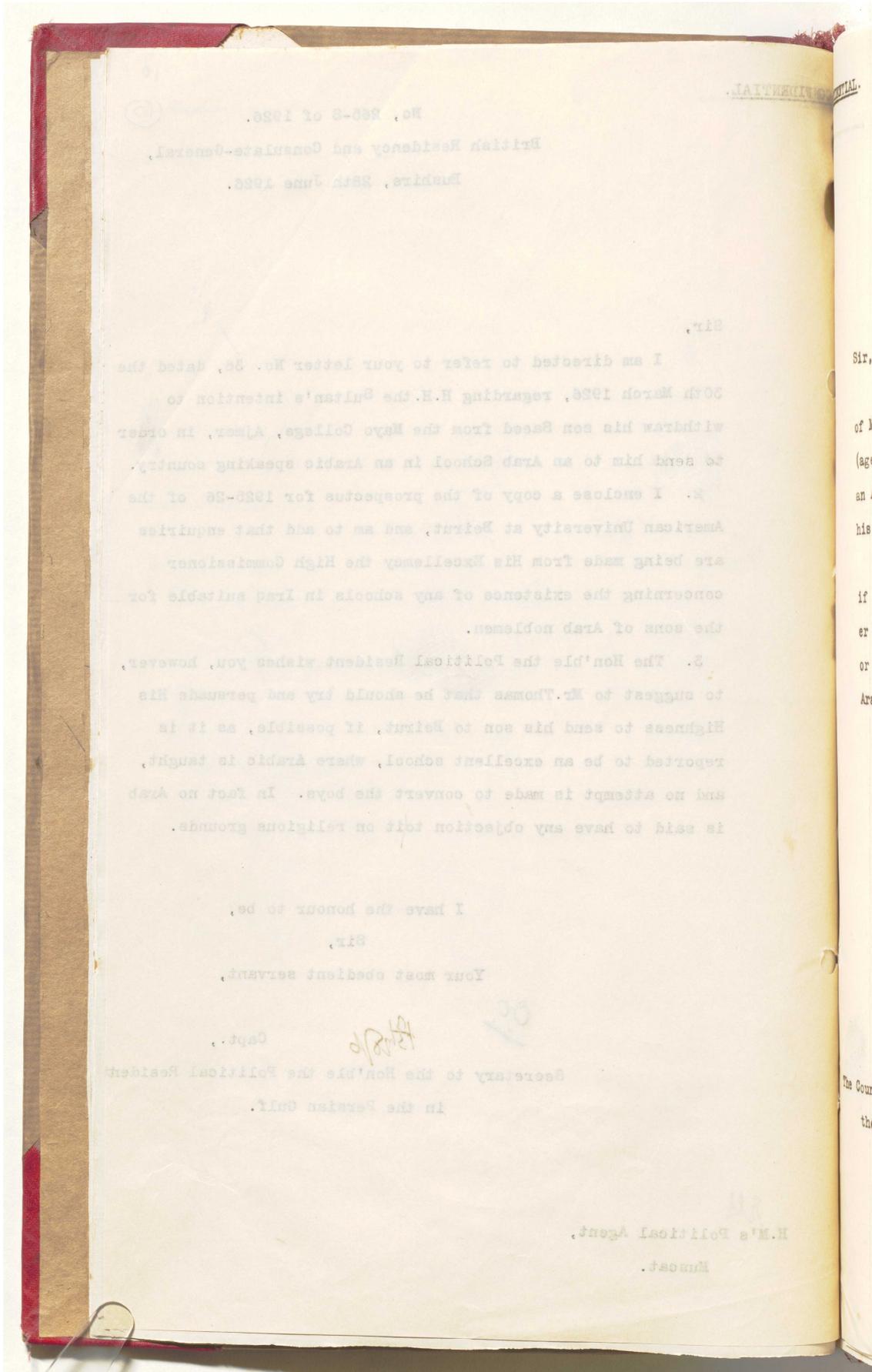
15/8/26

Capt.,

Secretary to the Hon'ble the Political Resident  
in the Persian Gulf.

H.M.'s Political Agent,  
Muscat.

"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [١٠ ظ] (١٠٣/٣١)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [١١ و] (١٠٣/٣٢)

CONFIDENTIAL.

No. 266-S of 1926.

British Residency and Consulate-General,

Bushire, 28th June 1926.

Sir,

I am directed to inform you that His Highness the Sultan of Muscat is desirous of withdrawing his son, Saiyid Saeed, (aged 15), from the Mayo College, Ajmer, and of sending him to an Arab school in an Arabic speaking country, in order to improve his Arabic, which is said to be poor.

2. The Hon'ble the Political Resident would be grateful, if you could inform me, should His Excellency the High Commissioner have no objection, whether there are any schools in Baghdad, or elsewhere in Iraq, suitable for the education of the sons of Arab noblemen.

I have the honour to be,

Sir,

Your most obedient servant,

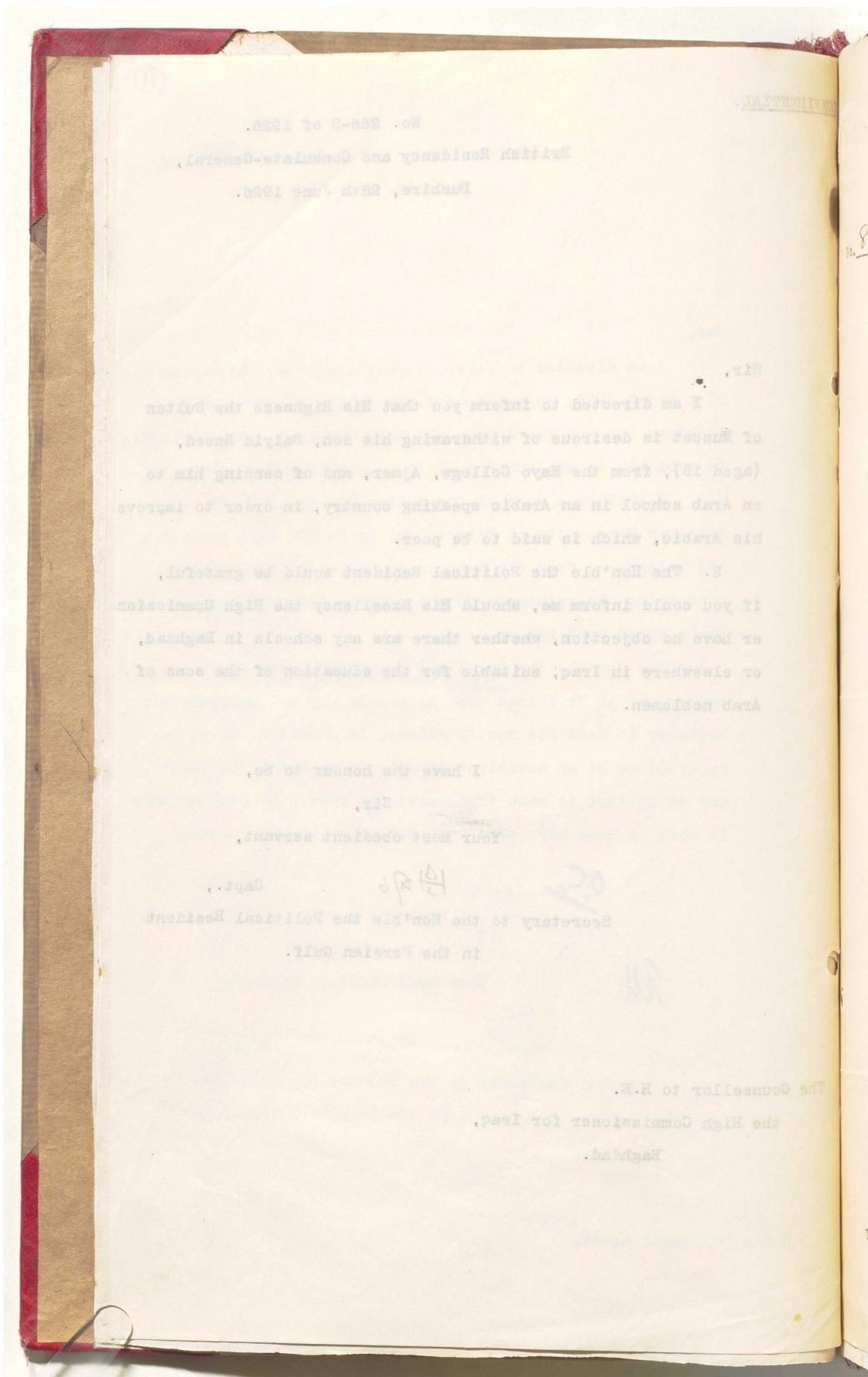
*O.C.* *15/6* Capt.,  
Secretary to the Hon'ble the Political Resident  
in the Persian Gulf.

The Counsellor to H.E.

the High Commissioner for Iraq,

Baghdad.

"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [١١ ظ] (١٠٣/٣٣)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [١٢ و] (١٠٣/٣٤)

35/126

(12)

BUSHIRE RESIDENCY.  
Reg. No. 673  
Date 19/7/26  
CONFIDENTIAL RECORDS.

SECRETARIAT OF H.E. THE HIGH  
COMMISSIONER FOR 'IRAQ.  
Baghdad, the 15 July, 1926.

No. 8264

Sir,

I am directed by His Excellency the High Commissioner to refer to your letter No.266-S dated the 28th of June, 1926, regarding the possibility of selecting a school in 'Iraq for the education of the son of His Highness the Sultan of Muscat.

2. His Excellency considers that the American School at Basrah would be the most suitable. This school, which, in the absence of Mr. Van Ess, is now under the supervision of Mr. J. B. Moerdyk, has taken a very good class of boys, as for instance the sons of Saiyid Talib, Naqib of Basrah, who have all done very well.

3. I am instructed to suggest, should the Honourable the Political Resident see no objection, that you approach the American Mission at Basrah direct for further information and details.

I have the honour to be,  
Sir,  
Your most obedient servant,

*H. Hunter*  
Asst. Under Secretary to  
H.E. the High Commissioner for 'Iraq.

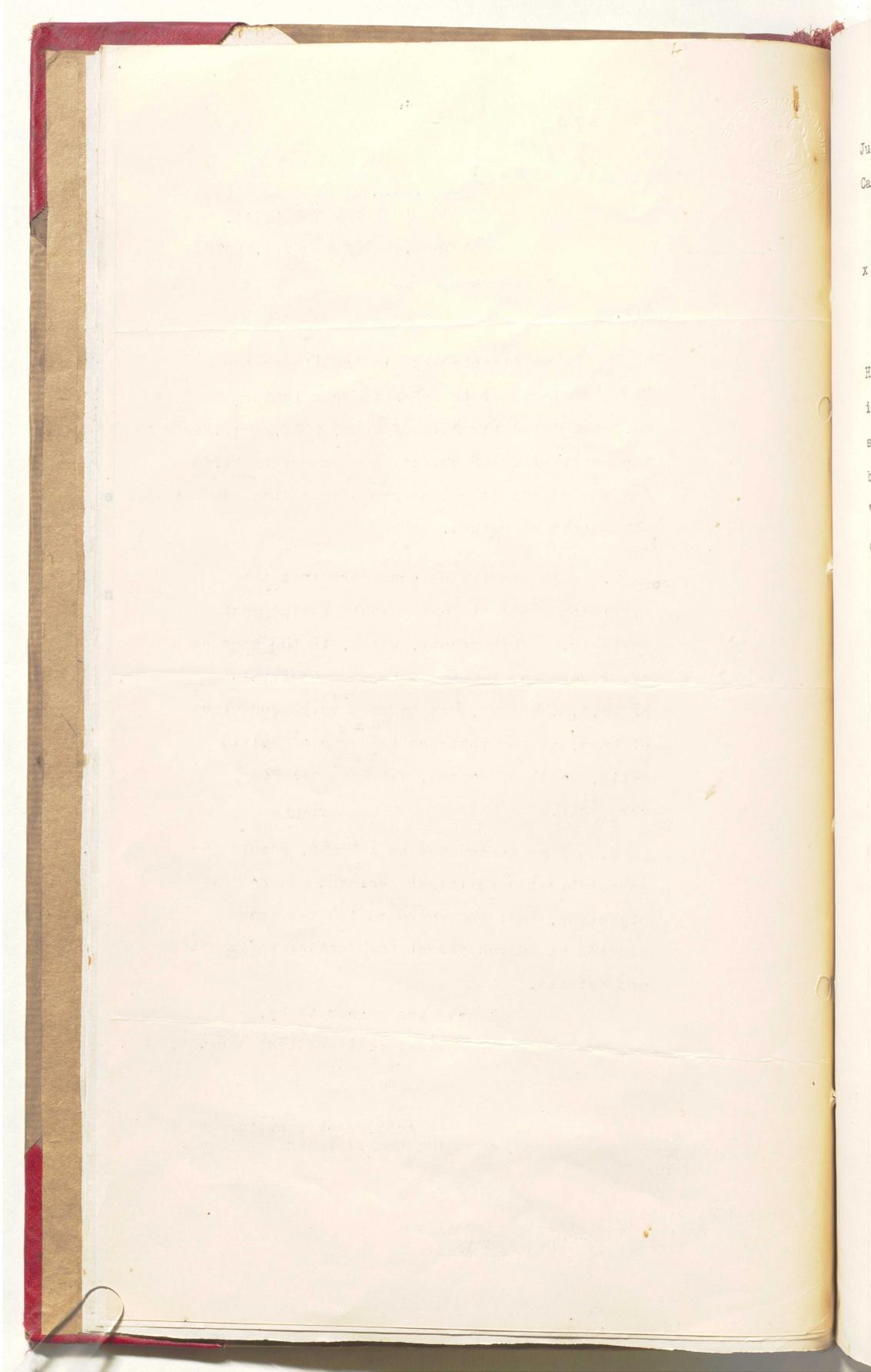
THE SECRETARY TO  
THE HON'BLE THE POLITICAL RESIDENT  
IN THE PERSIAN GULF, BUSHIRE.

SAA.  
15 7 26

p 11

15/26/7

"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [١٢ ظ] (١٠٣/٣٥)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [١٣ و] (١٠٣/٣٦)

1930  
(13)  
Extract from a private letter dated Karachi the 17th -  
July 1926, from Major Barrett, Political Agent, Muscat, to  
Captain Horner, Secretary to the Political Resident, Bushire.

\* \* \* \* \*

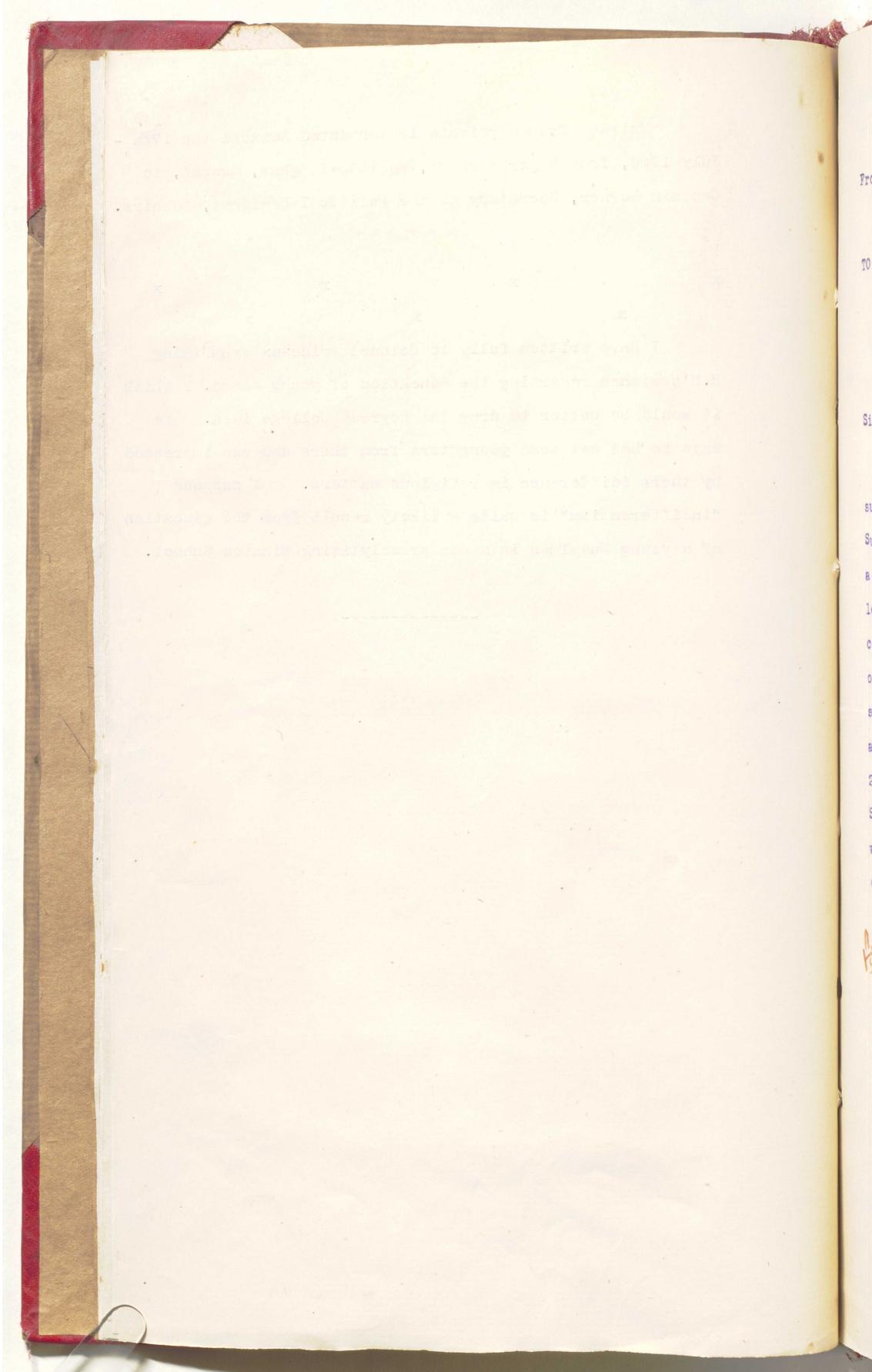
x x x x

x x x x

I have written fully to Colonel Prideaux explaining  
H.H's wishes regarding the education of young Saeed. I think  
it would be better to drop the Beyrout College idea. He  
says he has met some youngsters from there and was impressed  
by their indifference in religious matters. I suppose  
"indifferentism" is quite a likely result from the education  
of a young Musulman in a non proselytising Mission School.

-----

"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [١٣ ظ] (١٠٣/٣٧)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٤ و١] (١٠٣/٣٨)

NO. K.24/29/7/26 of 1926.

British Consulate and Political Agency, Muscat.

114  
BUSHIRE RESIDENCY.  
Reg. No. 221A  
Date 4/8/26.  
CONFIDENTIAL RECORDS.

From Major C.C.J. Barrett, C.S.I., C.I.E.,  
H.B.M.'s Consul and Political Agent, Muscat.

TO The Secretary to the Hon'ble the Political Resident,  
in the Persian Gulf, Bushire.

Dated, Karachi, the 29th July 1926.

Sir, Education of ~~Prince~~ Saiyid Saeed of Muscat.

In continuation of the previous correspondence on the subject of the education of Saiyid Saeed son of His Highness the Sultan of Muscat, I have the honour to forward a translation of a letter which I have just received from His Highness. In this letter His Highness sets out his wishes in detail. After several conversations with His Highness on the subject, I have formed the opinion that he is so opposed to the suggestion of sending his son to Beyrout School that it would be better to drop it and to endeavour to find a suitable school in Baghdad.

2. It will be seen that His Highness is prepared to keep Saiyid Saeed at the Mayo College till the end of the school year and wishes to send him thereafter to an Arab school for one year only to complete his Arabic education.

I have the honour to be,

Sir,

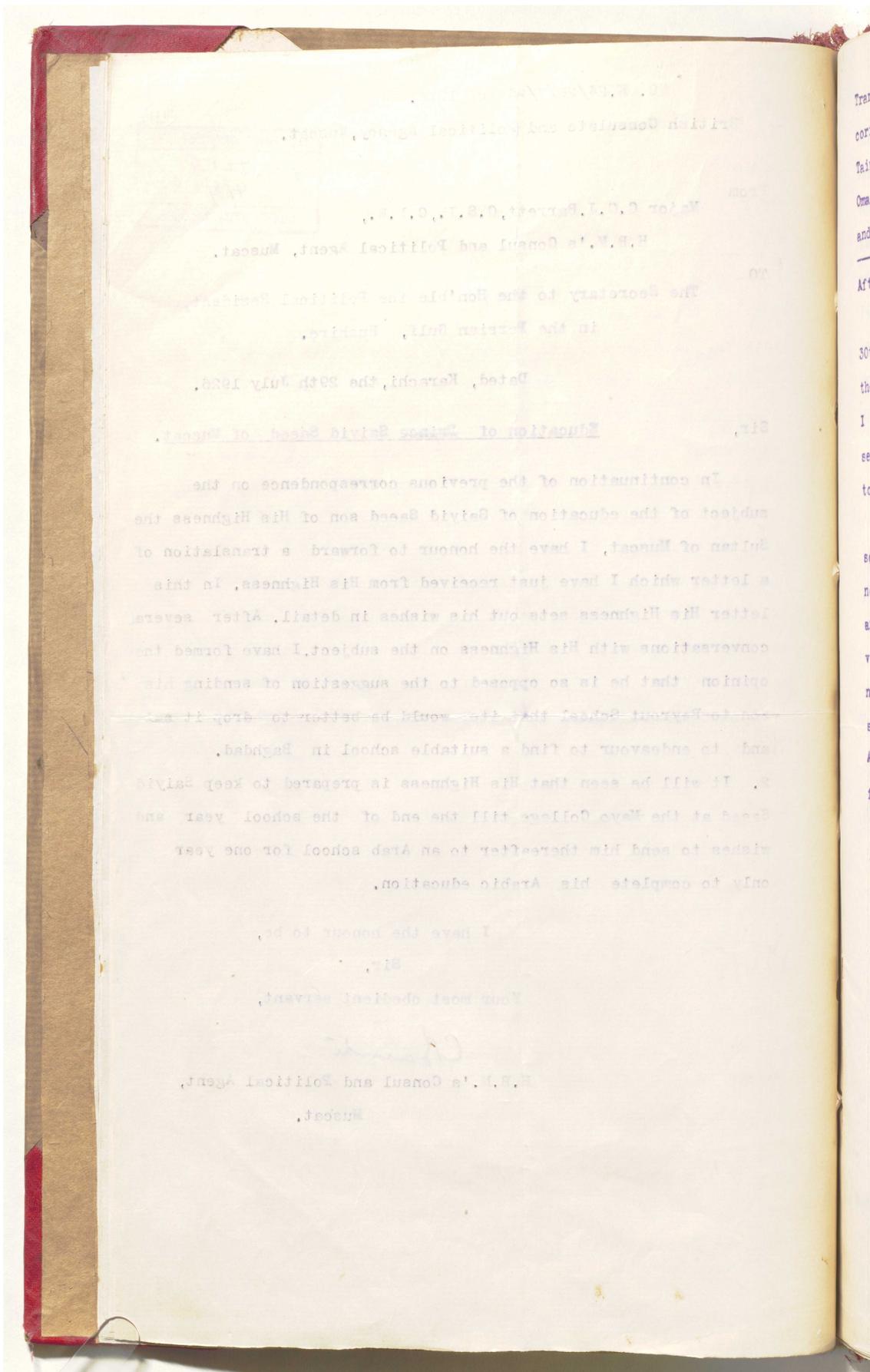
Your most obedient servant,

*C. Barrett*

H.B.M.'s Consul and Political Agent,  
Muscat.

B 4/8

"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٤١ ظ] (١٠٣/٣٩)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [١٥] (١٠٣/٤٠)

14  
15  
Translation of a letter dated, Karachi, 16th Moharram 1345  
corresponding to 27th July 1926, from His Highness Sir Saiyid  
Taimur bin Faisal, K.C.I.E., C.S.I., Sultan of Muscat and  
Oman, to Major C.C.J. Barrett, C.S.I., C.I.E., H.B.M.'s Consul,  
and Political Agent, Muscat.

After Compliments,

Muscat,  
We write to you a reply to your letter dated the  
30th May 1926 about my son Saeed. In confirmation of  
the conversation which took place at our interviews at Karachi  
I say that <sup>our</sup> ~~my~~ last reply ~~is~~ is that we do not wish to  
send our son to the Beyrout school, and it is not possible  
to accept this proposal.

We wish that our son should go to one of the High  
schools in Egypt. This is our chief desire. But if there is  
no school there under the supervision of the British Govt,  
and if he <sup>it is</sup> ~~(our son)~~ will act contrary to ~~them~~ the  
views of the Political Officers, then no matter, we will  
not send him to Egypt on this condition. Then we agree to  
send him to Baghdad. ~~My~~ Our object in sending him to an  
Arabic Schol is to complete his Arabic lessons with grammar  
for a year only.

We have explained to you our views about his leaving  
the Ajmere school. It rests w on the opinion of the ~~Princi~~  
Principal ( of Mayo College) Ajmere. You too agree to  
this view. If the Principal does not see it advisable  
to take away the boy from the school in the month of December  
1926, and it is better to get his discharge in April 1927 ,  
then no matter, we agree to the proposal. We have no objection  
to that, but on condition that the Govt permits Khan Bahadur  
Saiyid Siddiq Hasan to accompany the boy till April 1927.  
Nodoubt that the Govt will allow that. It is not hidden to  
you that we require his services till then. But after the  
boy is discharged from the Ajmere school and is sent to  
an Arabic school, we will depute with him somebody whom  
we trust and whose companionship ~~is~~ you will approve.



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [١٦ و] (١٠٣/٤٢)

We have firm hope that you will submit our request to  
our friend the Govt of Great Britain about the <sup>future</sup> ~~future~~ of  
Khan Bahadur Saiyid Siddiq Hasan, after his return from  
our service where he was deputed temporarily to accompany  
our son during his stay at the Ajmere school.. We request  
and wish that he may return to a post inside India.  
It is not hidden from you that he complains of loss. We  
ask your help and that of the Political Resident, <sup>about it.</sup> Bushire.  
In the end, we wish that the friendship and love between  
the parties may perpetuate.

Sd/ TAIMUR.

#####

"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [١٦ ظ] (١٠٣/٤٣)

CONFIDENTIAL

We have firm hope that you will submit our request to our friend the Govt of Great Britain about the return of Khan Bahadur Saïyid Biddid Hasan, after his return from our service where he was deputed temporarily to accompany our son during his stay at the Ajmere school. We request and wish that he may return to a post inside India. It is not hidden from you that he complains of loss. We ask your help and that of the Political Resident, Bushire. In the end, we wish that the friendship and love between the parties may perpetuate.

25 \ TAINUR.

#####

Our object in sending him to an Arabic School is to complete his Arabic lessons with grammar for a year only.

We have explained to you our views about his leaving the Ajmere school. It rests on the opinion of the Principal (of Mayo College) Ajmere. You too agree to this view. If the Principal does not see it advisable to take away the boy from the school in the month of December 1926, and it is better to get his discharge in April 1927, then no matter, we agree to the proposal. We have no objection to that, but on condition that the Govt permits Khan Bahadur Saïyid Biddid Hasan to accompany the boy till April 1927. No doubt that the Govt will allow that. It is not hidden to you that we require his services till then. But after the boy is discharged from the Ajmere school and is sent to an Arabic school, we will depute with him somebody whom we trust and whose companionship you will approve.

"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [١٧ و] (١٠٣/٤٤)

CONFIDENTIAL.

No.331-S of 1926.

British Residency and Consulate-General,  
Bushire, 10th August 1926.

Sir,

I am directed to invite a reference to correspondence ending with your letter No.8264, dated the 15th July 1926, regarding the possibility of selecting a school in 'Iraq for the education of the son of His Highness the Sultan of Muscat.

2. His Highness has expressed his intention of not sending his son to any school connected in any way with a mission as he particularly wishes the youth's "Arabic education" to be completed. Therefore the American School at Basrah, as well as the American College at Beyrout, appear completely ruled out of consideration.

3. The Hon'ble the Political Resident, however, hears that there is a good Arab school in Baghdad; he would be grateful for His Excellency the High Commissioner's opinion as to its suitability.

I have the honour to be,

Sir,

Your most obedient servant,

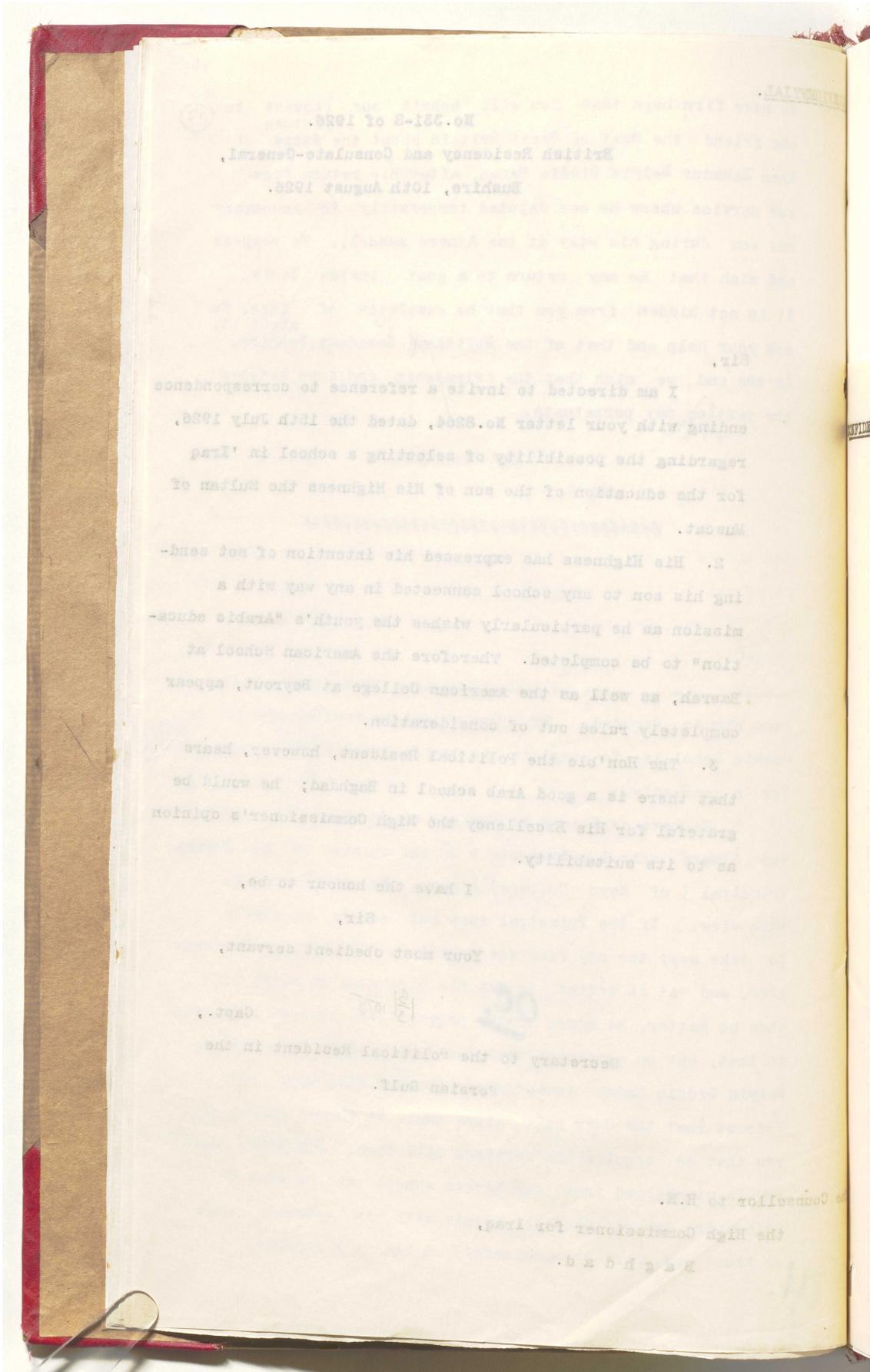
*OC.* *13/10/26* Capt.,  
Secretary to the Political Resident in the  
Persian Gulf.

the Counsellor to H.E.

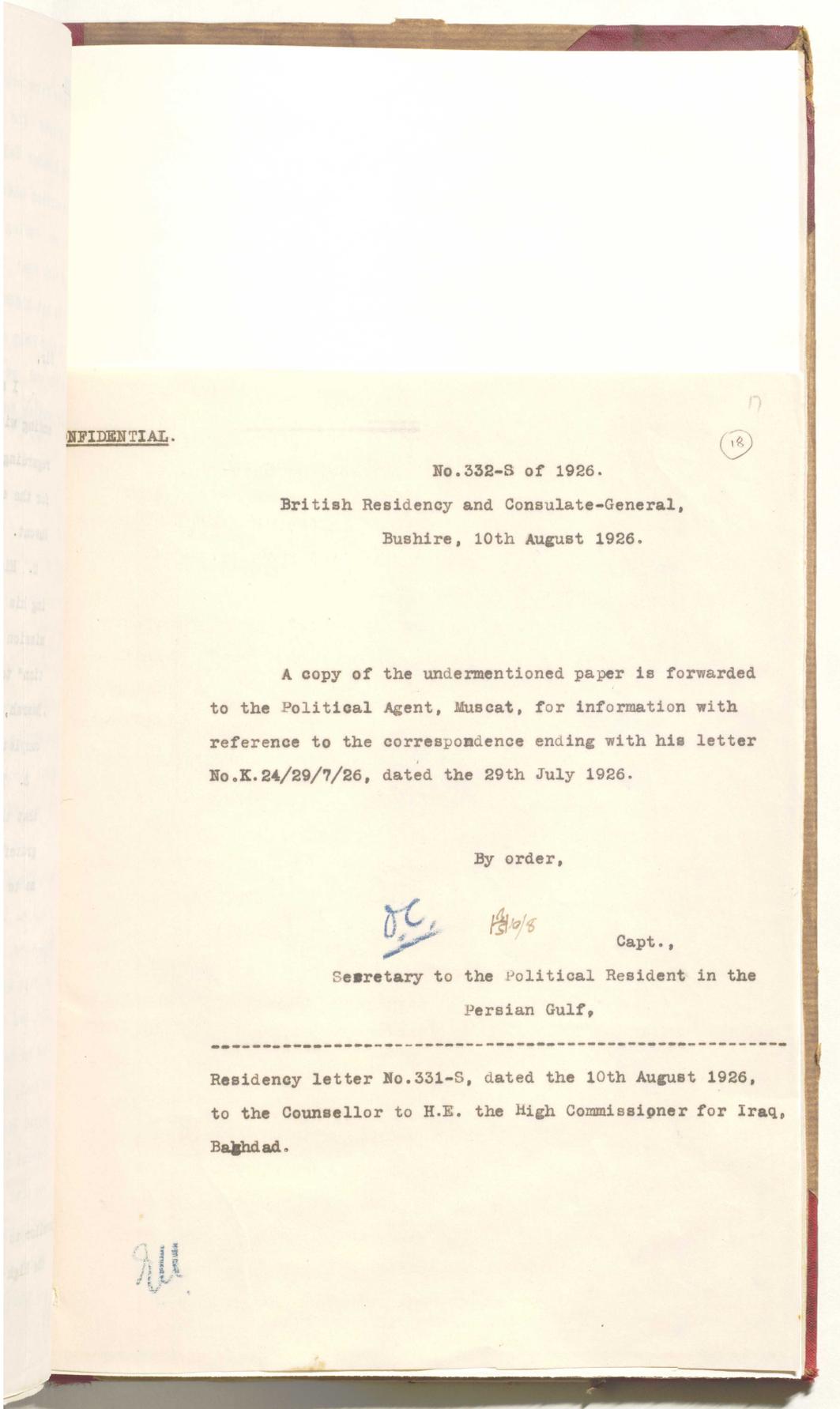
the High Commissioner for Iraq,

B a g h d a d.

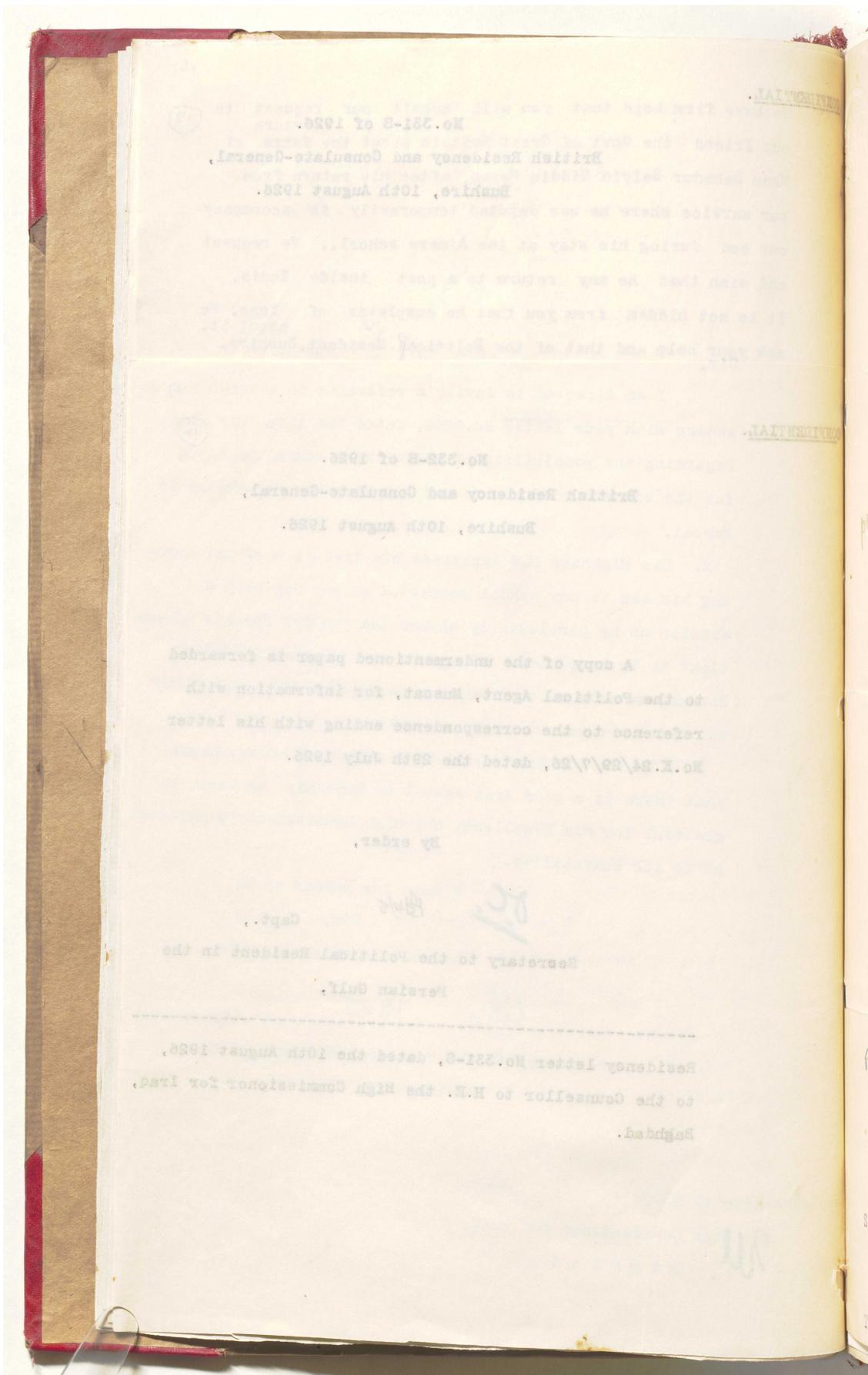
"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [١٧ظ] (١٠٣/٤٥)



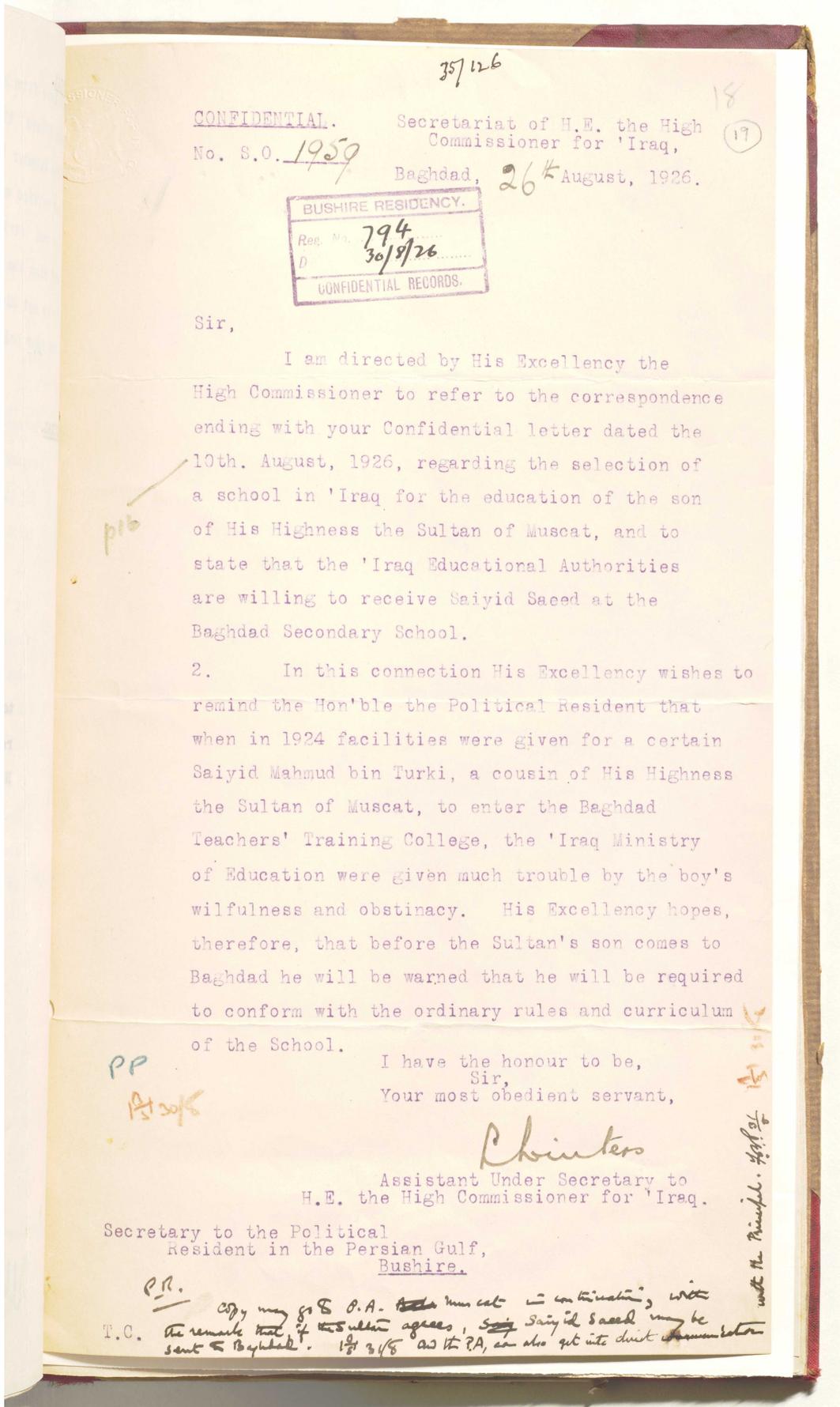
"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [١٨ و] (١٠٣/٤٦)



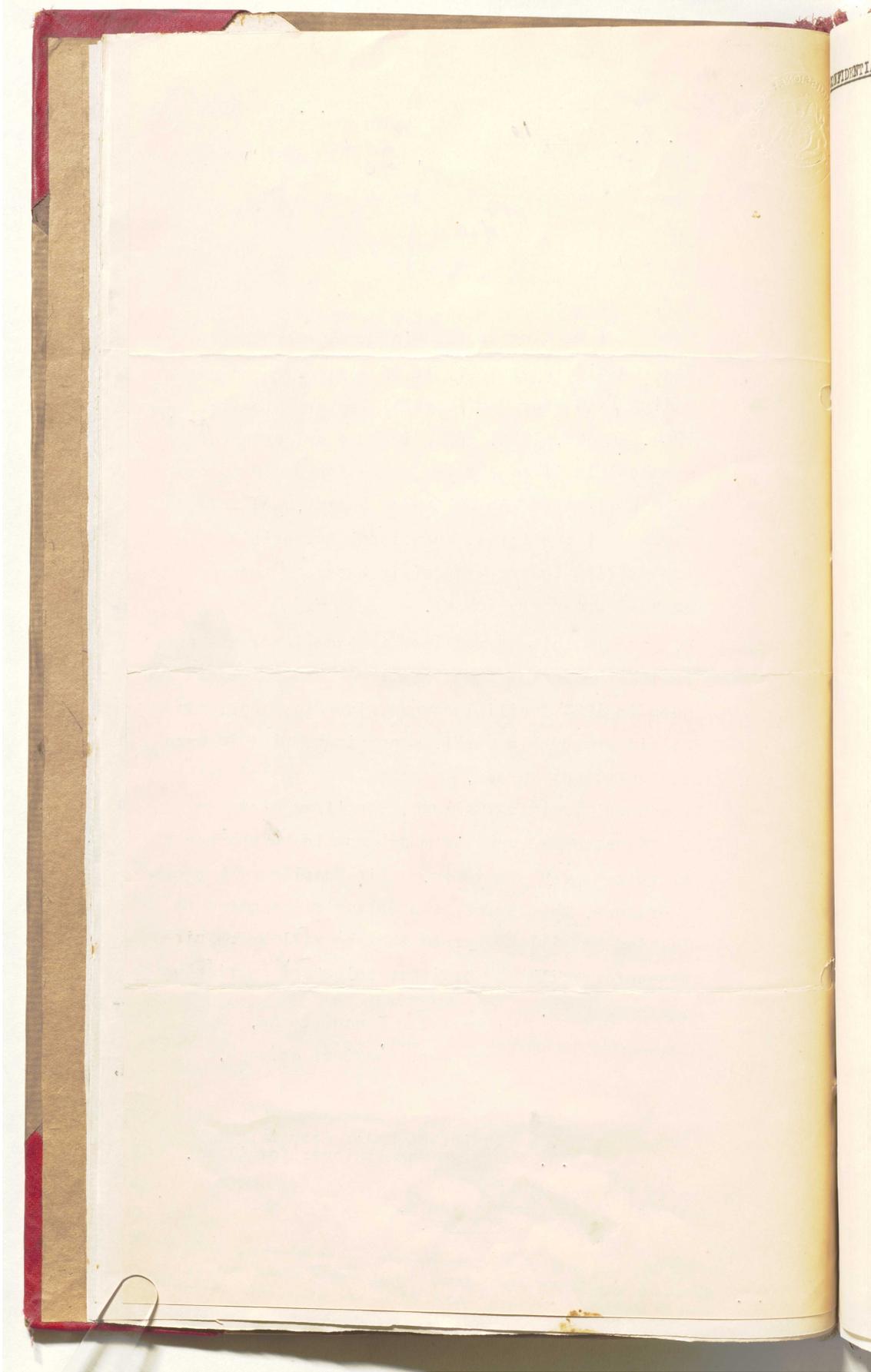
"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [١٨ظ] (١٠٣/٤٧)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [١٩] [١٠٣/٤٨]



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [١٩ ظ] (١٠٣/٤٩)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٢٠] و [١٠٣/٥٠]

CONFIDENTIAL.

No.373-S of 1926. 19 (20)

British Residency and Consulate-General,  
Bushire, 31st August 1926.

A copy of the undermentioned paper is forwarded to the Political Agent, Muscat, in continuation of Residency endorsement No.332-S, dated the 10th August 1926, with the remark that if H.H. the Sultan agrees, Saiyid Saeed may be sent to Baghdad, and the Political Agent may get into direct communication with the Principal of the Secondary School.

By order,

PC

١٥/٨/٢٦

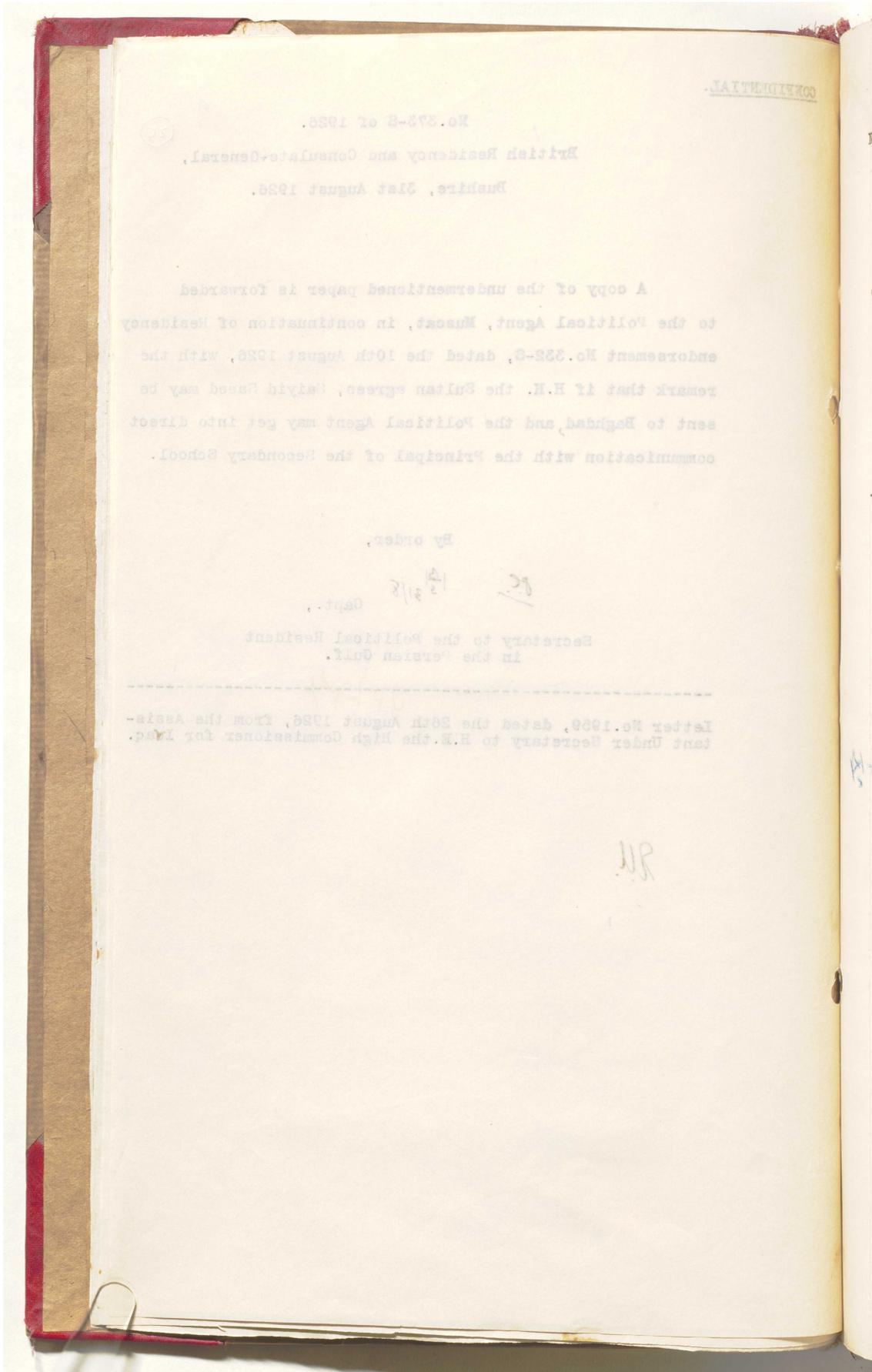
Capt.,

Secretary to the Political Resident  
in the Persian Gulf.

-----  
Letter No.1959, dated the 26th August 1926, from the Assistant Under Secretary to H.E.the High Commissioner for Iraq.

RU

"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٢٠] (١٠٣/٥١)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٢١ و] (١٠٣/٥٢)

25/12/26

(21)

No. 1353

Political Agency and H.B.M's Consulate,  
Muscat 9th December 1926.

To

The Secretary

to the Hon'ble the Political Resident  
in the Persian Gulf,  
Bushire.

Memorandum.

for record,  
I forward, herewith a copy of my letter dated the  
28th November 1926 which I have addressed to His Highness the  
Sultan of Muscat on the subject of his son's education.

G.P.P. Major,

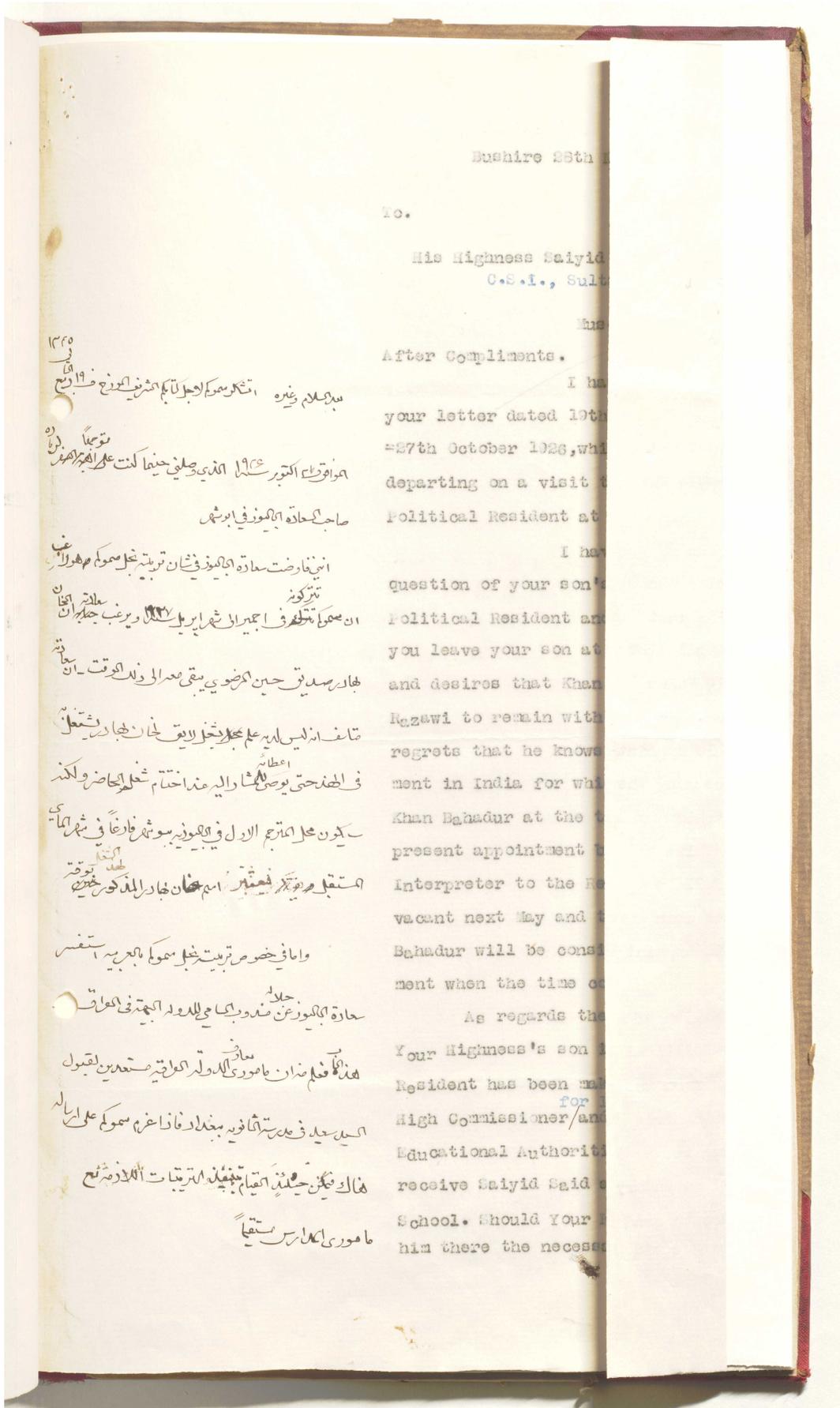
Political Agent and H.B.M's Consul, Muscat.

13/12/26

File 1353/21/12/26



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٢٢ و] [١٠٣/٥٤]



١٣٤٥  
 بعد سلام غيره اشكره لاجل لياحه المشرفه المبرحه في اربع  
 من اوقاف الكورس ١٩٢٤ الذي صلي فيها كنت على العهده  
 صاحب كعادته الامور في ابر شهر  
 اني فاوضت معاده الامور في شان تربيه نجل سموك مهرا  
 ان سموك بطرفه في امير ان شهر ابريل ١٩٢٧ ويرغب جدي ان  
 لهاد سعيد في حين امضوي بقى معالي ذلك الوقت ان  
 متاف ان ليس له علم بخلاف الايقان لجان لهاد سعيد  
 في الهند حتى يوصي لثا واليه عند احتتام شمله الحاضر ولكن  
 يكون على المتبرج الاول في الامور في شهر ابريل  
 استقبله في وقت فمختيار اسم لجان لهاد المدكور  
 واما في خصوص تربيه نجل سموك بالعبيريه استفسر  
 حارة الامور عن مندوب لجان الدوله البعده في المعرفه  
 هذا فلم يمان ماموري الدوله المعرفه مستعدين لقبول  
 السيد سعيد في مدينة ثا فويه بخلاف انا اخره سموك على امله  
 هناك فيكون حينئذ اتيام تنفيذ الترتيبات اللازمه مع  
 ماموري المدارس مستقيا

Bushire 28th 1  
 To.  
 His Highness Saiyid  
 C.S.I., Sultan  
 Mus  
 After Compliments.  
 I ha  
 your letter dated 19th  
 =27th October 1926, whi  
 departing on a visit t  
 Political Resident at  
 I hav  
 question of your son's  
 Political Resident and  
 you leave your son at  
 and desires that Khan  
 Razawi to remain with  
 regrets that he knowe  
 ment in India for whi  
 Khan Bahadur at the t  
 present appointment t  
 Interpreter to the Re  
 vacant next May and t  
 Bahadur will be consi  
 ment when the time of  
 As regards the  
 Your Highness's son  
 Resident has been mak  
 High Commissioner/and  
 Educational Authoriti  
 receive Saiyid Said  
 School. Should Your  
 him there the necessa

"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٢٢ و] [١٠٣/٥٥]

21 (22)

Bushire 26th November 1926

To.

His Highness Saiyid Taimur bin Faisul  
C.S.I., Sultan of Muscat

Muscat.

After Compliments.

*not sent to Bushire  
by P.A.*

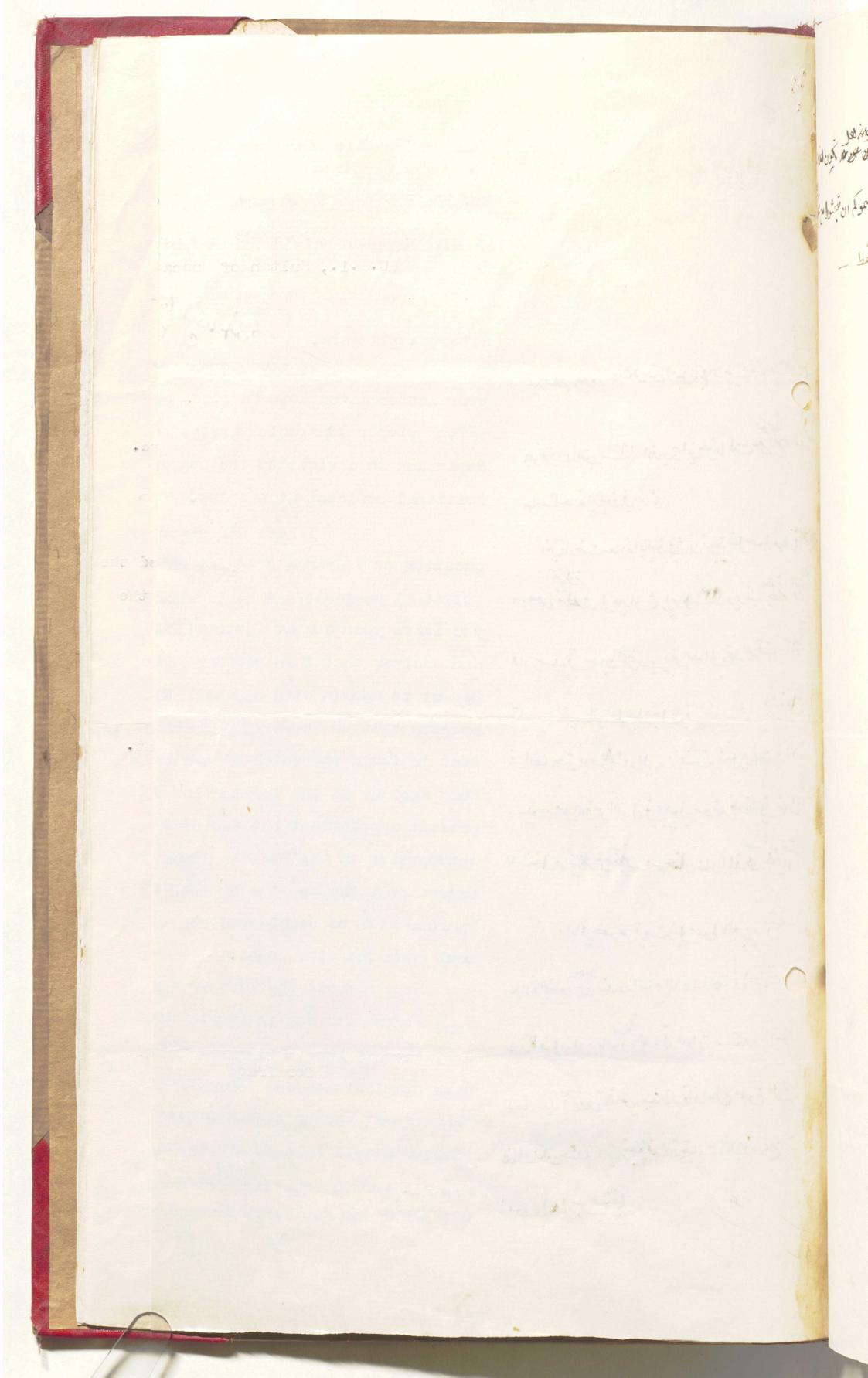
I have to thank you for your letter dated 19th Rabi-us-Sani 1345 = 27th October 1926, which arrived as I was departing on a visit to the Honourable the Political Resident at Bushire.

I have discussed the question of your son's education with the Political Resident and he is willing that you leave your son at Ajair till April 1927 and desires that Khan Bahadur Sadiq Hasan Razawi to remain with him till then. He regrets that he knows of no suitable appointment in India for which he can recommend the Khan Bahadur at the termination of his present appointment but the post of 1st Interpreter to the Residency may fall vacant next May and the name of the Khan Bahadur will be considered for this appointment when the time comes.

As regards the further education of Your Highness's son in Arabic the Political Resident has been making enquiries from the High Commissioner/and learns that the Iraq Educational Authorities are willing to receive Saiyid Said at the Baghdad Secondary School. Should Your Highness desire to send him there the necessary arrangements could

بإسلام غيره، أشكركم لاجل تأييدكم المشرف للخروج في هذا  
الوقت الكثر ١٩٢٦ الذي صليتي حينما كنت على وجه الخصوص  
صاحب كعادة البهوز في أبرشهر  
انني فاضت سعادة البهوز في شأن تربية نجل سموكم وهو  
ان سموكم يتصرف في امير الى شهر ابريل ١٩٢٧ ويرغب جليلكم ان  
لها رسد في حين المضي بقي مع والي ذلك الوقت - ان  
تأمن ان ليس له علم بجلبه للايقان لجان لجان لجان  
في المحدثي يوصي بالاشارة الى عدا احتام شغل الحاضر ولك  
س يكون عمل المتبرج الاول في البهوزيه بوشهر فارغاً في شهر  
استقبل من رتبة فصحته اسم عثمان جبار المدكور  
واما في خصوص تربية نجل سموكم بالعبير استفسر  
سعادة البهوز عن مذور لجان الدولة البهوزيه في العراق  
هذا فلم يزدان ماموري الدولة العراقية مستعدين لقبول  
السيد سعيد في مدينة ثاقوبيه ببغداد فان اخرهم سموكم على ان  
هناك يمكن حينئذ اتيقار تهيئة الترتيبات اللازمه مع  
ماموري المدارس مستقبلاً

"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٢٢ ظ] (١٠٣/٥٦)



بانه لعل  
لحق غير هو كون  
معموم ان تشاريا  
خط

"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٢٣ و] (١٠٣/٥٧)

مستفاداً من هذا  
والآن لاذت أسئلة كثيرة عن كون هذه المدرسة  
مناسبة أم لا لكيين للمؤم ان تيشورال مع بحكم بعد ان  
الشيخ رجبت المسقط

2.

be made direct with the school  
authorities. I am making further  
enquiries as to whether this could be  
a suitable school and perhaps Your  
Highness could discuss the matter  
further with me on returning to Muscat.

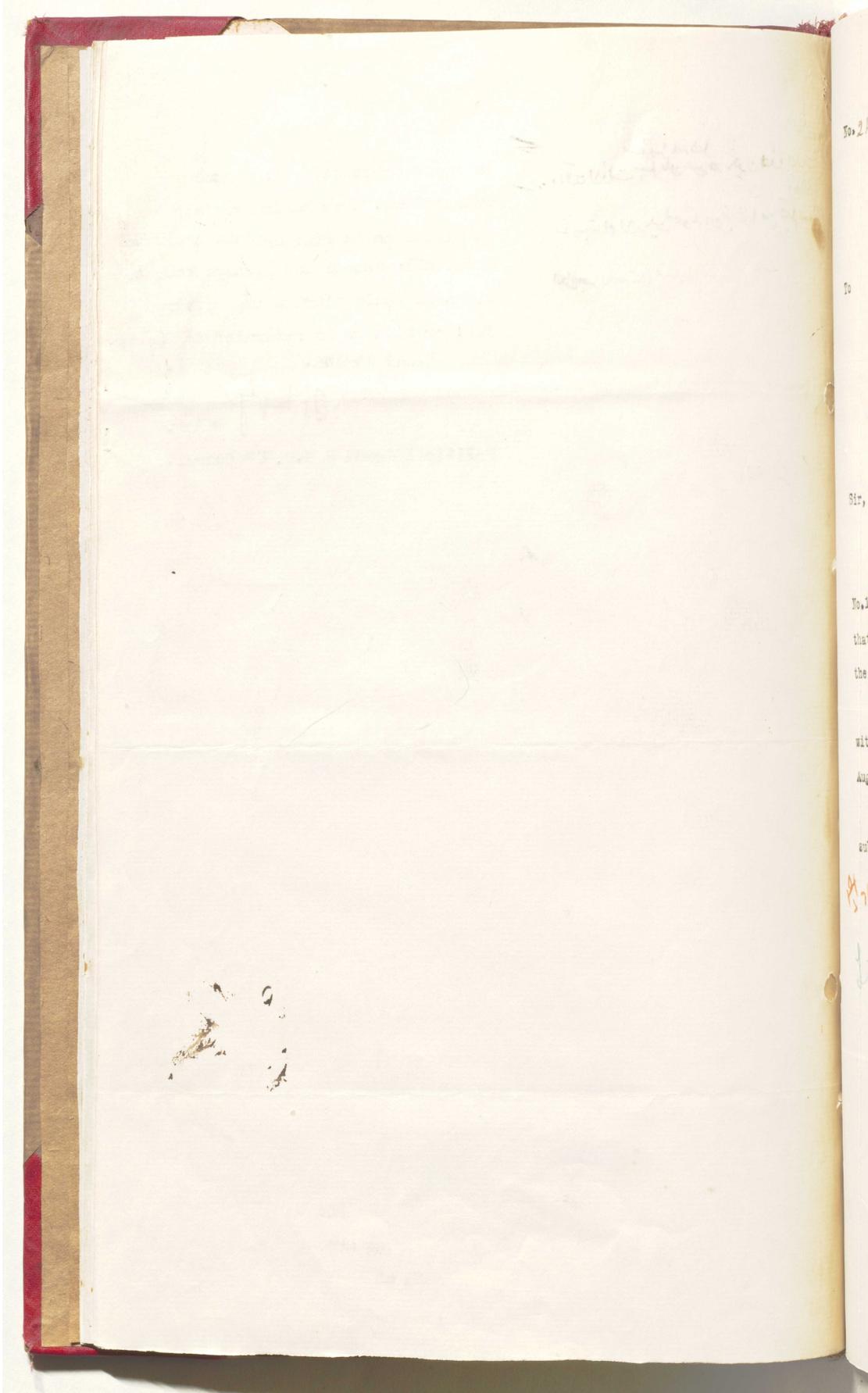
Usual Ending.

J.P. [Signature]

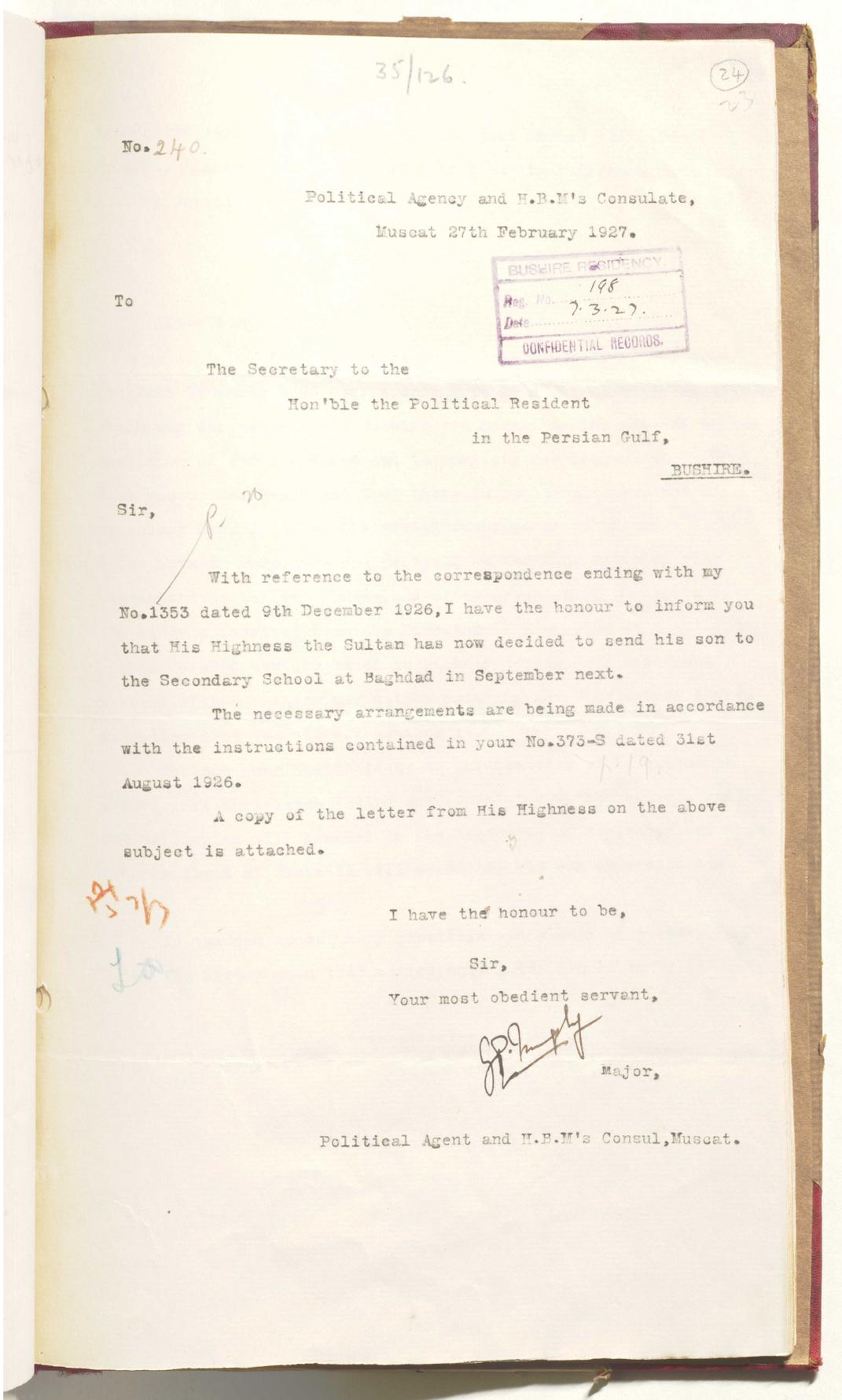
Major.

Political Agent & H.B. M<sup>o</sup> Consul.

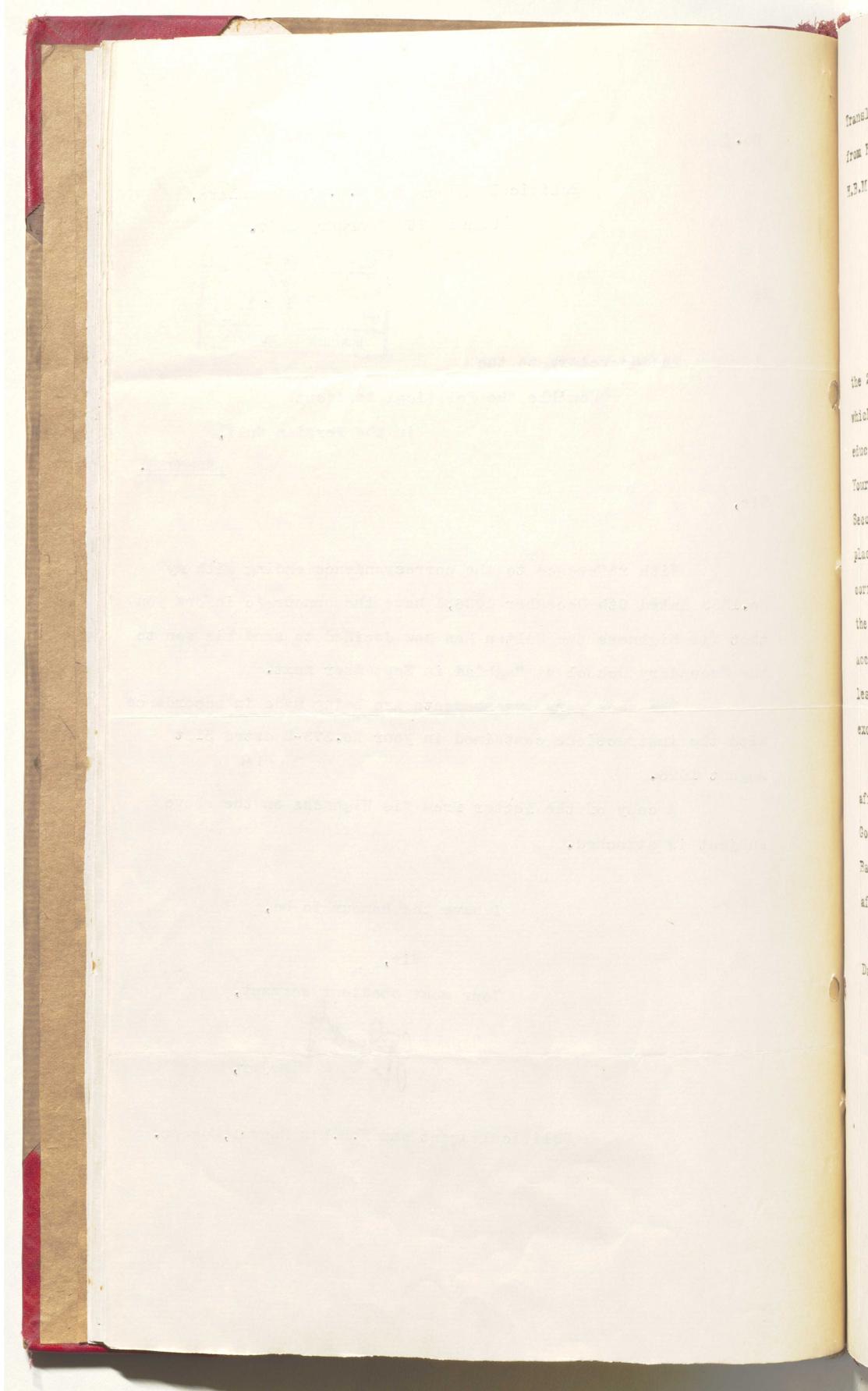
"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [ظ ٢٣] (١٠٣/٥٨)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٢٤ و] (١٠٣/٥٩)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٢٤ ظ] (١٠٣/٦٠)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٢٥ و] (١٠٣/٦١)

Translated copy of a letter dated the 21st Shaban 1345 (24-2-27) <sup>24</sup> <sup>25</sup>  
from His Highness the Sultan of Muscat to the Political Agent and  
H.B.M.'s Consul, Muscat.

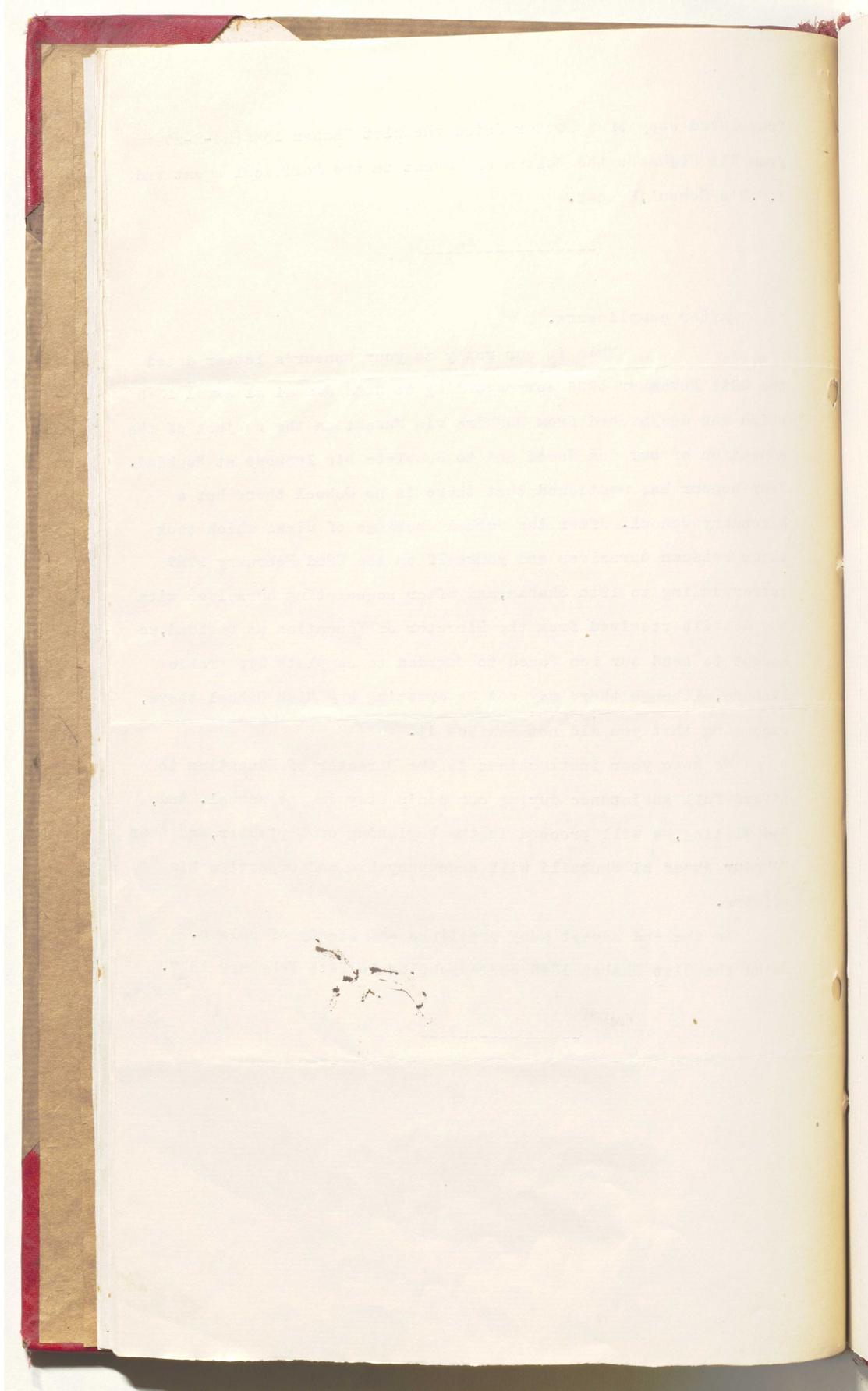
-----  
After compliments.

This is our reply to your honour's letter dated  
the 28th November 1926 corresponding to 22nd Jamadi al Awwal 1345  
which was despatched from Bushire via Muscat on the subject of the  
education of our son Saeed and to complete his lessons at Baghdad.  
Your honour has mentioned that there is no School there but a  
Secondary School. After the verbal exchange of views which took  
place between ourselves and yourself on the 22nd February 1927  
corresponding to 19th Shaban, and after acquainting ourselves with  
the details received from the Director of Education at Baghdad, we  
accept to send our son Saeed to Baghdad to complete his Arabic  
lessons, although there may not be existing any High School there,  
excepting that you did not mention it.

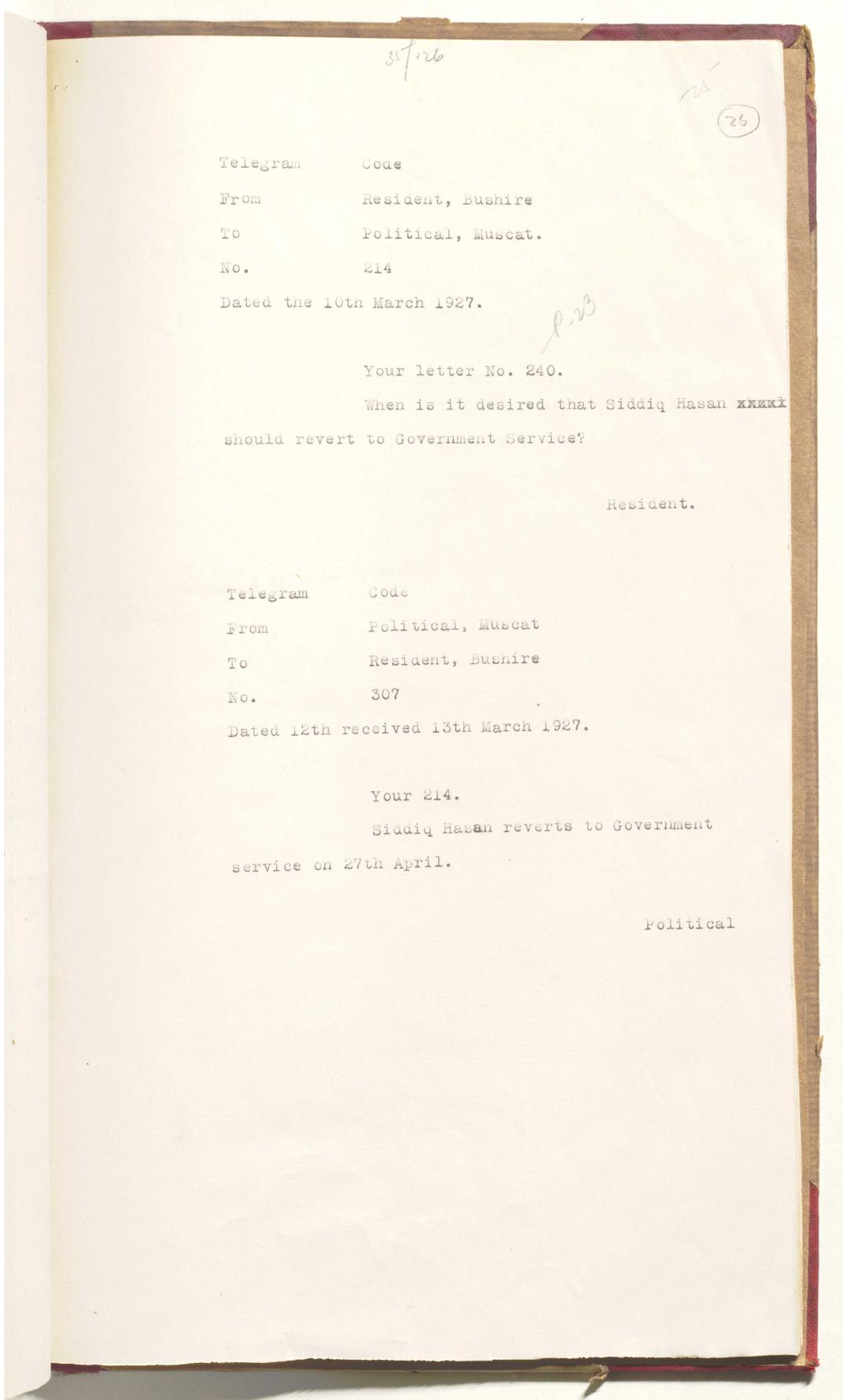
We hope your instructions to the Director of Education to  
afford full assistance during our son's stay in the school. And,  
God Willing, he will proceed in the beginning of September, and Khan  
Bahadur Ahmed al Shubaili will accompany him and supervise his  
affairs.

In the end accept many greetings and plenty of salams.  
Dated the 21st Shaban 1345 corresponding to 24th February 1927.  
-----

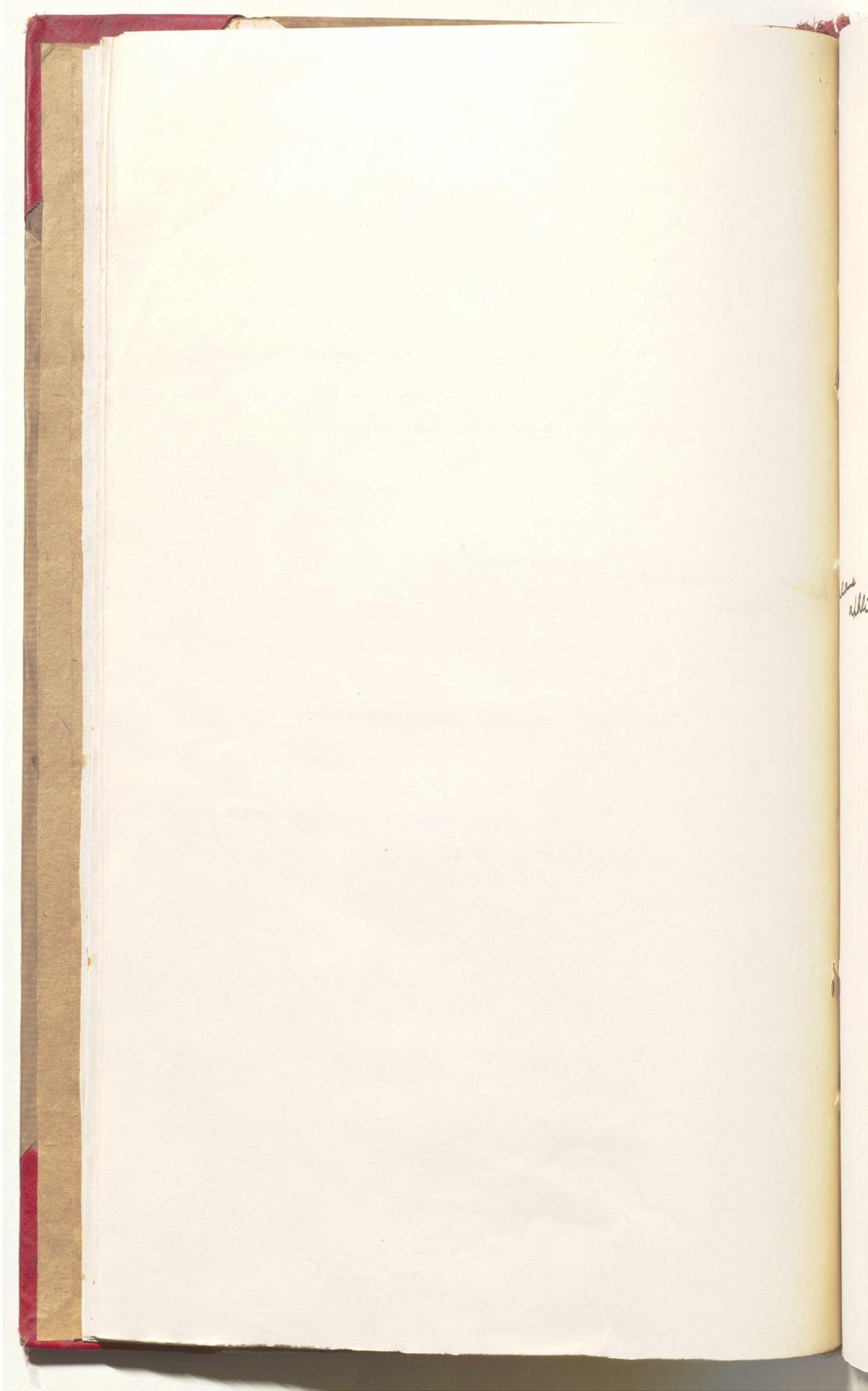
"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٢٥ظ] (١٠٣/٦٢)



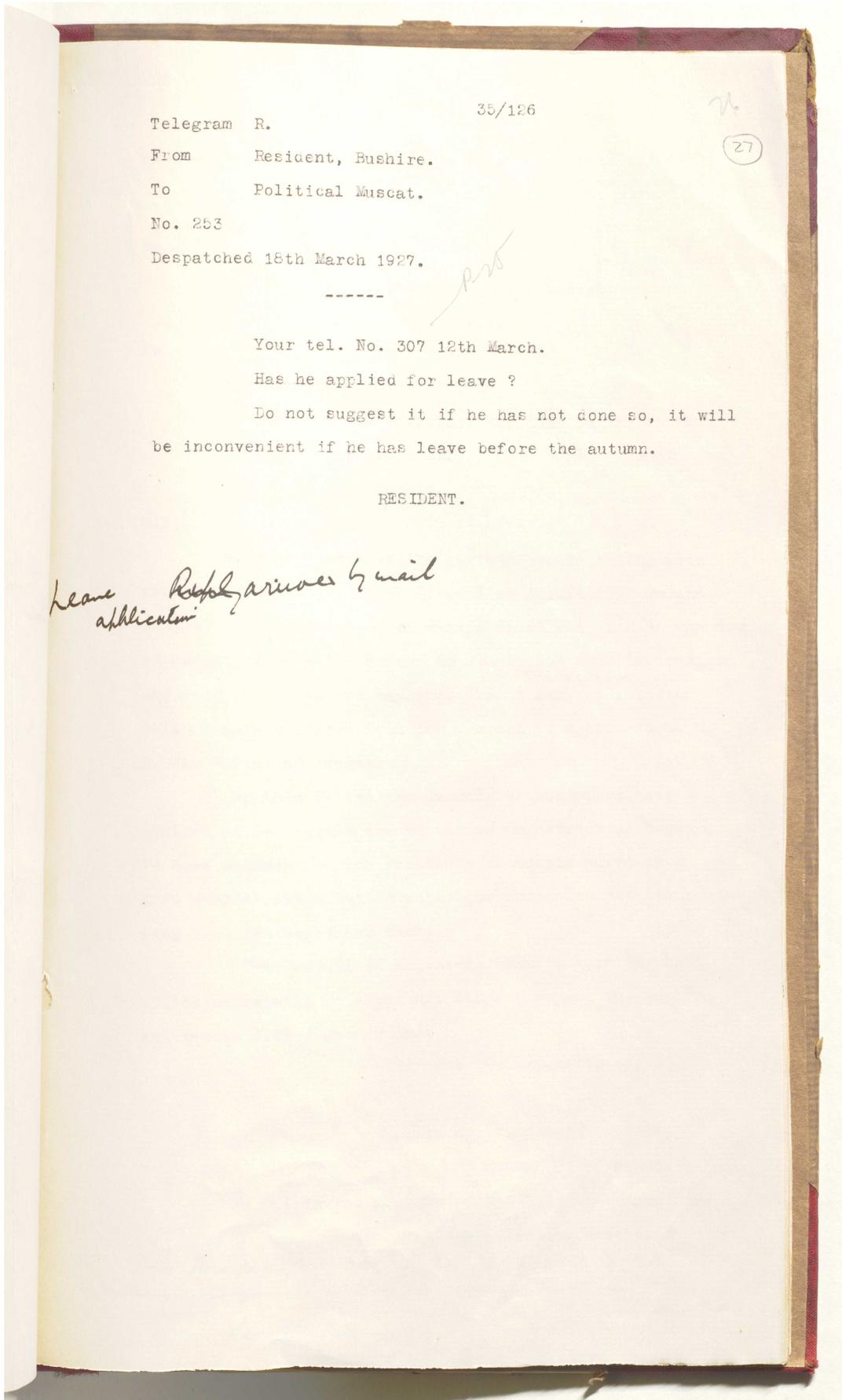
"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٢٦ و] (١٠٣/٦٣)



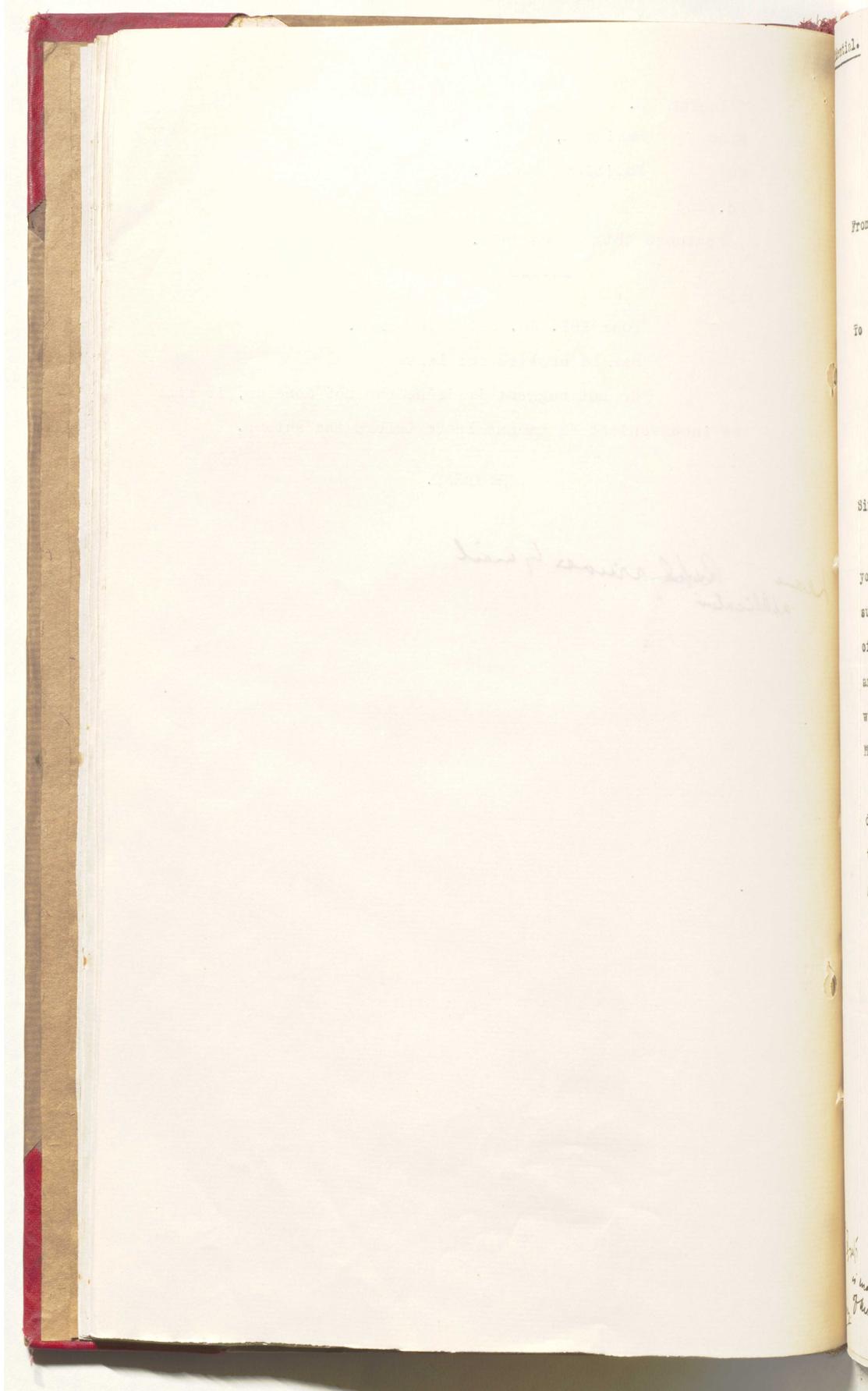
"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٢٦ظ] (١٠٣/٦٤)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٢٧ و] (١٠٣/٦٥)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٢٧ظ] (١٠٣/٦٦)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٢٨ و] (١٠٣/٦٧)

Confidential.

No. C- 26 of 1927. 21 (28)

Political Agency and H.B.M's Consulate, Muscat.

The 16th May 1927.

From

The Political Agent and H.B.M's Consul  
Muscat.

To

The Secretary to the  
Hon'ble the Political Resident in the  
Persian Gulf,  
Bushire.

Sir,

With reference to the correspondence ending with  
your endorsement No. 373-S dated 31st August 1926 on the  
subject of the education of Saiyid Saeed son of H.H. the Sultan  
of Muscat, I have the honour to submit for your information  
and such action as you may deem fit, a ~~copy~~ <sup>translation</sup> of a letter  
which I have received from the Council of Ministers to H.  
H. the Sultan of Muscat.

In this letter the Council of Ministers have  
desired me to request the Education Department of Baghdad  
to hire a house for the residence of Saiyid Saeed in a  
good quarter close to the school, at an annual rate, commenc-  
-ing from 1st September 1927.

The Council of Ministers believe that the rent  
of the house will be about Rs. 125/- ( rupees one hundred  
and twenty five ) per mensem.

I have the honour to be,

Sir,

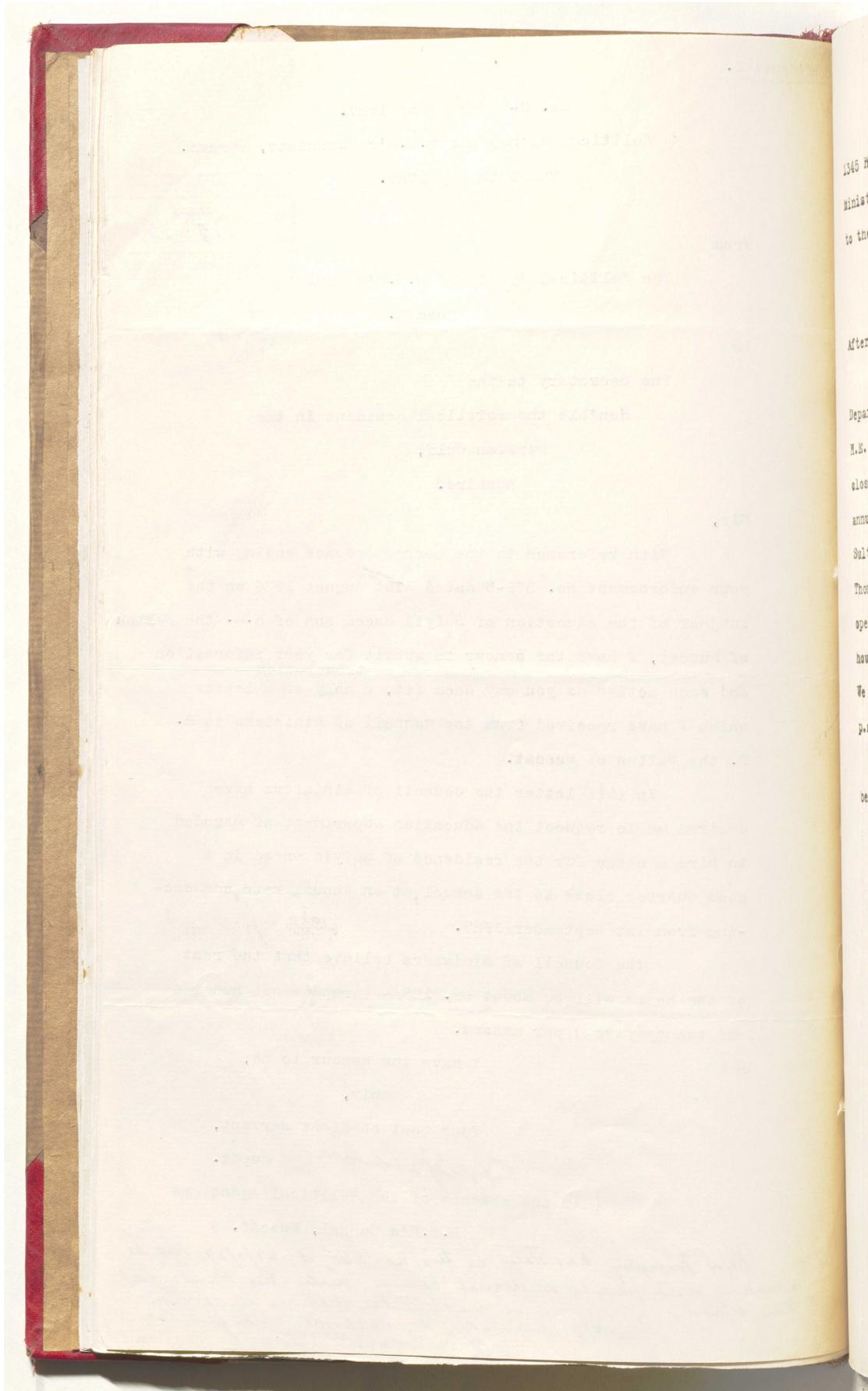
Your most obedient servant,

*[Signature]* Supdt.

( In the absence of the Political Agent and  
H.B.M's Consul, Muscat. )

*p/b* *27/5* *Major Murphy has stated in his ho. 240, d. 27/2/27 that he*  
*is making arrangements in direct conn. with the Principal*  
*of the school. we may tell PA, that we understand*  
*27/5. he is making the necessary arrangements*  
*PR (see LN 27/5 of CP 27/5)*

"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٢٨ظ] (١٠٣/٦٨)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٢٩ و] (١٠٣/٦٩)

Translation of a letter No. 23 dated 3rd Dhil Qaad  
1345 H. corresponding to 5th May 1927 from the Council of  
Ministers to His Highness the Sultan of Muscat and Oman, Muscat,  
to the Political Agent and H.B.M.'s Consul, Muscat.

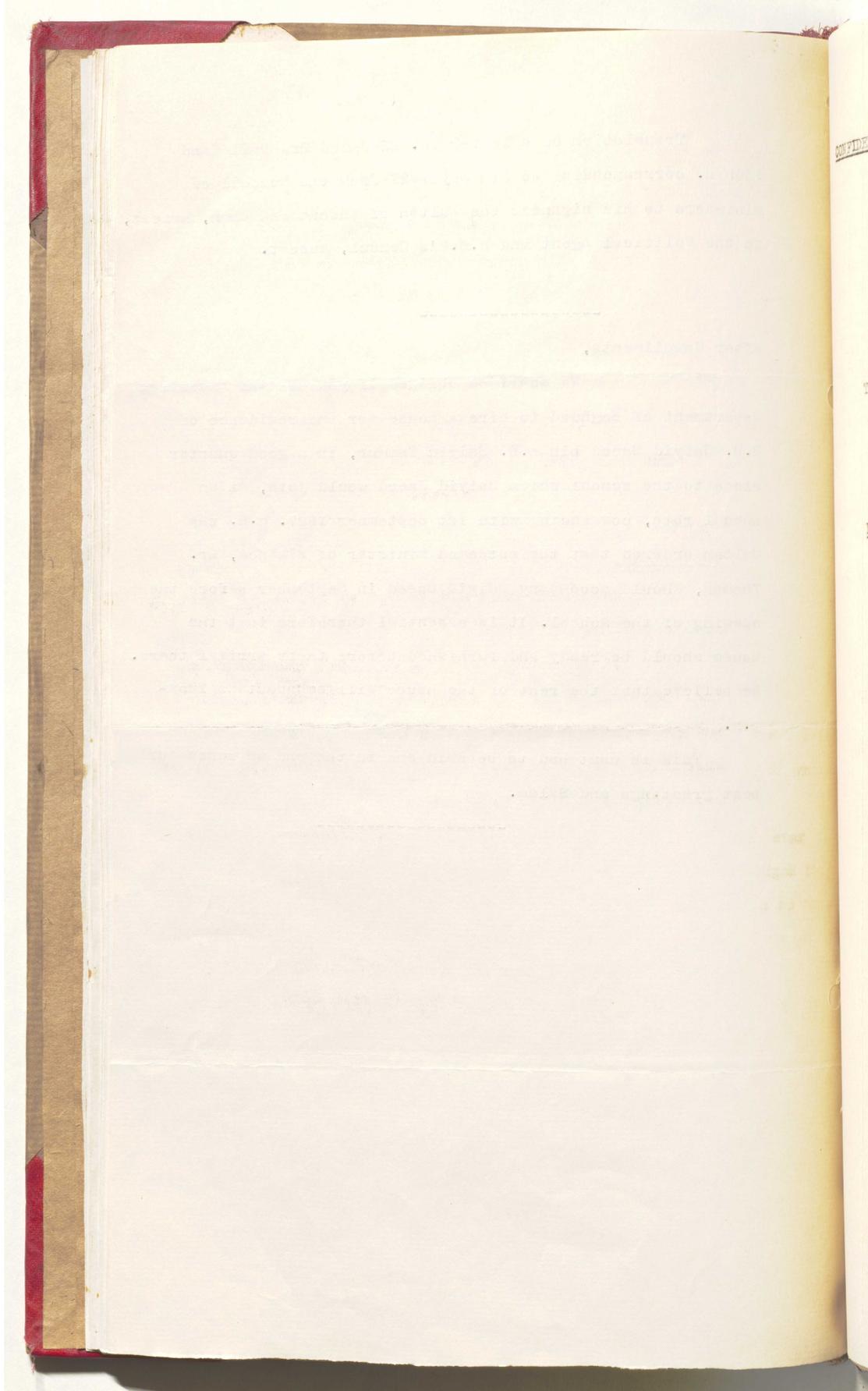
-----  
After Compliments,

We shall be obliged if you ask the Education  
Department of Baghdad to hire a house for the residence of  
H.E. Saiyid Saeed bin H.H. Saiyid Taimur, in a good quarter  
close to the school which Saiyid Saeed would join, at an  
annual rate, commencing with 1st September 1927. H.H. the  
Sultan ordered that the esteemed Minister of Finance, Mr.  
Thomas, should accompany Saiyid Saeed in September before the  
opening of the school. It is essential therefore that the  
house should be ready and furnished before their arrival there.  
We believe that the rent of the house will be about Rs 125/-  
P.M.

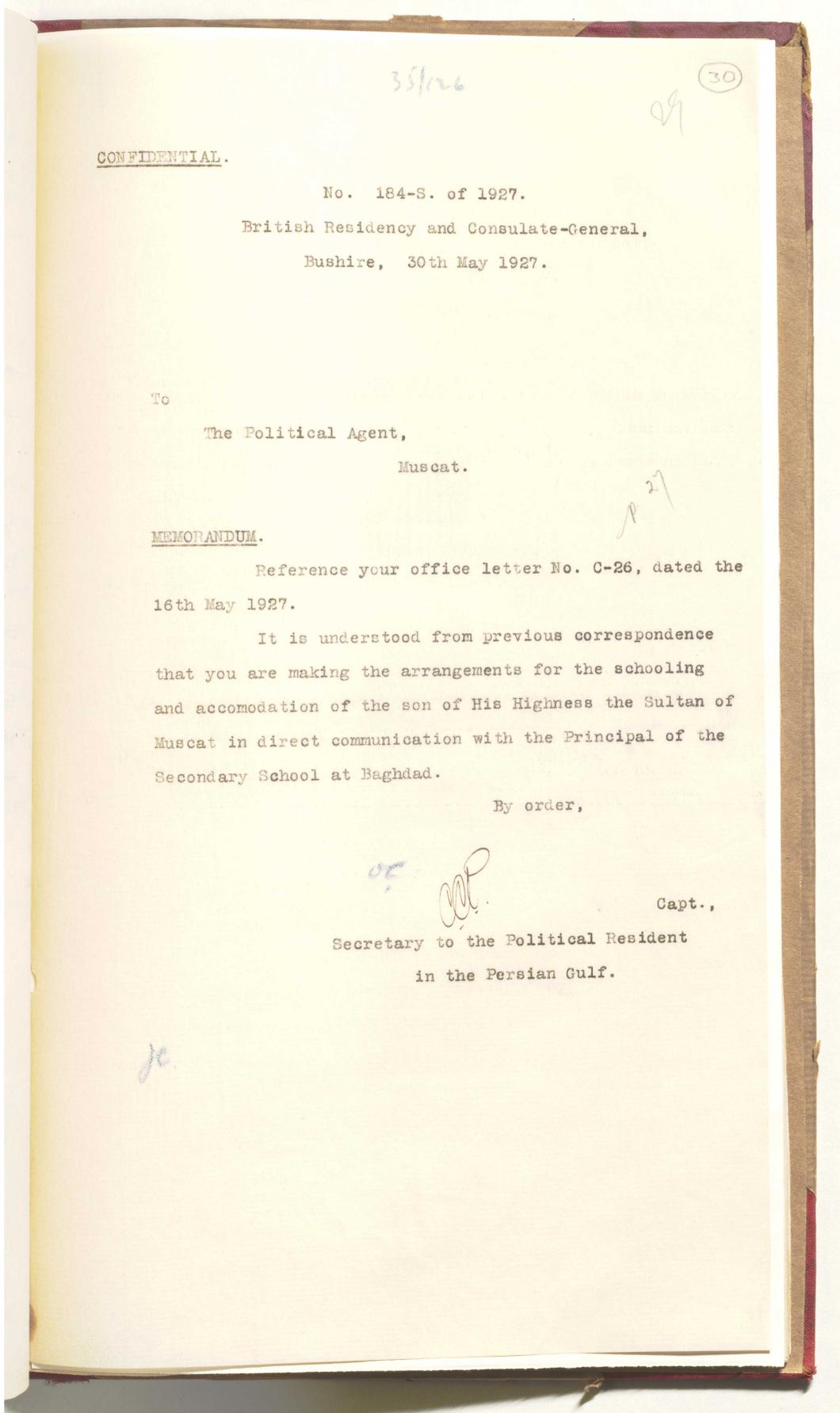
This is what had to be said and in the end we renew our  
best greetings and Salam.

-----

"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٢٩ظ] (١٠٣/٧٠)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٣٠ و] (١٠٣/٧١)



CONFIDENTIAL.

No. 184-S. of 1927.

British Residency and Consulate-General,  
Bushire, 30th May 1927.

To

The Political Agent,  
Muscat.

MEMORANDUM.

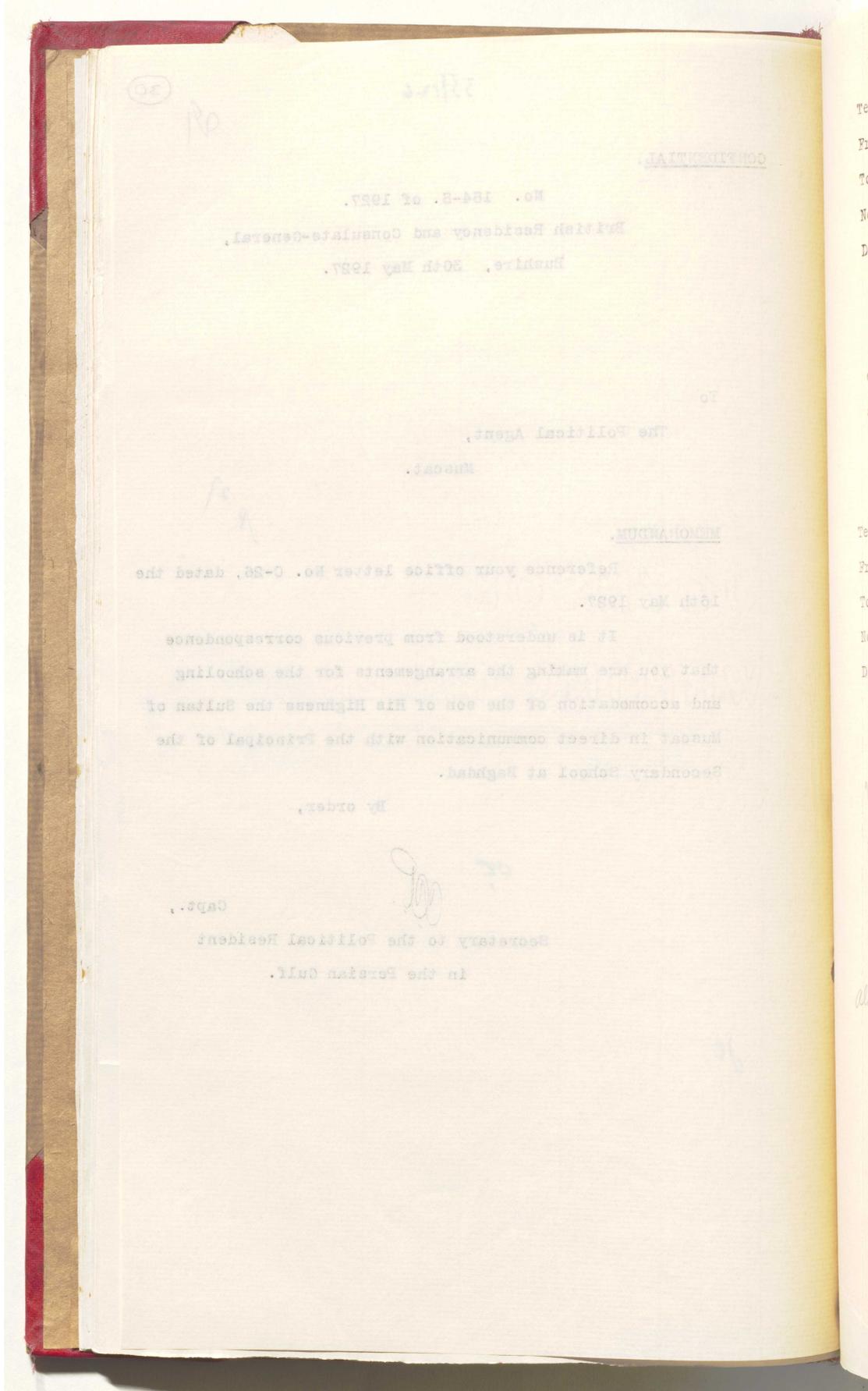
Reference your office letter No. C-26, dated the  
16th May 1927.

It is understood from previous correspondence  
that you are making the arrangements for the schooling  
and accomodation of the son of His Highness the Sultan of  
Muscat in direct communication with the Principal of the  
Secondary School at Baghdad.

By order,

*Cap.*  
Capt.,  
Secretary to the Political Resident  
in the Persian Gulf.

"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٣٠ ظ] (١٠٣/٧٢)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٣١ و] (١٠٣/٧٣)

35/126

38  
31

Telegram P  
From Resident Bushire  
To Political Muscat.  
No. 1102  
Dated and despatched 30th. October 1927.

-----  
Can you trace any reference regarding question  
of recognition of Sulatan's son Saiyid Saeed as heir-  
apparent.

RESIDENT?

Telegram P.  
From Political Agent, Muscat.  
To Resident, Bushire.  
No. 83.  
Dated and received 31st October 1927.

100  
Vol. A-30  
p. 133  
Your telegram of 30th October, 1102. Vol. A 30  
k-196  
Please see Foreign and Political Department's  
memorandum No. 1496, dated October 6th 1920 and 1766 dated  
1st December 1920, forwarded with your 43-S., dated February  
10th 1921 and your 359-S., dated December 24th 1920.

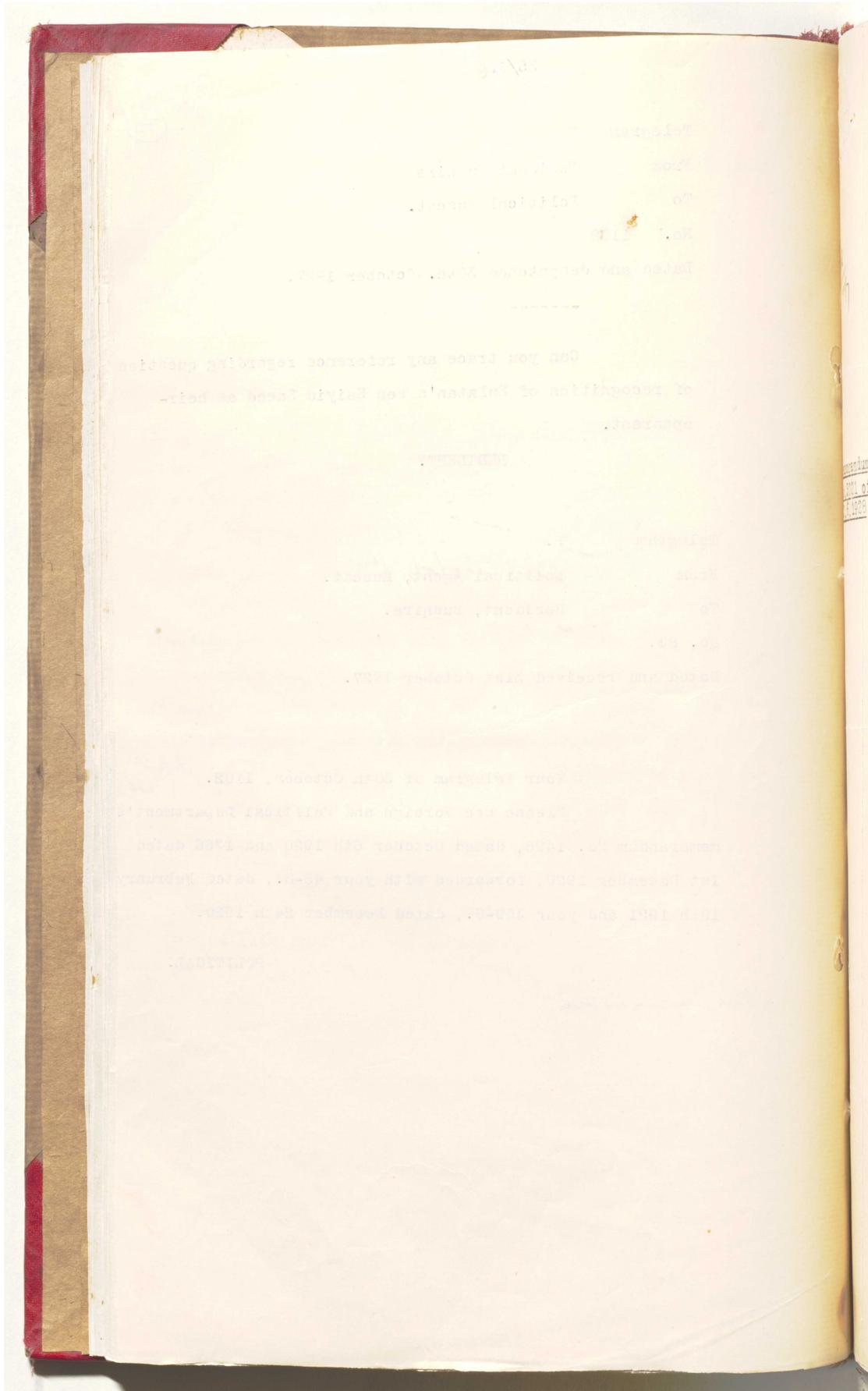
Also pages 244 and 246.

p-197

p-210

POLITICAL.

"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٣١ ظ] (١٠٣/٧٤)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٣٢ و] (١٠٣/٧٥)

126  
35/28  
32  
91

No. 8160

Secretariat of H.E. the High Commissioner for 'Iraq,  
Baghdad, the 6 July, 1928

Rec. 688  
Date 12/7/28  
CONFIDENTIAL RECORDS.

Plus  
11/7

Sir,

Memorandum  
No. 3021 of  
30.6.1928.

I am directed by His Excellency the High Commissioner to transmit the enclosed copy of a memorandum from the Inspector General of Education, 'Iraq, regarding the departure at short notice of His Highness the Amir Timur for Muscat.

2. His Excellency would be glad to know whether His Highness intends to return to school in Baghdad next year.

I have the honour to be,  
Sir,  
Your most obedient servant,

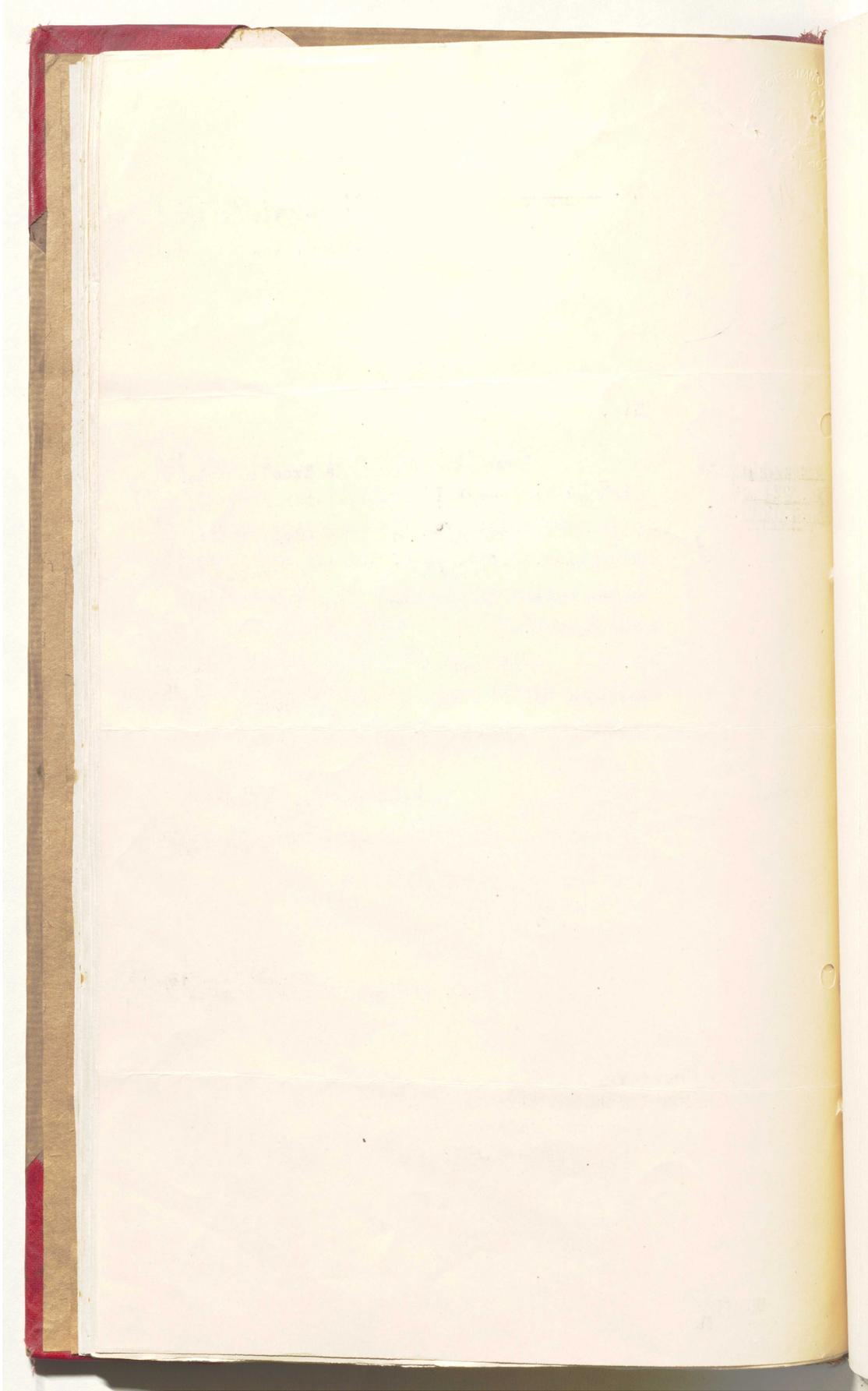
*Alsh. Stinger*

Political Secretary  
H.E. the High Commissioner for 'Iraq

The Secretary to the  
Hon'ble the Political Resident  
in the Persian Gulf,  
Bushire.

DER/3.

"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٣٢ ظ] (١٠٣/٧٦)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٣٣ و] (١٠٣/٧٧)

37  
23

Copy of a memorandum No.3021 dated the 30th of June, 1928, from the Inspector General of Education, Baghdad, to the Political Secretary to His Excellency the High Commissioner for 'Iraq, Baghdad.

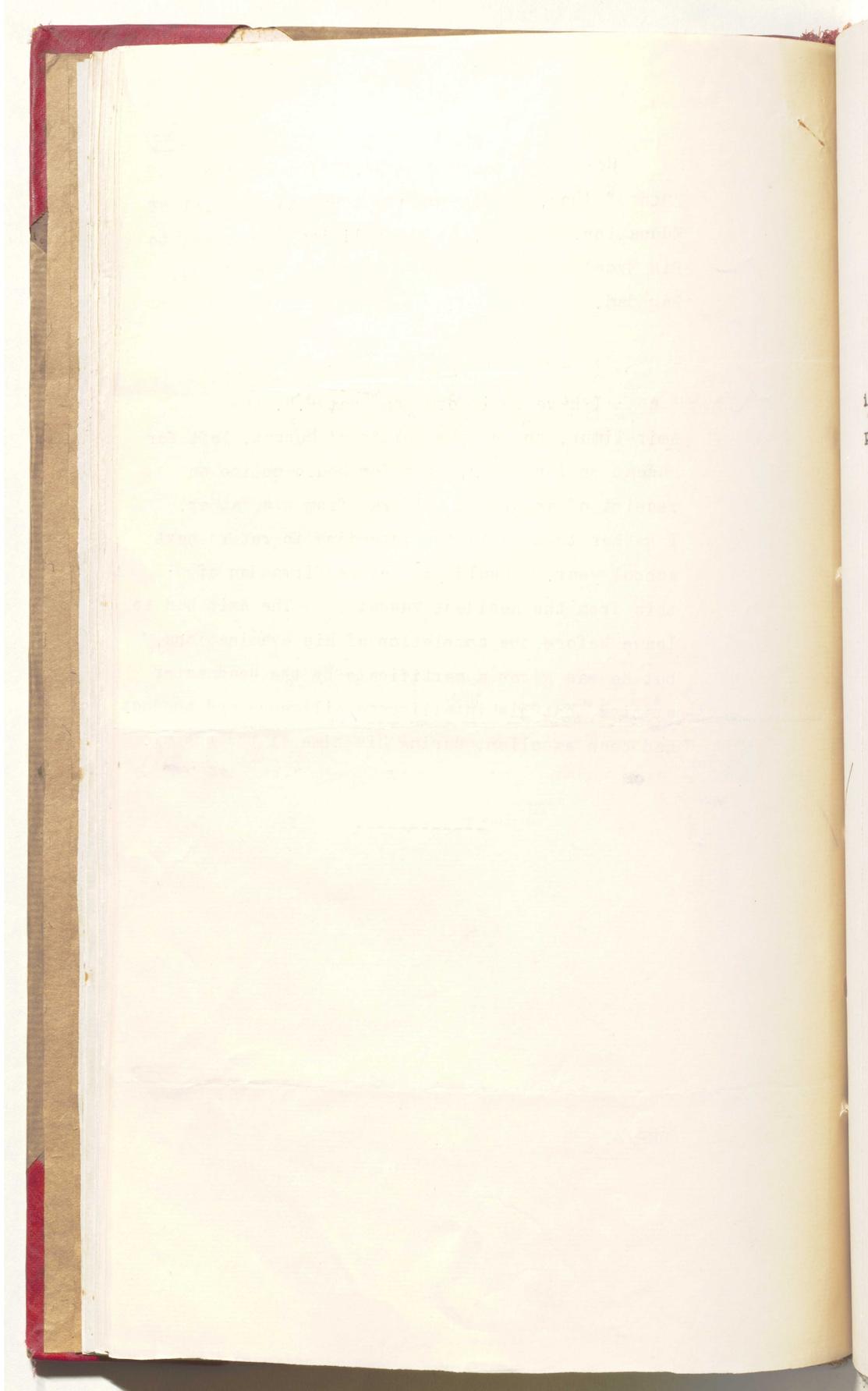
-----

I have to inform you that H.H. the Amir Timur, son of the Sultan of Muscat, left for Muscat on June 22nd, at a few hours notice on receipt of an urgent telegram from his Father. I gather that he is not intending to return next school year. Could you get confirmation of this from the Resident Muscat? The Amir had to leave before the completion of his examinations, but he was given a certificate by the Headmaster stating that his intelligence, diligence and conduct had been excellent during his time at the school.

-----

DEB/3.

"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٣٣ظ] (١٠٣/٧٨)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٣٤ و] (١٠٣/٧٩)

35/126  
24  
93  
No 274 -S.

British Residency & Consulate-General.

Bushire, the 17<sup>th</sup> July, 1928.

.....

Copy to the Political Agent, Muscat, for  
information and favour of report with reference to  
para 2 of H.E. the High Commissioner's letter.

By order;

Col. H. Dickson

Major;

Secretary to the Political Resident in  
the Persian Gulf.

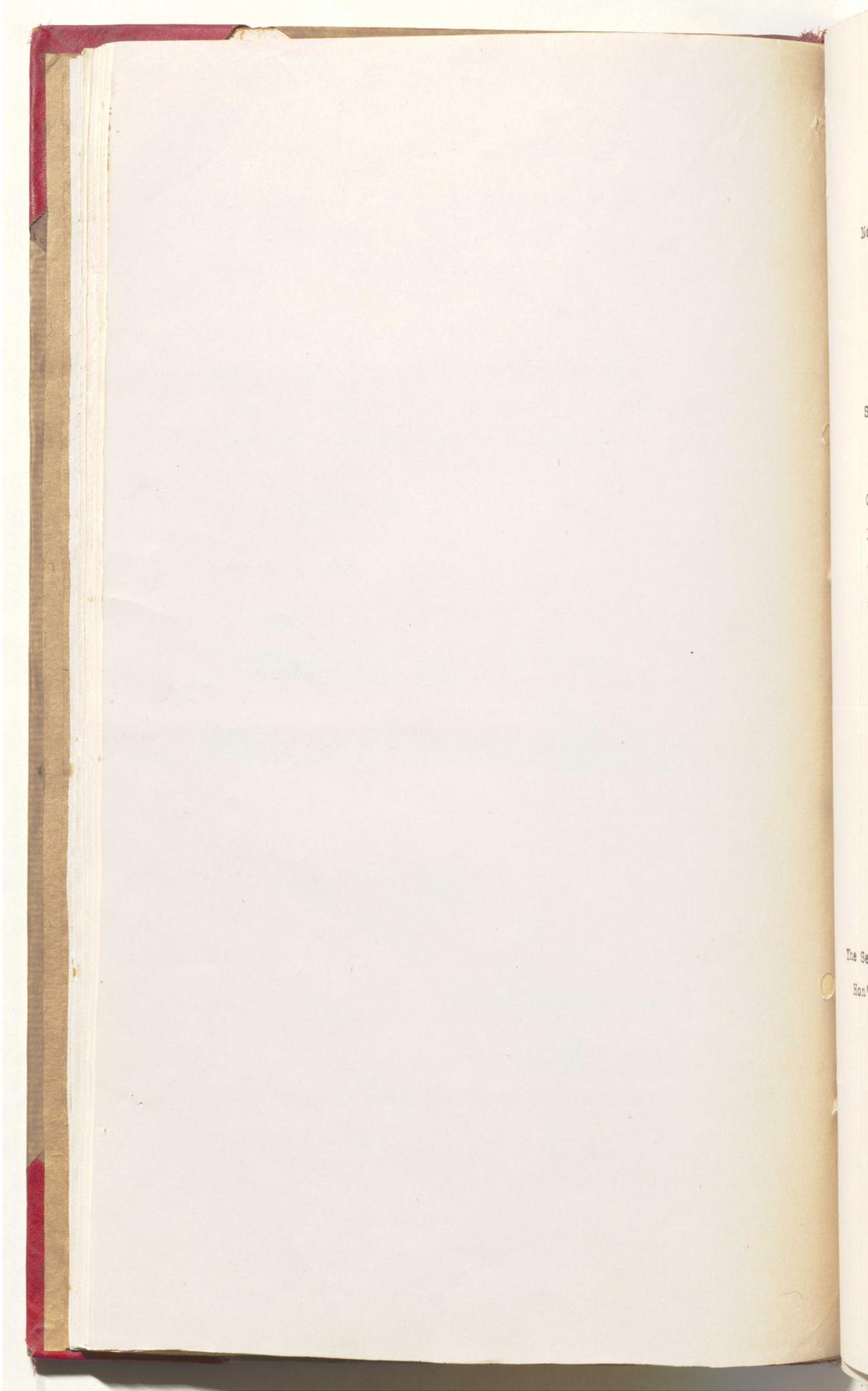
-----  
Letter from the Political Secy. to H.E. the High  
Commissioner for 'Iraq' No 8160 dated 6.7.1928 and enclos.  
----- (p. 29)

To.

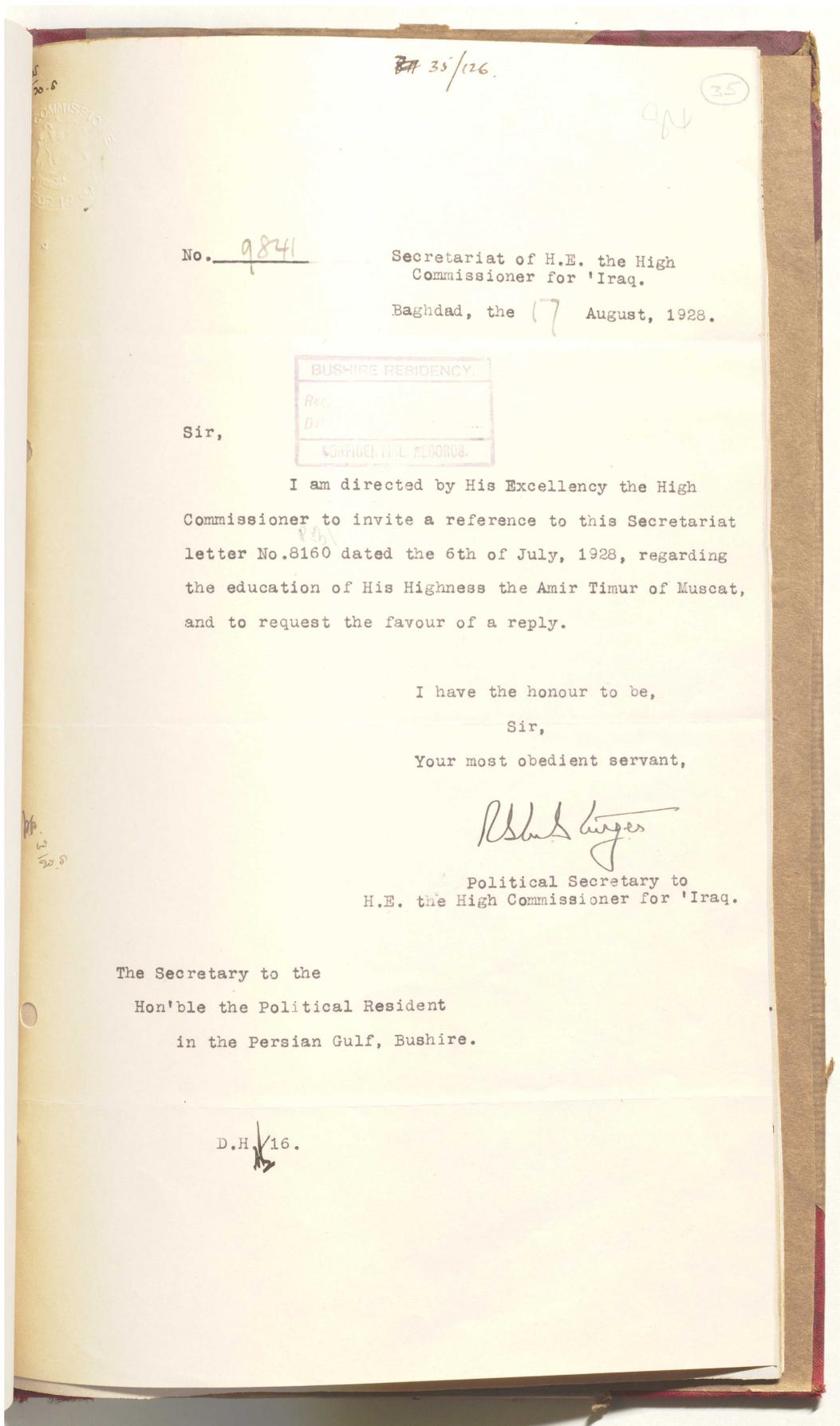
The Political Agent,

Muscat.

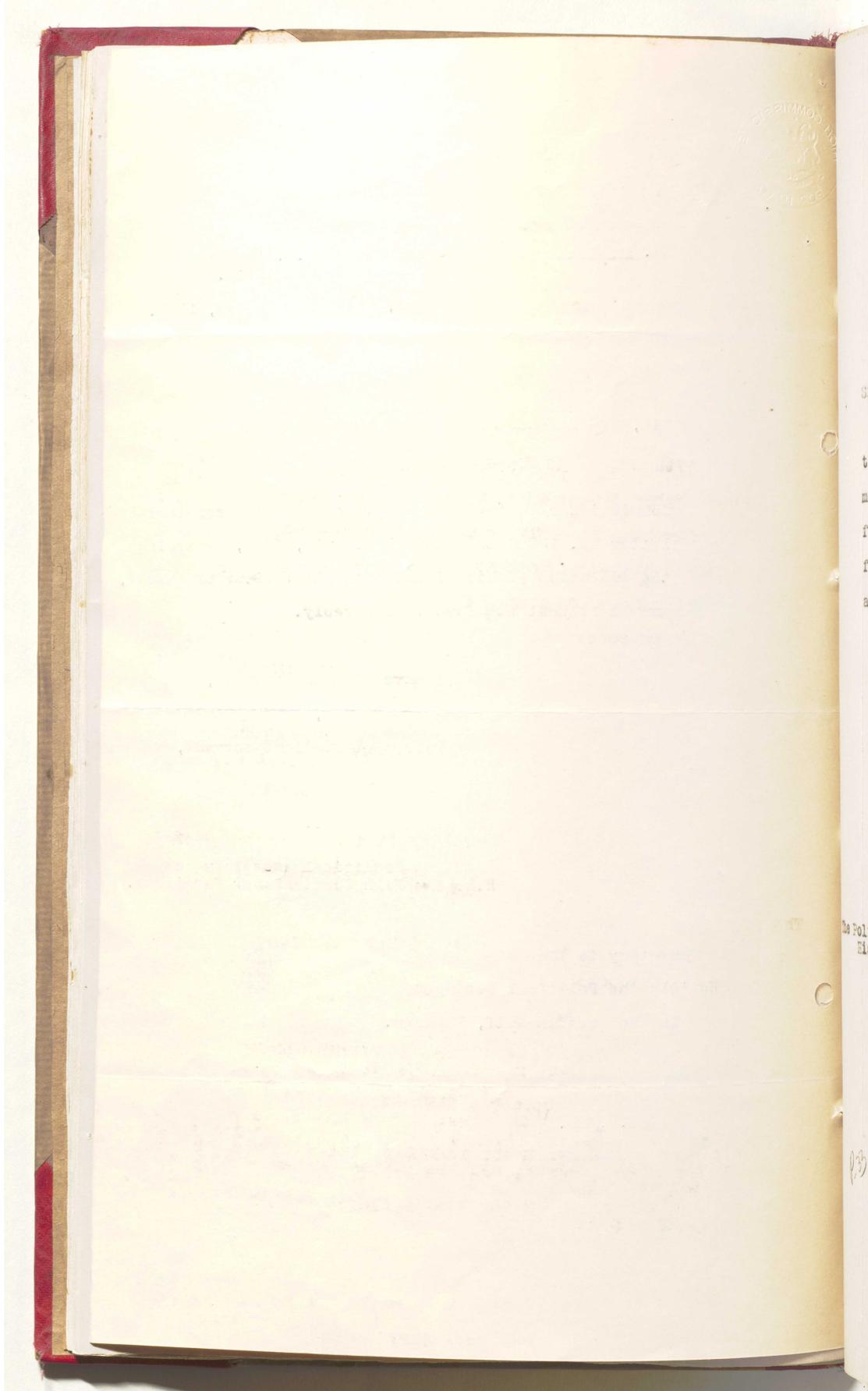
"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٤٣ ظ] (١٠٣/٨٠)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٣٥ و] (١٠٣/٨١)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٣٥ ظ] (١٠٣/٨٢)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٣٦ و] (١٠٣/٨٣)

٥٥/١٢٦

٣٥

(٣٦)

No. 304-S. of 1928.  
British Residency and Consulate-General,  
Bushire, 21st August 1928.

Sir,

With reference to your letter No. 9481, dated the 17th August 1928, I am directed to state that the matter has been referred to the Political Agent, Muscat, for report and that the required information will be furnished to His Excellency the High Commissioner as soon as it is received.

I have the honour to be,  
Sir,  
Your most obedient servant,

Sd/- H.R.P. Dickson.

Major,  
Secretary to the Political Resident  
in the Persian Gulf.

The Political Secretary to  
His Excellency the High Commissioner for 'Iraq,  
Baghdad.

No. 305-S  
British Residency and Consulate General,  
Bushire, 21st August 1928.

Copy of the foregoing is forwarded to the Political Agent, Muscat, with reference to this office endorsement No. 274-S., dated 17th July 1928, with a request that the submission of the report called for may kindly be expedited.

By order,

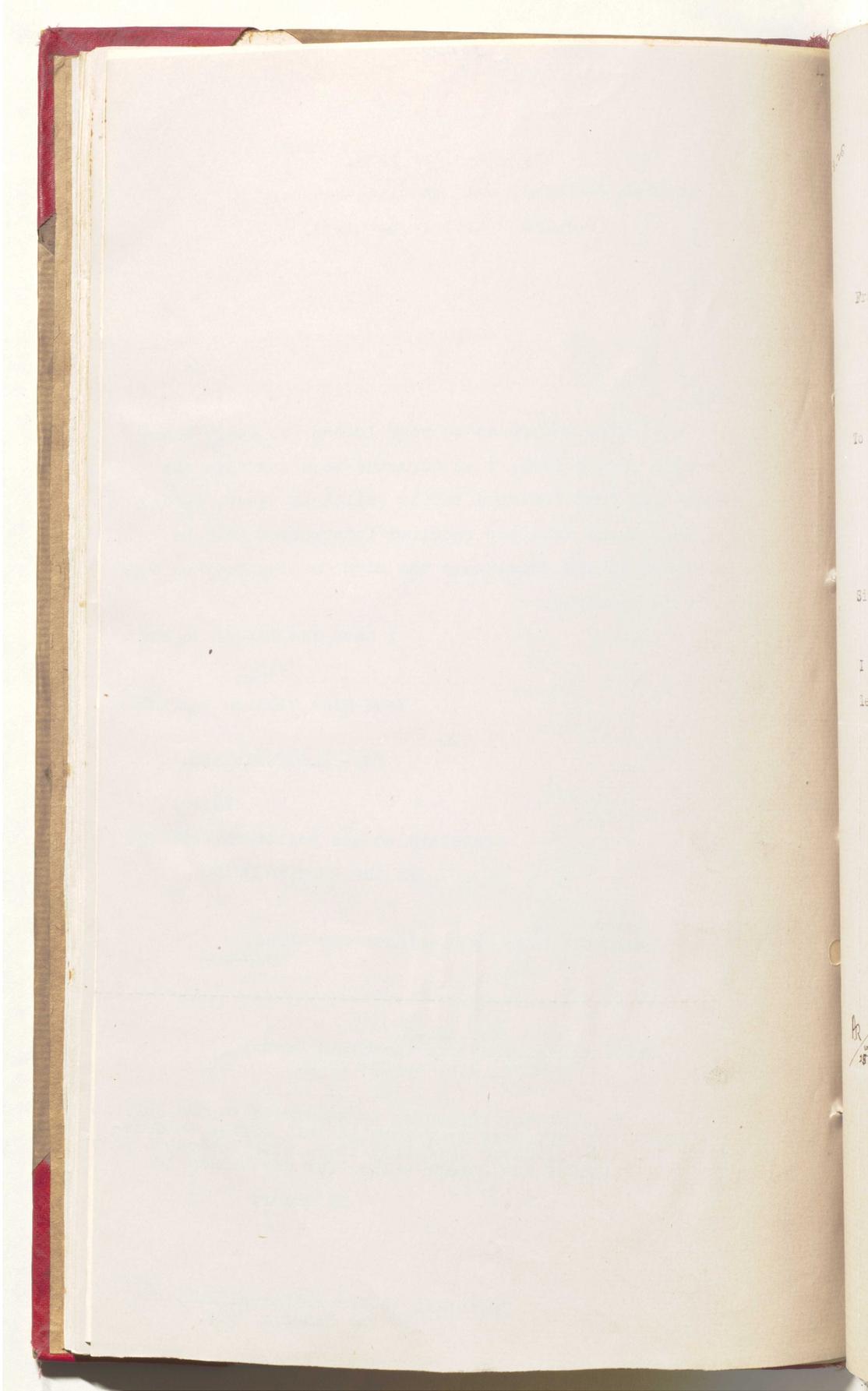
cc

w

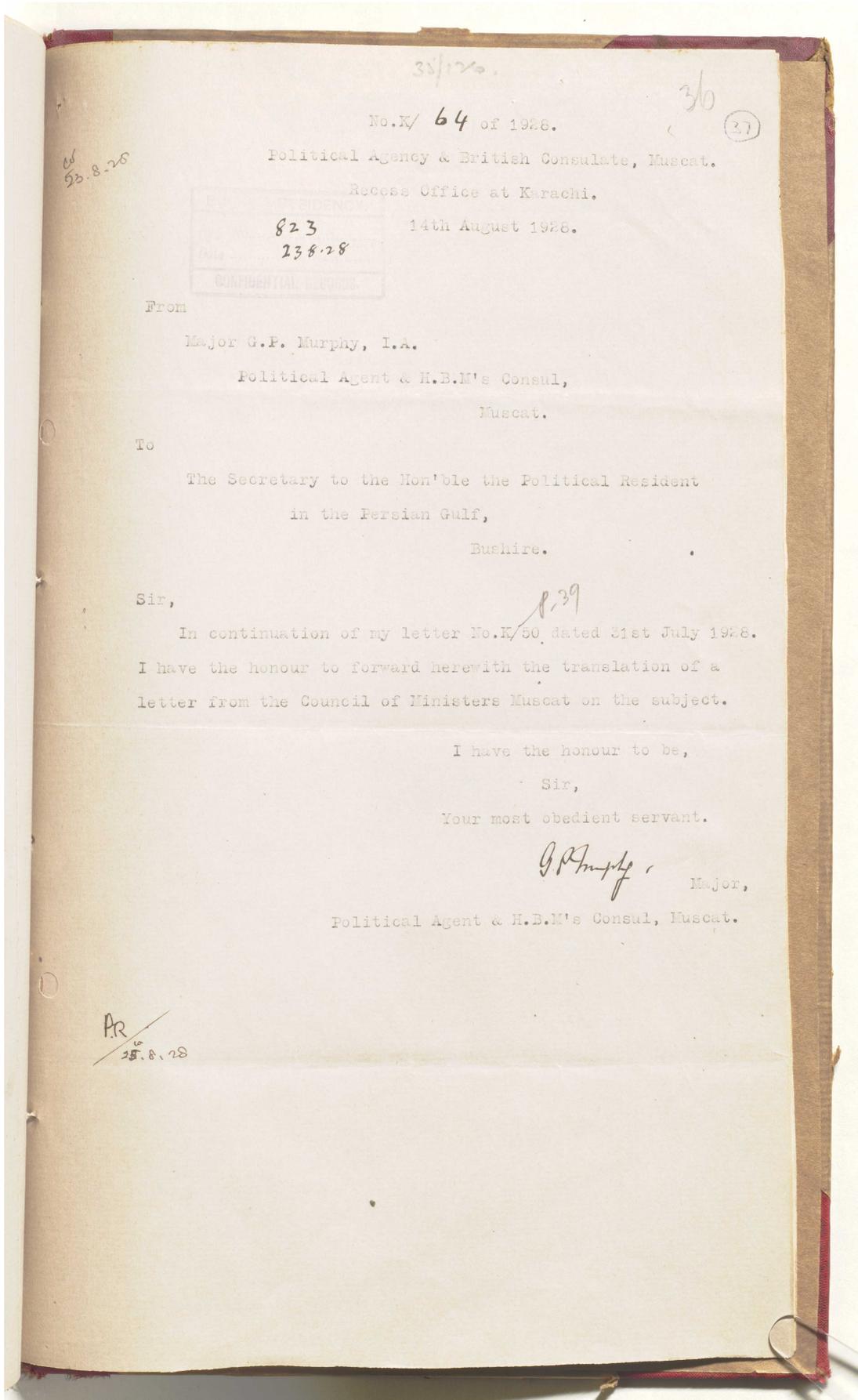
jc

Major,  
Secretary to the Political Resident  
in the Persian Gulf.

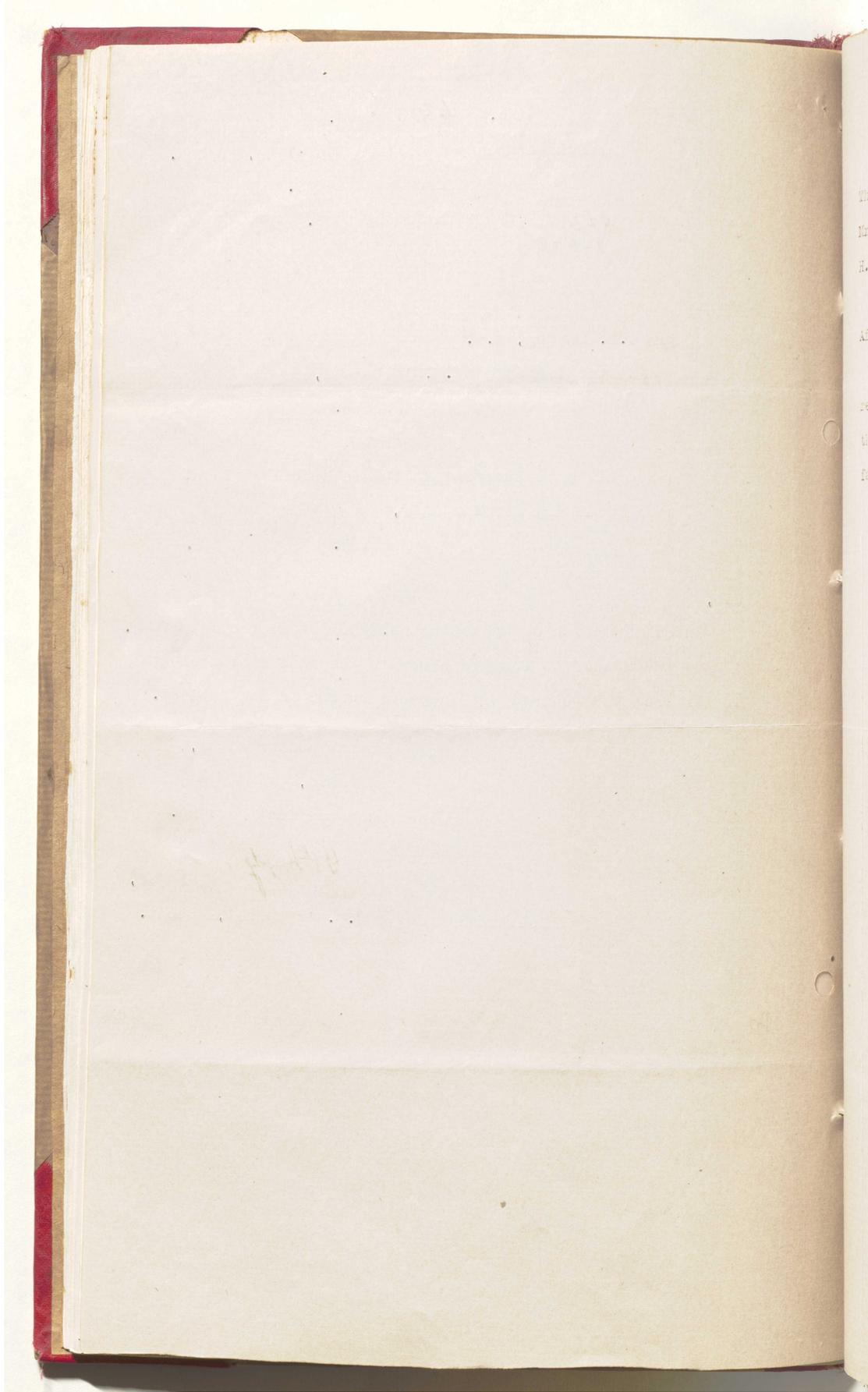
"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٣٦ظ] (١٠٣/٨٤)



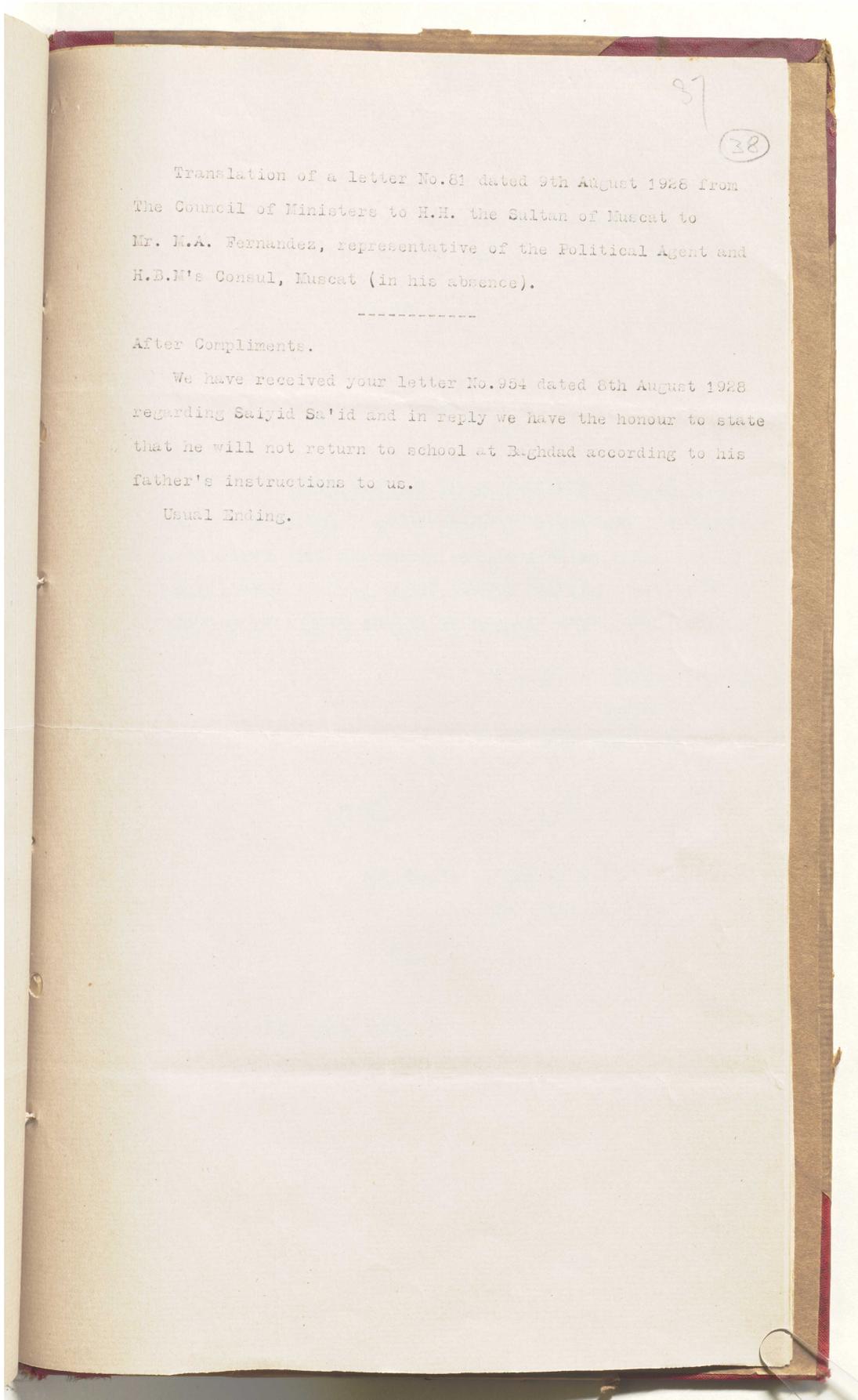
"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٣٧ و] (١٠٣/٨٥)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٣٧ظ] (١٠٣/٨٦)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٣٨ و] (١٠٣/٨٧)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٣٨ ظ] (١٠٣/٨٨)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٣٩ و] (١٠٣/٨٩)

35/126

38 (39)

No. 307-S. of 1928.  
British Residency and Consulate-General,  
Bushire, 24th August 1928.

Sir,

In continuation of my letter No. 304-S, dated 21st August 1928, I am directed to state that it has been ascertained that according to the present intention of His Highness the Sultan of Muscat his son, Saiyid Sa'id, will not return to school in Baghdad next year.

I have the honour to be,  
Sir,  
Your most obedient servant,

oe

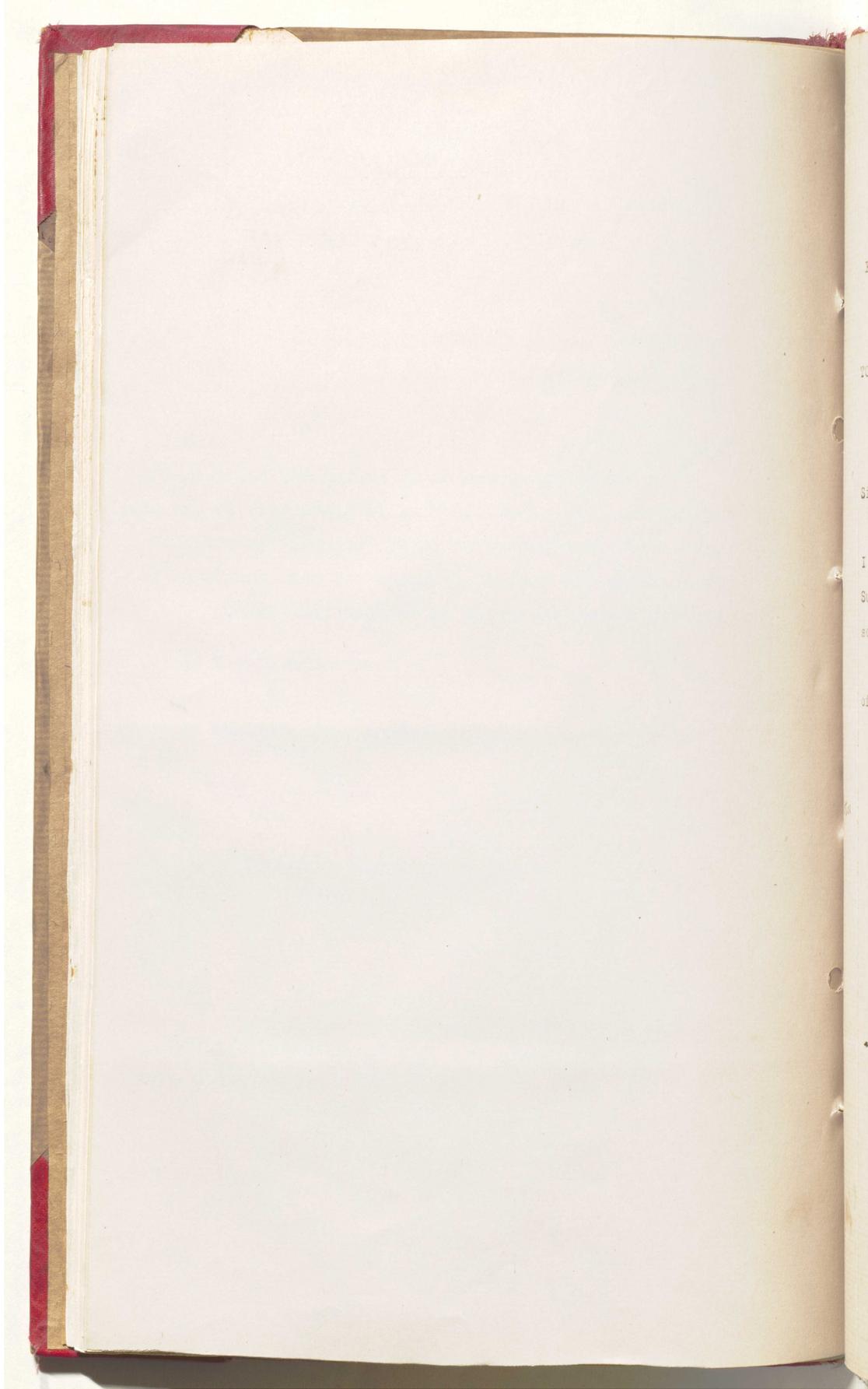
Major,

Secretary to the Political Resident  
in the Persian Gulf.

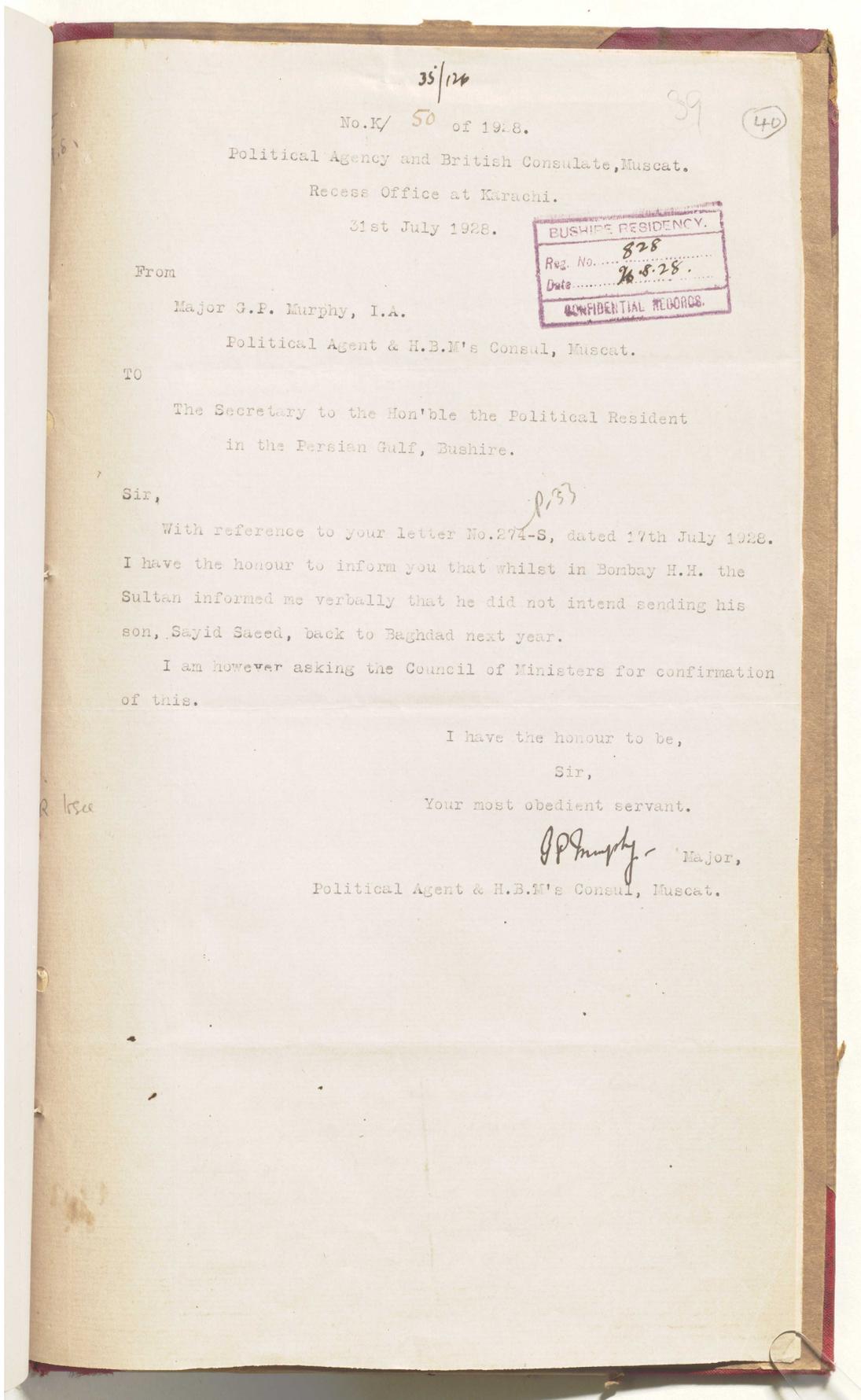
The Political Secretary to  
His Excellency the High Commissioner for 'Iraq,  
B a g h d a d.

je

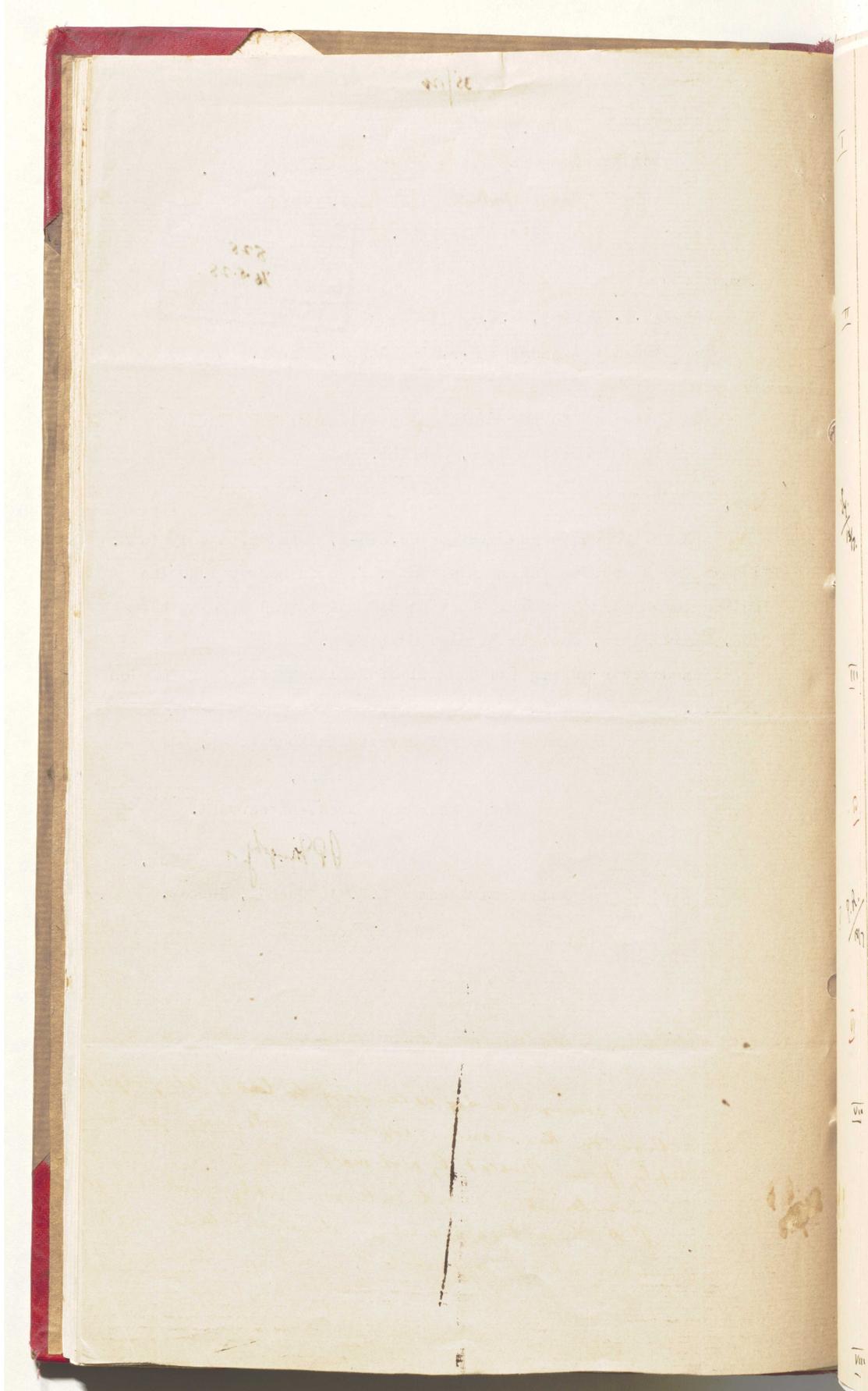
"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٣٩ظ] (١٠٣/٩٠)

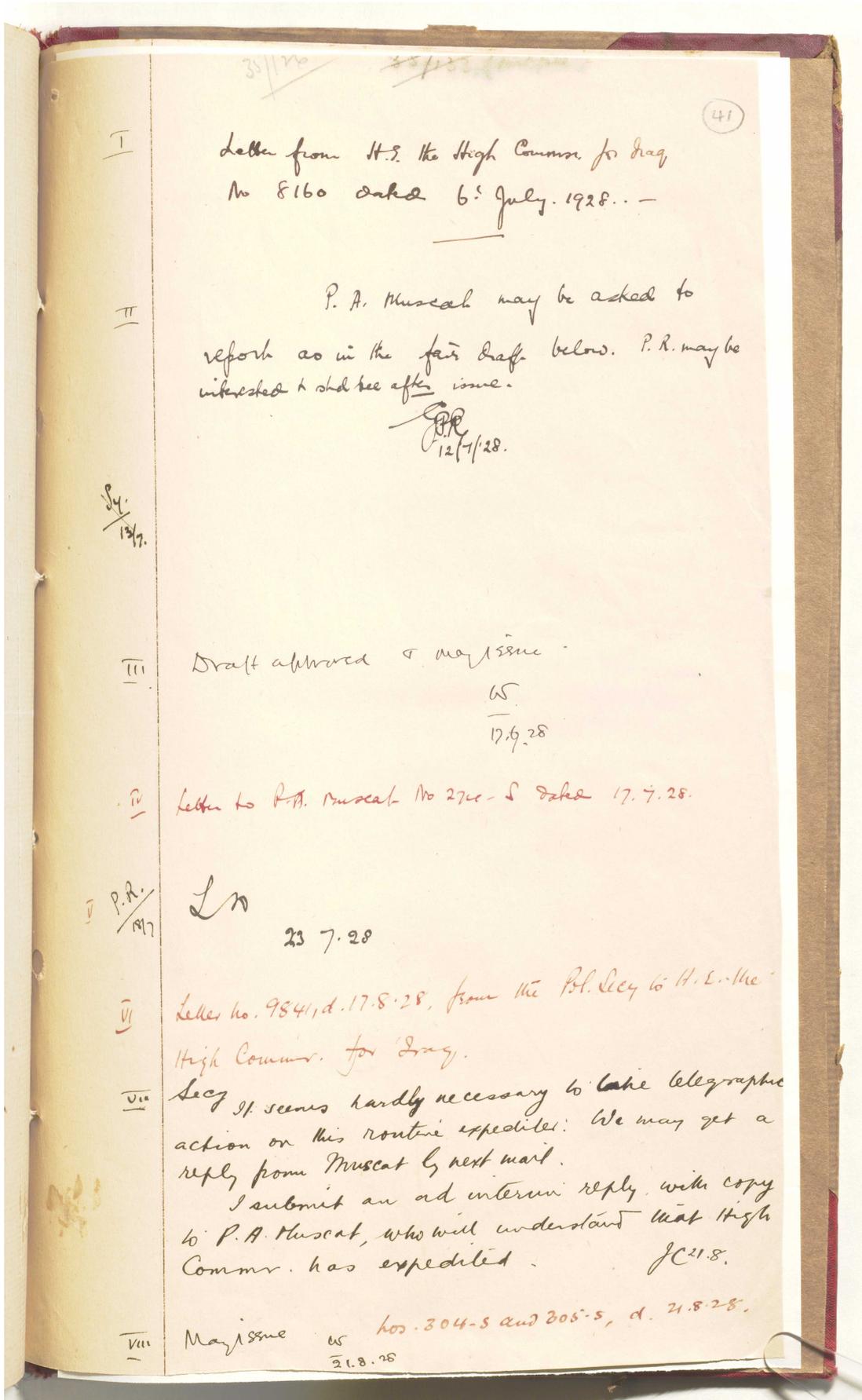


"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٤٠ و] (١٠٣/٩١)

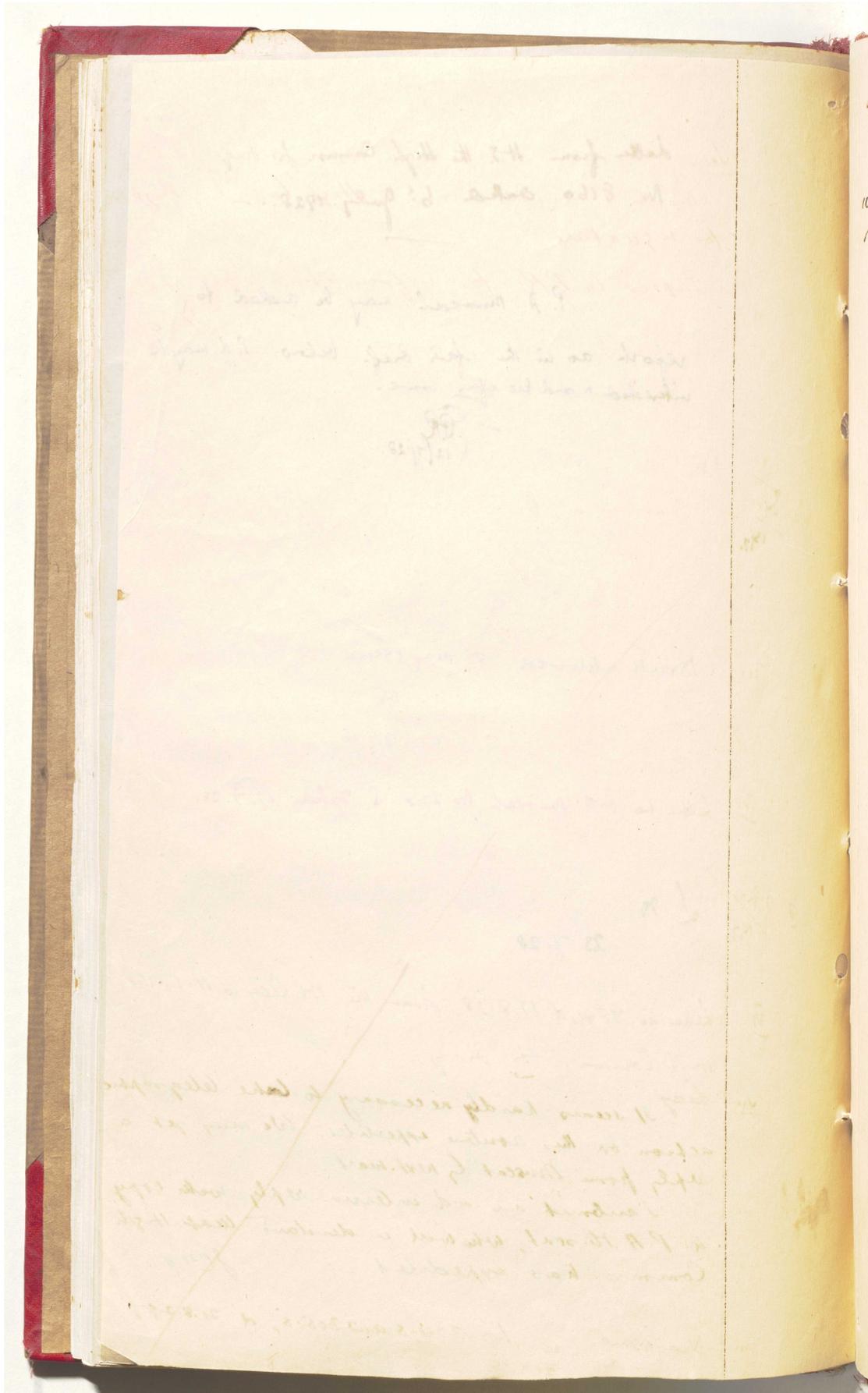


"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٤٠ ظ] (١٠٣/٩٢)

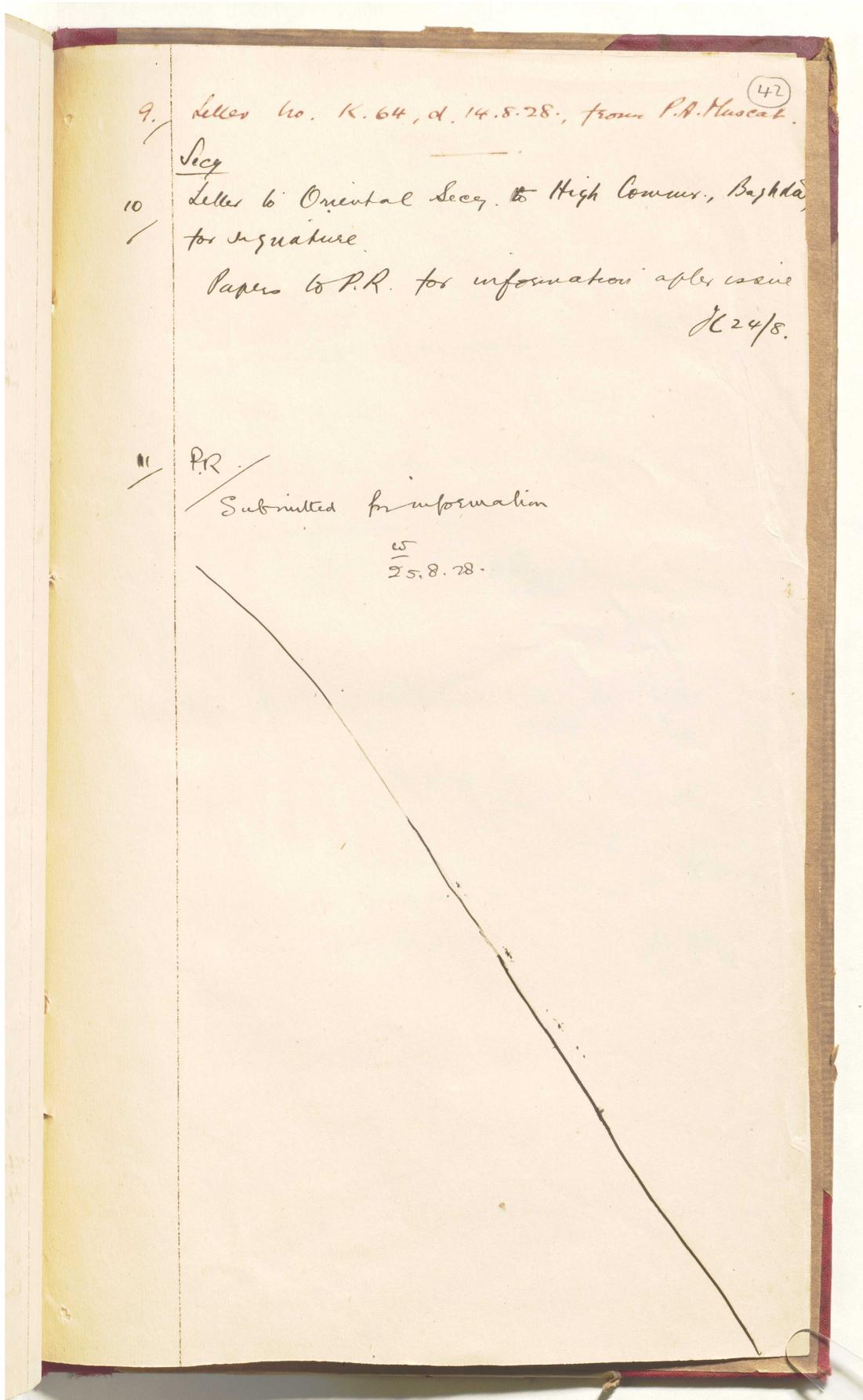




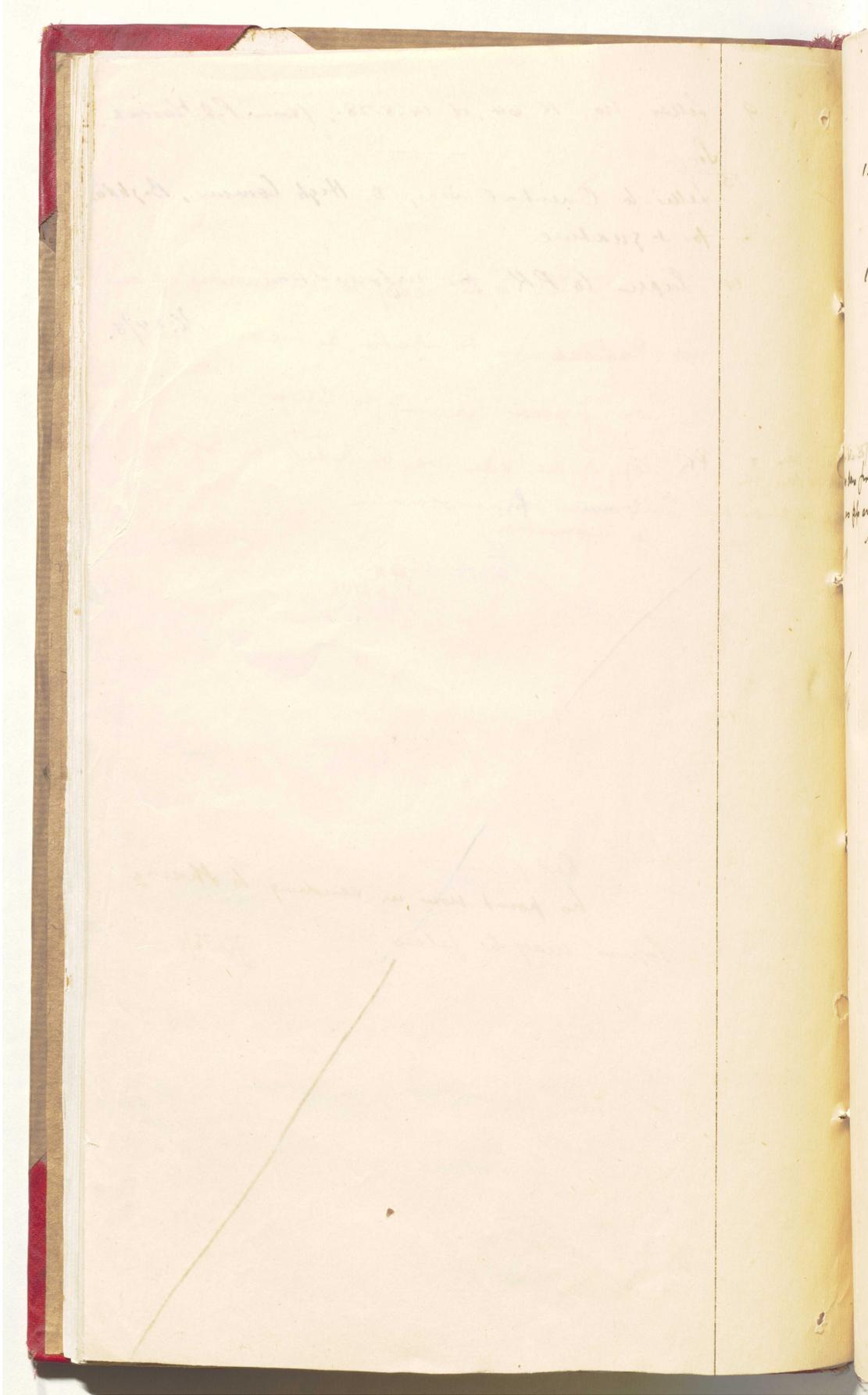
"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [١٤٤١ ظ] (١٠٣/٩٤)

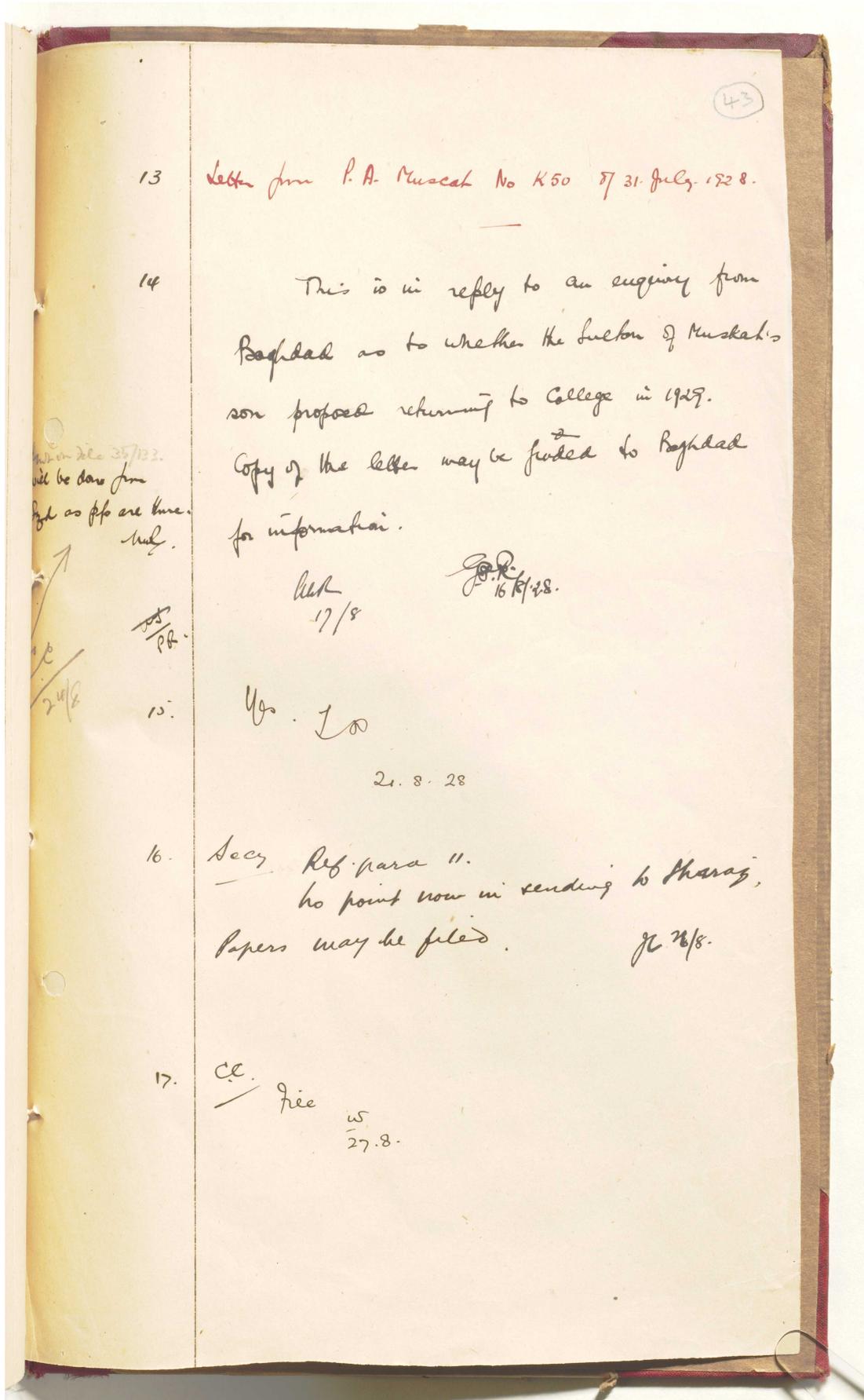


"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٢٤ و] (١٠٣/٩٥)

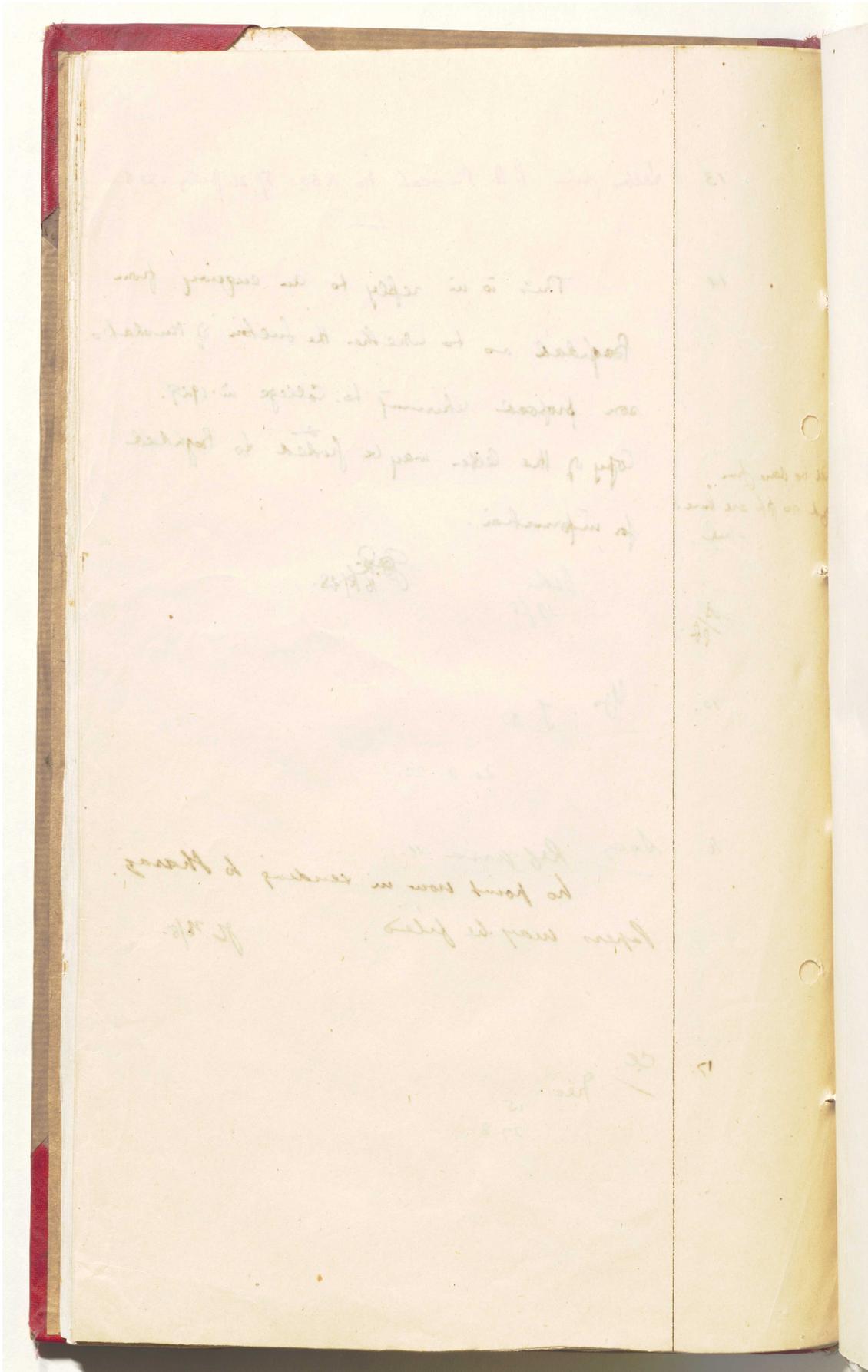


"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٤٢ ظ] (١٠٣/٩٦)

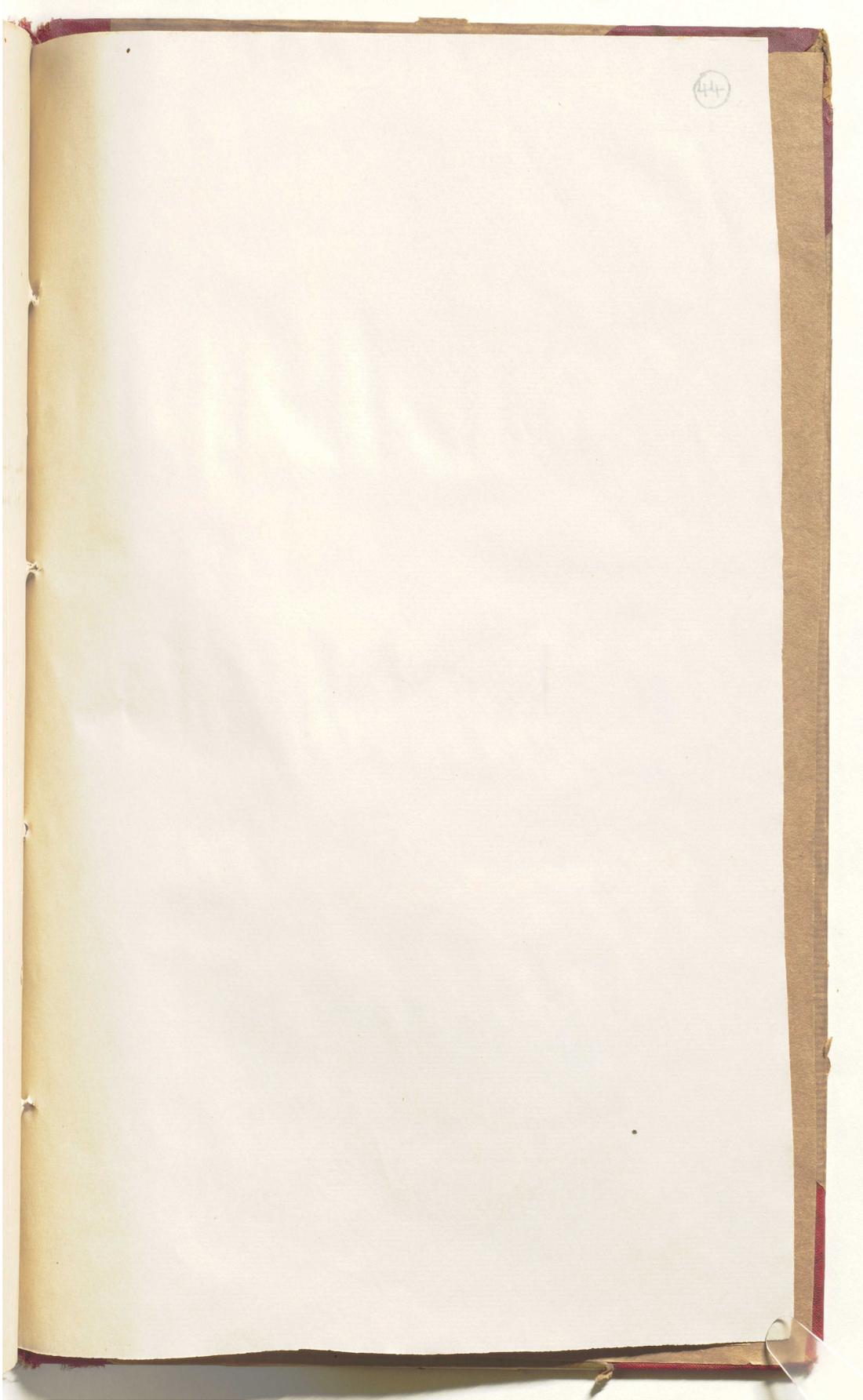




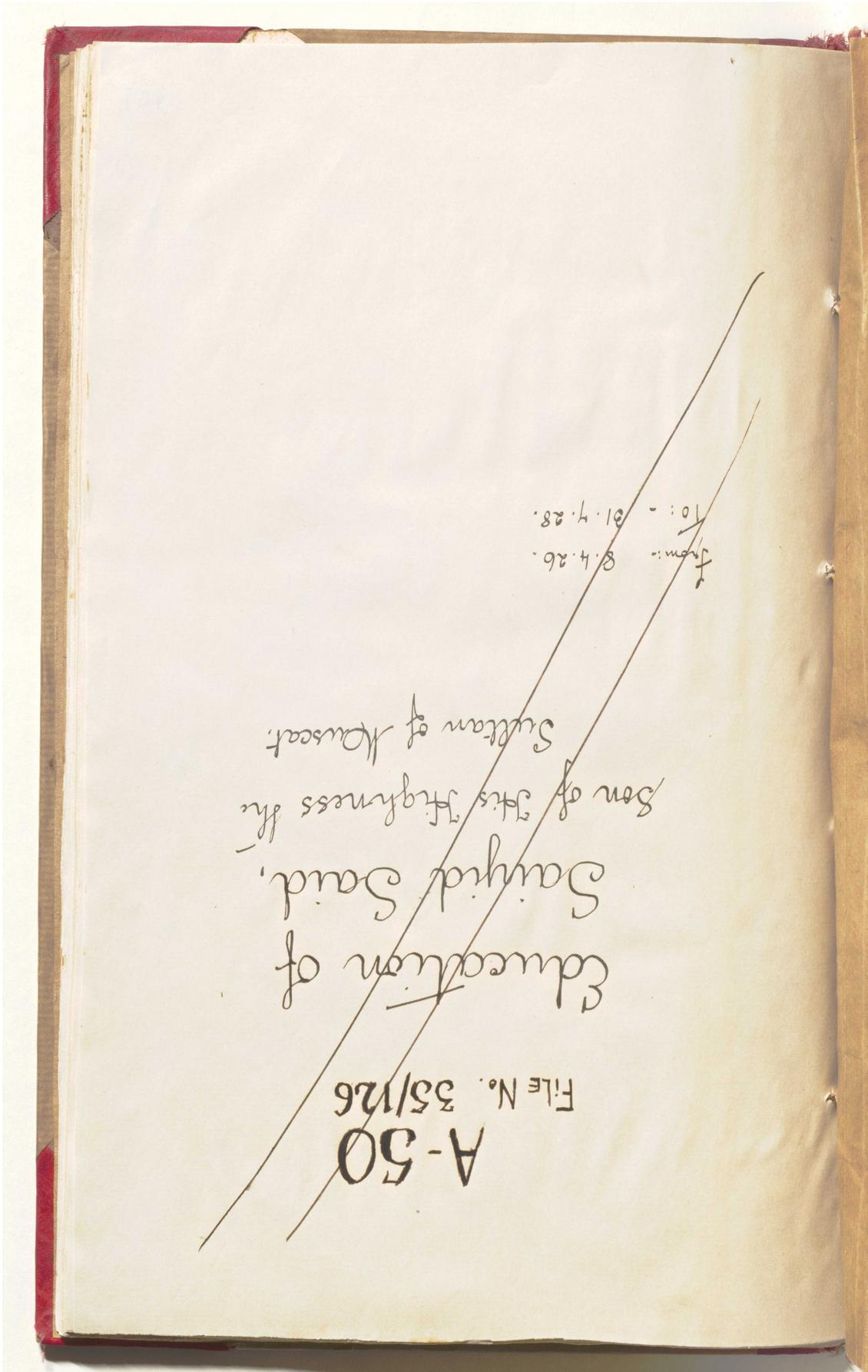
"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٣٤٣ظ] (١٠٣/٩٨)



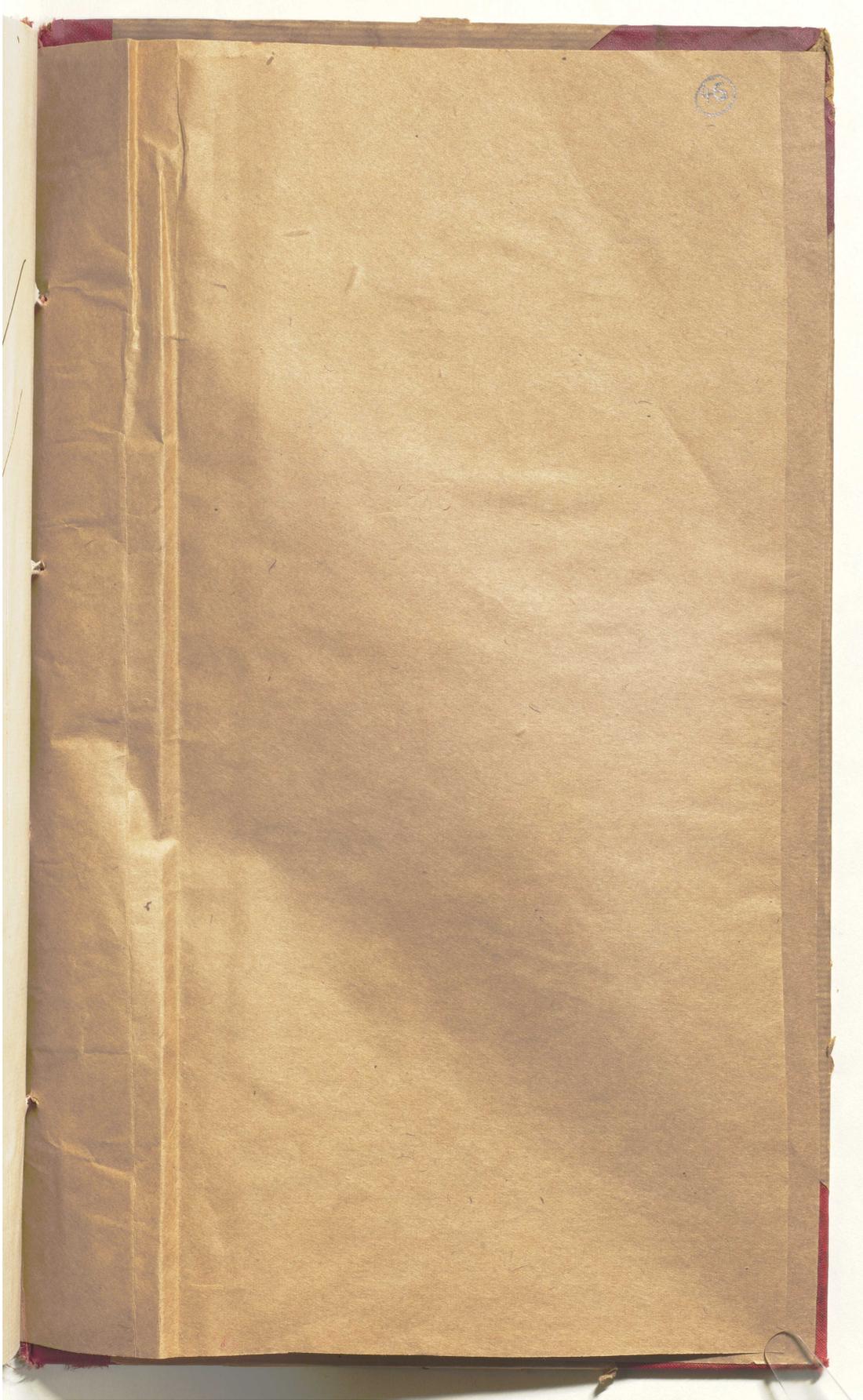
"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٤٤ و] (١٠٣/٩٩)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٤٤ ظ] (١٠٣/١٠٠)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٥٤و] (١٠٣/١٠١)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [٥٤ ظ] (١٠٣/١٠٢)



"تعليم سعيد، نجل سمو سلطان مسقط" [خلفي-داخلي] (١٠٣/١٠٣)

